



EN COLÈRE

Les syndicats des enseignants neuchâtelois sont prêts à riposter au plan d'économies prévu par l'Etat. >>> **PAGE 5**

L'Impartial

arc
PRESSE

Journal édité à La Chaux-de-Fonds depuis 1881

JA 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

PUBLICITÉ

Vendredi 18 septembre 2009 • www.arcinfo.ch • N° 40305 • CHF 2.50 / € 1.60



Foire aux vins Ouverte!

Jusqu'à -35%*

Rendez-vous sur www.savourclub.ch

*dans la limite des stocks disponibles.

LA CHAUX-DE-FONDS

Ultime duel autour du crédit Charles-Naine

Dernière salve d'arguments avant la votation du 27 septembre sur le crédit Charles-Naine - Bois Noir. Le conseiller communal Laurent Kurth et le conseiller général UDC Jean-Charles Legrix croisent le fer. >>> **PAGE 9**



DAVID MARCHON

La foule accueille Didier Burkhalter



DAVID MARCHON

NEUCHÂTEL Didier Burkhalter a été accueilli par une foule joyeuse et émue, hier à son retour. Le nouveau conseiller fédéral s'est dit heureux de retrouver une ambiance «détendue». A Berne, deux gros dossiers l'attendent déjà. >>> **PAGES 3 ET 23**

Edito L'arbre cache la forêt

Dans un peu plus d'une semaine, les citoyennes et citoyens chaux-de-fonniers diront si la majorité de leurs représentants élus a eu raison d'accepter un crédit de 2,6 millions de francs pour réaménager les rues du Bois-Noir et de Charles-Naine.

L'UDC, seule contre tous, a récolté 4000 signatures. Elle conteste à la fois l'urgence de certains travaux d'infrastructures et la pertinence d'un aménagement en surface sous la forme d'une zone 20 km/h avec priorité aux piétons – une «zone de rencontre» selon la loi.

L'argumentation de l'UDC, qui se pose en défenseur des deniers publics, a toutes les apparences de la modération et du bon sens: en ces temps de crise, il n'y a pas de petites dépenses. Et chaque investissement pèse sur la dette publique.

En face, avec le soutien de tous les partis – rare, très rare unanimité – le Conseil communal avance sa vision du développement futur de la ville.

En soi, accepter ou refuser ce crédit n'a pas grande importance. En revanche, après le désaveu infligé aux autorités dans le dossier de la déchetterie intercommunale des Eplatures, un rejet populaire ferait très mal.

Quel que soit le verdict des urnes, il donnera un signal. Il dira où la majorité place ses priorités. L'enjeu dépasse de loin celui, pourtant important, de la qualité de vie des habitants du quartier et des clients des centres commerciaux. Il a valeur de symbole, à l'heure où la ville se construit un avenir à travers des projets novateurs comme le quartier Le Corbusier. En somme, ce vote est l'arbre qui cache la forêt.



LÉO BYSAETH
lbysaeth@l'impartial.ch

TENNIS

La Coupe Davis avec Roger

Pour son barrage de promotion-relégation de Coupe Davis, à Gènes, face à l'Italie, l'équipe de Suisse a reçu le renfort de Roger Federer. Le Bâlois a expliqué que dans son esprit, il était clair qu'il allait jouer s'il n'était pas blessé. En plus, il a bien dormi dans le jet privé qui l'a ramené de New York, où il a disputé la finale de l'US Open lundi...

>>> **PAGE 17**



KEYSTONE

DESSIN

Vincent L'Épée se raconte



Le dessinateur neuchâtelois Vincent L'Épée a séduit l'éditeur français Glénat. Il sort la semaine prochaine un deuxième ouvrage concentrant ses meilleurs dessins des cinq dernières années. Portrait d'un artiste qui n'aurait qu'un seul défaut, selon Chappatte: sa boucle d'oreille.

>>> **PAGE 16**

PUBLICITÉ

JEÛNE FÉDÉRAL
OUVERT lundi 21 septembre
de 8h45 à 19h15

INTERMARCHÉ
Les Mousquetaires
TOUJOURS UNE RAISON DE PRÉFÉRER INTERMARCHÉ

CARTE BANCAIRE GAZ DÉVELOPPEMENT PHOTO PHOTOMINUTE PHOTOCOPIEUR CARBURANTS 24H/24 LAVAGE HAUTE PRESSION ARGENT TELEPHONE FAX/IMPRIMERIE

25500 LES FINS - MORTEAU
Tél. 0033 381 676 840

FOOTBALL

Le Locle sorti par Serrières

En Coupe de Suisse, le derby neuchâtelois a souri à Serrières. Hier soir, à Neuchâtel, les «verts» ont battu Le Locle en 32e de finale tout au bout du suspense. Les hommes de l'entraîneur Manuel Cano ne

se sont en effet inclinés que 2-1, après prolongation. Pourtant, les Loclois avaient ouvert la marque en tout début de rencontre, à la 9e minute, par Yvain Jeanneret...

>>> **PAGE 19**

SOMMAIRE ■ Forum 2 ■ Cinés 14-15 ■ Annonces classées 26 ■ A votre service 28 ■ Carnet 29 ■ Divertissement 30 ■ TV 31

Rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds – Tél. 032 910 20 00 ■ Abonnements 032 910 20 40 – E-mail: clientele@l'impartial.ch ■ Rédaction 032 910 20 01 – Fax 032 910 20 09 – E-mail: redaction@l'impartial.ch ■ Annonces 032 910 20 50 – E-mail: lachaux-de-fonds@publicitas.ch





Le clin d'œil du lecteur

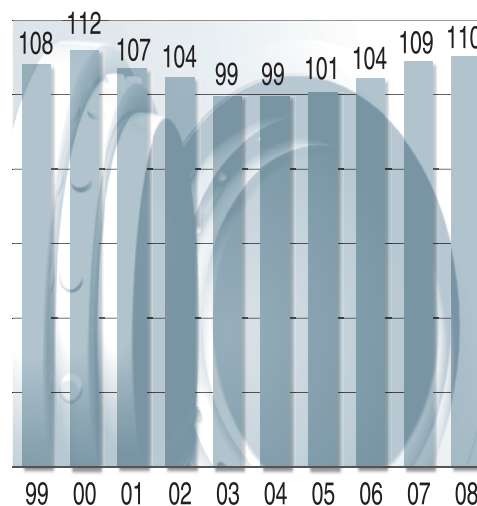
Un goura victoria dans toute sa splendeur photographié au zoo de Servion par Denise von Dach, de Neuchâtel. D'autres images sur www.arcinfo.ch et www.journaldujura.ch

L'infographie du jour

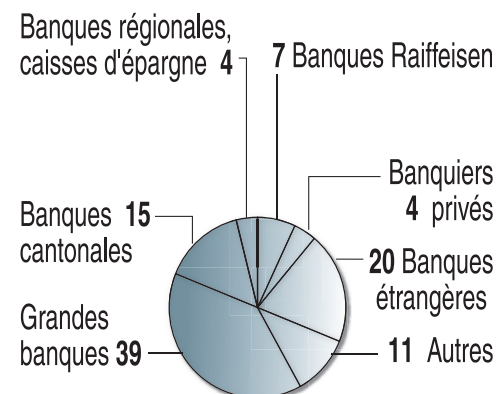
Emplois dans la banque

Hausse des effectifs en 2008 malgré la crise

Employés dans les banques suisses fin 2008 en milliers



Employés par groupes de banques fin 2008 en pourcent



Source: ASB, BNS

ATS-KEYSTONE

Enthousiasme modéré des médias pour le Sphinx neuchâtelois

Revue de presse

Si l'élection de Didier Burkhalter a enchanté les Neuchâtelois, du côté des éditorialistes, par contre, le ton était plus contrasté dans les médias d'hier.

LA LIBERTÉ

Terminus pour le BLS

Le BLS – Burkhalter, Lüscher, Schwaller – s'est donc arrêté en gare de Neuchâtel. Y descend en vainqueur modeste un conseiller fédéral aux couleurs livret militaire, studieux comme un aspirant, prévisible comme un ordre de marche, aussi rassurant qu'un trépied de fusil, loyal comme un appointé, discipliné comme un adjudant. Didier Burkhalter? Plus petit

dénominateur commun d'une mince majorité qui a choisi d'accorder encore une perfusion à une grande malade, la concordance gouvernementale. (...)

En intégrant le Sphinx neuchâtelois dans la galerie chamailleuse du Conseil fédéral, les parlementaires ont misé sur une trêve, après la folle agitation des dernières élections.

Ce cessez-le-feu résistera-t-il aux prochaines vacances à l'exécutif ou à la redistribution de 2011? Rien n'est moins sûr: à la polarisation politique exacerbée depuis les années 1990, la bataille pour la succession Couchepin ajoute les débris d'un centre droit qui s'est entre-déchiré. (...)

(Louis Ruffieux, «La Liberté»)

Le Quotidien JURASSIEN

Atout pour la région

Avec l'élu neuchâtelois, l'Arc jurassien est à nouveau représenté au Conseil fédéral. La provenance géographique n'est pas le seul critère déterminant pour une telle élection. Reste que le choix d'une personnalité aux compétences reconnues et connaissant bien le terrain de cette partie du pays ne peut qu'être qu'un atout pour notre région. (...)

(Pierre-André Chapatte, «Le Quotidien jurassien»)

24heures

Beaucoup de bruit...

Beaucoup de bruit pour rien, avait écrit William

Shakespeare. L'élection de Didier Burkhalter au Conseil fédéral sonne comme un retour à la case départ pour la politique fédérale. Elle est l'aboutissement d'un été de trépidations et de gesticulations qui ont plus intéressé les médias et les parlementaires que la population suisse. Qui a d'abord vu dans cette campagne à la succession de Pascal Couchepin une suite alambiquée de manœuvres politiciennes. A raison. (...)

(Thierry Meyer, «24 Heures»)

Blick

Le sac de Madame

Le «Blick» décrypte, lui, via un styliste, la tenue de l'épouse du nouveau

ministre. Des compliments pour l'habit bleu sombre – que pourrait porter une Michelle Obama par exemple – mais alors ce sac à main blanc... D'accord pour des vacances décontractées à Majorque, mais pour une apparition officielle, la majorité aurait voté pour du noir, évidemment.

(Revue de presse de la «RSR»)

Le Nouvelliste

Le réformateur discret

(...) Alors, qui est Didier Burkhalter? Pour nous, au «Nouveliste», qui nous sommes tant battus pour l'alerte enlèvement d'enfants, il est le parlementaire qui a défendu ce dossier malgré

toutes les lenteurs confédérales.

Pour celles et ceux qui l'ont côtoyé à l'exécutif de Neuchâtel, il est d'abord l'homme qui sait toujours amener des solutions concrètes, le négociateur habile dans la recherche des financements comme dans la constitution des majorités nécessaires à ses projets.

Pour ses supporters (...), il est surtout un excellent joueur d'équipe – qualité qui fait cruellement défaut au collège des ministres actuels. Et enfin, pour certains de ses proches, dithyrambiques dans l'euphorie du moment, il pourrait bien être celui par qui arriveront les réformes indispensables au fonctionnement futur de notre gouvernement fédéral. (Jean-François Fournier, «Le Nouvelliste»)

COURRIER DES LECTEURS

Et le Val-de-Travers?

Alors que les restrictions budgétaires touchent tous les lycées du canton, qu'en est-il de l'antenne du Val-de-Travers? s'interroge ce lecteur?

Le canton de Neuchâtel subit les effets d'une crise conjoncturelle internationale. De plus, les institutions étatiques et para-étatiques neuchâteloises connaissent des problèmes structurels que le Conseil d'Etat essaie de résoudre, tant bien que mal.

Les mesures d'économies conjoncturelles, à caractère provisoire, ou mesures «de pompier» comme les qualifie le Conseil d'Etat, sont prises dans l'urgence. Et c'est normal. Les mesures structurelles, à caractère définitif, ne devraient être prises qu'après mûre réflexion et consultations des partenaires concernés.

Or le Conseil d'Etat, dans le cadre des mesures d'économies relatives aux lycées neuchâtelois, a surtout eu recours à des mesures

structurelles. Par exemple, le passage de l'indice horaire hebdomadaire de 23 à 24 périodes est typiquement une mesure structurelle à caractère définitif qui correspond à une baisse du salaire nominal d'environ 4,5%. Un impôt de solidarité prélevé sur le revenu du corps enseignant, à caractère provisoire, donc conjoncturel, aurait été plus adapté à la situation.

Si le Conseil d'Etat n'hésite pas à prendre des mesures d'économies structurelles, pourquoi le sujet de l'antenne du lycée Denis-de-Rougemont à Fleurier est-il tabou? Cela nous semble résulter d'un calcul électoraliste mal fondé. Le maintien d'une antenne de lycée qui compte une quarantaine d'élèves, dont une dizaine en 2e année répartis entre trois classes d'options spécifiques différentes, me semble pour le moins étonnant en regard des autres mesures structurelles qui entreront en vigueur. La population neuchâteloise a



RESTRICTIONS BUDGÉTAIRES Les élèves du lycée Blaise-Cendrars se sont réunis mercredi pour décider de la suite à donner à leur mouvement de protestation.

(DAVID MARCHON)

voté il y a quelques années pour le maintien de cette antenne au Val-de-Travers, mais: autres temps, autres priorités...

Que penserait cette même population si elle savait que le coût de cette quarantaine d'élèves s'approche du million de francs et que le coût par élève est supérieur de près de

50% à celui de leurs camarades du Littoral? Je ne connais pas les chiffres exacts, mais si le débat était posé en public, l'un ou l'autre de nos députés se chargerait bien de les obtenir.

FOUAD SERAGELDINE
ENSEIGNANT AU LYCÉE
JEAN-PIAGET, NEUCHÂTEL

De qui se moque-t-on?

Sur le même sujet.

Depuis le début de cette année scolaire qui n'est vieille que de quatre semaines, les élèves du lycée Blaise-Cendrars ont déjà dû subir beaucoup trop d'«heures blanches» durant lesquelles les cours prévus ne sont pas donnés par les profs. C'est malheureusement devenu une pratique banale dans le lycée...

Si on y ajoute les cours qui ont été annulés aux occasions suivantes:

- le débrayage des profs à l'annonce des mesures du canton,
- la réunion des profs pour la déclaration de Monsieur Gnaegi,
- la réunion des élèves pour décider de créer une pétition contre ces mesures et les passages dans les classes,
- la présentation de ces actions auprès de l'ensemble des élèves à l'aula,
- la descente des Montagnons à Neuchâtel

pour rencontrer le Conseil d'Etat,

- l'éventuelle grève des profs,
- ...

On doit arriver au total à une proportion d'heures de cours annulées de 15 à 20%!

De qui se moque-t-on quand on parle de la qualité de l'enseignement? A se demander si les mesures du canton ne feront pas moins de mal (...) que le comportement actuel de certains profs!

CHRISTIAN MAGNIN
LA CHAUX-DE-FONDS

Pour nous joindre

- **Rédaction de L'Express**,
Pierre-à-Mazel 39
2001 Neuchâtel
mail: redaction@lexpress.ch
- **Rédaction L'Impartial**
Rue Neuve 14
2300 La Chaux-de-Fonds
mail: redaction@l'impartial.ch

FESTIVITÉS

DAVID MARCHON



DE RETOUR AU PAYS Didier Burkhalter a été accueilli à la sortie du train en provenance de Berne, hier à 14h27. Puis il s'est mêlé à la population neuchâteloise lors d'une verrée devant la gare.

CONSEILLER FÉDÉRAL

Didier Burkhalter a goûté au bain de foule hier en rentrant à Neuchâtel

Didier Burkhalter a été accueilli par la foule hier à son arrivée à la gare de Neuchâtel. Près de 300 personnes l'ont applaudi et félicité. Musique, verrée et émotions étaient au rendez-vous. Et le nouveau conseiller fédéral n'a pas hésité à plaisanter autour de son image d'homme un peu trop sérieux.

VIRGINIE GIROUD

Il est 14h15 devant la gare de Neuchâtel. La foule afflue pour accueillir le nouveau conseiller fédéral Didier Burkhalter, à l'occasion de son retour dans le canton. Munies de leurs fanions aux couleurs du pays, Laurence Surdez et Edmée Wehrli ne tiennent plus en place. «Nous sommes tellement fières et contentes. Mais on n'a pas pensé qu'on serait les seules avec des drapeaux», lancent-elles en rigolant.

Elles ne sont pas tout à fait les seules. Plus loin, Amélia Jorrioz, de Neuchâtel, a coiffé son petit chien d'un foulard aux couleurs de la Suisse. «J'espère pouvoir féliciter monsieur Burkhalter, peut-être lui serrer la main.»

Sur le quai de la gare, c'est l'effervescence. Il est 14h27, le nouvel élu descend du train au côté de son épouse. La présidente du Parti libéral radical neuchâtelois

(PLR) Violaine Blétry de Montmollin l'accueille en lui offrant une bouteille de pinot noir. Escorté par des dizaines de journalistes, Didier Burkhalter se rend place de la gare, où une cérémonie organisée par le PLR l'attend.

Sur le parvis, les applaudissements de la population éclatent et le nouveau ministre a droit à son premier bain de foule neuchâtelois.

Il serre des mains, puis s'adresse aux quelque 300 personnes venues le féliciter. «Les interviews hier, c'était un peu long: quinze heures, dont douze d'affilée! Aujourd'hui, je me réjouis de trouver quelque chose de plus détendu. Quand on dit que je ne souris pas assez, ça me permettra de sourire!»

Décontracté et d'humeur à plaisanter, il remercie la population et les autorités de leur soutien. «Merci, du fond du cœur, pour tous les messages d'amitié. Vive la région de Neuchâtel, vive la Suisse!»

L'hymne national, puis l'hymne neuchâtelois, retentissent, joués par le quintet Scherzo. L'émotion est palpable dans le public, composé de nombreux politiciens libéraux-radicaux, mais aussi de quidams. Certains versent même une petite larme. «L'engagement de cet



SOURIANT Didier Burkhalter était particulièrement décontracté devant les Neuchâtelois.

(DAVID MARCHON)

homme est extraordinaire. Il faut le faire. Il faut oser», déclare Pierre Hiltbold, le directeur de la Chambre neuchâteloise du commerce.

«C'est probablement la première et dernière fois qu'un ami accède au Conseil fédéral», lance Pierre Cornu, procureur général du canton.

L'épouse de Didier Burkhalter, Friedrun Sabine, est

touchée par cet accueil: «Je suis très émue. Et heureuse de rentrer à Neuchâtel. Mais l'emploi du temps est chargé aujourd'hui et demain encore. J'espère que nous pourrons profiter d'être en famille ce week-end.»

Didier Burkhalter se mélange à deux classes de lycéens venus l'accueillir. «La presse a donné une image assez austère de Monsieur Burkhalter. Pourtant,

il est souriant, il a fait plusieurs plaisanteries avec nous!», se réjouit David Frosio, élève du lycée Jean-Piaget.

Des élèves du collège primaire des Foulets, à La Chaux-de-Fonds, se glissent dans la foule et s'approchent du nouveau conseiller fédéral pour le féliciter. «Je n'aurais pas osé l'aborder si une dame ne m'avait pas encouragé à le faire,

«Les interviews mercredi, c'était un peu long: quinze heures, dont douze d'affilée! Aujourd'hui, je me réjouis de trouver quelque chose de plus détendu»

Didier Burkhalter

avec les enfants», confie l'institutrice, Arianne Roulet. «On a serré la main d'un conseiller fédéral», s'exclament fièrement ses tout jeunes élèves.

«Cet instant est empli d'émotions», confie Violaine Blétry de Montmollin. «Parce qu'il y a eu beaucoup de tensions, et qu'on se relâche. Aujourd'hui, il n'y a plus de politique, que des amitiés.» /VGI

De Saint-Blaise aux patinoires du Littoral, avec train, bateau et cortège

Que la population du canton de Neuchâtel participe autant que possible aux festivités. C'est le but poursuivi par les organisateurs – le canton et quatre communes – de la manifestation agendée jeudi prochain pour célébrer l'élection de Didier Burkhalter.

Au programme: un train spécial partira de Berne à 14h. Trente minutes plus tard, le convoi s'arrêtera à la gare de

Saint-Blaise-Lac, où sera marquée l'entrée en terre neuchâteloise. Le nouveau conseiller fédéral sera accueilli par le Conseil d'Etat et les conseils communaux de Saint-Blaise, La Tène (première commune neuchâteloise traversée) et Hauterive (où Didier Burkhalter a été conseiller général). Vin d'honneur offert à la population et allocutions sur la place des fêtes, au port.

Après une minicroisière sur le «Fribourg», Didier Burkhalter et sa «suite» arriveront au port de Neuchâtel à 16h05 (accueil par le Conseil communal). Vingt minutes plus tard, départ du cortège qui conduira le nouveau «sage», via l'avenue du 1er-Mars, aux patinoires du Littoral. Une cérémonie officielle s'y tiendra à 17h10, avec apéritif offert à la population. La fin de la manifestation est prévue pour 21h30.

Les écoles seront fermées l'après-midi. Sont concernées les écoles dépendant directement du canton, à savoir l'école enfantine, l'école primaire, le secondaire 1, le secondaire 2 et les écoles professionnelles. La Haute Ecole Arc et l'Université seront ouvertes normalement. «Le Conseil d'Etat souhaite que les écoles se mobilisent pour donner du relief à ces festivités, au cortège en particulier», commente Monica Engheben, chancelière d'Etat. Quid pour les enfants qui ne s'y rendront pas et que les parents n'ont pas la possibilité de garder? Dans un courrier adressé aux autorités scolaires communales par le Service cantonal de l'enseignement obligatoire, il est dit ceci: «Nous invitons les écoles à évaluer les conséquences découlant de cette demi-journée de congé et à prendre les mesures adéquates en termes d'information aux parents, d'éventuelle permanence à mettre sur pied, etc.» Dans ce même courrier, le conseiller d'Etat Philippe Gnaegi, chef du Département de l'éducation, «souhaite que cette élection donne l'occasion de rappeler aux élèves le fonctionnement institutionnel de notre pays».

Enfin, il a été demandé à Didier Burkhalter de donner le coup d'envoi du match Xamax - Bellinzone qui aura lieu le soir même (19h45) au stade de la Maladière. Le conseiller fédéral n'a pas encore fait part de sa réponse.

Pascal Hofer



FOOTBALL Les juniors C de Neuchâtel Xamax, saison 1971-1972 (juste après la fusion avec Cantonal, d'où les maillots). Didier Burkhalter est accroupi, tout à droite. Jeudi prochain, le conseiller fédéral donnera-t-il le coup d'envoi du match Xamax - Bellinzone?

(PHOTO PRIVÉE YVES AUBRY)

Coupolerie

ÉLECTION
Le tour manqué de Gisèle Ory

Mercredi, la conseillère aux Etats Gisèle Ory est l'une des deux parlementaires qui n'ont pas pris part au 3e tour – pourtant éliminatoire – de l'élection au Conseil fédéral. Pourquoi? «Je répondais aux questions d'une radio», répond la socialiste neuchâteloise. «Je faisais l'apologie de Didier Burkhalter quand j'ai vu que le scrutin allait débiter. Je me suis précipitée, mais je suis arrivée juste trop tard... Je me suis dit «zut et rezut!», mais en même temps, je savais que ça ne porterait pas à conséquence de manière décisive.» /pho

PUBLICITÉ



PROFITEZ DES FIAT ECO DAYS D'ICI LE 31.10.2009



Grande Punto dès CHF 16 800.-
 FIAT Eco BONUS - CHF 3 000.-
CHF 13 800.-*

Panda dès CHF 13 550.-
 FIAT Eco BONUS - CHF 2 600.-
CHF 10 950.-*

Bravo dès CHF 21 850.-
 FIAT Eco BONUS - CHF 4 500.-
CHF 17 350.-*

FIAT GRANDE PUNTO, PANDA ET BRAVO, ACTUELLEMENT AVEC FIAT ECO BONUS JUSQU'À CHF 4 500.-, MENSUALITÉS DE LEASING DÈS CHF 115.-**

Exemple de calcul: Grande Punto 1.2 65 ch Active 3 portes/Panda 1.1 54 ch Active/Bravo 1.4 16V 90 ch Active*, * prix de vente au comptant (prix net), ** mensualité de leasing dès CHF 145.-/CHF 115.-/CHF 191.-, acompte 25 % du prix de vente au comptant, durée du contrat 48 mois, valeur résiduelle CHF 5 538.60/CHF 4 394.75/CHF 6 440.65*, 10 000 km/an, taux d'intérêt annuel effectif 6,9 %, casco complète obligatoire. Offre de FIAT Finance. Il est interdit d'accorder un crédit susceptible d'entraîner le surendettement du consommateur. Sous réserve de modifications des prix. Offre valable pour tous les véhicules immatriculés jusqu'au 31 octobre 2009. Plus d'informations chez votre concessionnaire ou sur www.fiat.ch. Offre valable du 1.7.2009 au 31.10.2009. Les modèles présentés sont équipés d'options.

www.fiat.ch



Yverdon, Central-Auto-Fila SA,
024 447 27 27

Bevaix, Garage Tippmar,
032 846 11 66

Dombresson, Garage Chatelain SA,
032 853 21 22

La Chaux-de-Fonds, Garage Proietti S.A.,
032 924 54 44

La Neuveville, Garage des Vignes SA,
032 751 22 04

Le Locle, Garage Eyra,
032 931 70 67

Motiers, Tuning Cars SA
032 862 16 00

Neuchâtel, Garage Cambria
032 731 75 73

Neuchâtel, GPS Automobiles SA,
032 725 12 12

018-633569

Avis aux annonceurs

En raison du Jeûne fédéral
L'Impartial ne paraîtra pas
lundi 21 septembre 2009.

Pendant cette période, les délais de remise des annonces sont les suivants:

Editions	Délais
Samedi 19 septembre	17 septembre à 12h
Mardi 22 septembre	17 septembre à 12h
Mercredi 23 septembre	18 septembre à 12h

Les annonces prescrites pour les éditions supprimées seront déplacées d'un jour. Nos bureaux de La Chaux-de-Fonds et de Neuchâtel seront fermés du vendredi 18 septembre à 17h au mardi 22 septembre 2009 à 8h. Durant cette période, les avis de naissances, mortuaires et tardifs sont à communiquer jusqu'à 19h à la rédaction par téléphone au 032 723 53 00 ou par fax au 032 723 53 09 ou par e-mail à l'adresse: carnet@l'impartial.ch

www.publicitas.ch

publicitas

Une société de PUBLIGroupe

028-637850

AVIS DIVERS

AB TRANSNET

Déménagement, nettoyages et débarras à prix imbattables, forfaitaires ou à l'heure. Devis gratuit. Tél. 079 573 03 63

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront reconnaissants, car ces pièces leur seront absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

AVEC AVANTAGE CLIENT
JUSQU'À CHF 4000.-.*



LA PEUGEOT 308.
NATURELLEMENT EFFICACE.

Offrant un rendement exceptionnel et une technologie écologique, la Peugeot 308 génère un plaisir de conduire incomparable. Des moteurs à essence ultraperfectionnés et des blocs diesel HDi avec filtre à particules garantissent des performances dynamiques et une consommation modeste.

Selon le modèle, l'équipement comprend en outre des projecteurs bi-xénon, un impressionnant toit panoramique en verre et bien plus encore. Nous avons le plaisir de vous



Notre offre. La Peugeot 308 1.6 Sport 5 portes est disponible avec un avantage client de CHF 4'000.-*, au prix de CHF 25'250.- déjà.

ROUES D'HIVER OFFERTES!

*Pour l'achat et la livraison d'un véhicule neuf du stock livré d'ici au 30 septembre.

*Véhicule illustré: Peugeot 308 1.6 Turbo SportPack (motorisation 1.6 Turbo 150cv, options 1'750.-). Prix de vente CHF 36'000.-, avantage client CHF 4'000.-, prix final CHF 32'000.-. Le véhicule illustré est doté d'équipements spéciaux qui ne font pas partie de l'offre proposée. L'offre est limitée dans le temps et n'est pas cumulable.

Consommation de carburant en l/100 km: mixte 4,7 - 7,9; émissions CO₂ en g/km: mixte 125 - 188 selon RL 80/1268/CE.

Garage des 3 Rois SA

Boulevard des Eplatures 8, 2300 La Chaux-de-Fonds, Tél.: 032/922.66.22.

www.3rois.ch

132-225156

AVIS OFFICIELS

MISE À L'ENQUÊTE PUBLIQUE

Conformément aux articles 89 à 101 de la loi cantonale sur l'aménagement du territoire (LCAT) du 2 octobre 1991, le Conseil communal met à l'enquête publique, du 28 août au 29 septembre 2009 règlement relatif aux équipements et leur utilisation. Les documents relatifs à ce règlement peuvent être consultés par les propriétaires intéressés et le public au service d'urbanisme et de l'environnement, Passage Léopold-Robert 3 à La Chaux-de-Fonds. Toutes remarques ou oppositions doivent être adressées, par écrit, au Conseil communal pendant le délai de l'enquête.

132-224503

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

ENSEIGNEMENT/ FORMATIONS

KAPLAN Aspect

Séjours linguistiques

Partir pour mieux revenir!

- 55 destinations
- Préparation Cambridge, TOEFL, IELTS
- Stages professionnels
- Cours et job rémunéré

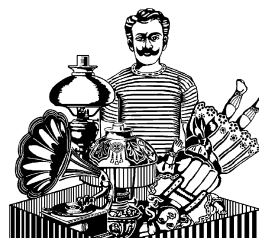
Tél: 021 331 24 24

022-899401/ROC

www.kaplanaspect.com/ch-fr

MANIFESTATIONS

26 + 27 SEPT. 2009



Fête de la Brocante
Le Landeron
au bord du lac de Bière

Samedi de 8h à 19h, dimanche de 8h à 18h, vendredi déballage dès 14h

www.brocantelanderon.ch

www.jura-bison.com

FÊTE DU BISON

& WEEK-END COUNTRY BONCOURT

18, 19 et 20 septembre 2009

014-201480/ARC

Un appartement à louer.
8 000 candidats.

Source: MACH Basic 2008-2

www.publicitas.ch/lachaux-de-fonds

publicitas

Crédits de construction à 1%
Hypothèques fixes à taux réduit

C'est le taux qui fait la musique

Contactez-nous:
021 613 06 70



www.banquewir.ch

Banque WIR

003-721077



VOTATIONS FÉDÉRALES

Oui du PDC neuchâtelois pour l'AI

«Cet effort momentané permettra, à terme, de rompre le lien financier entre l'AI et l'AVS, qui coûte actuellement plus de 1 milliard et demi par an à l'AVS.» Le PDC neuchâtelois dit oui au financement de l'AI par la TVA, enjeu du 27 septembre. Par contre, il refuse la suppression de l'initiative populaire générale. /réd

LA QUESTION DU JOUR

L'UDC a-t-elle droit au siège laissé vacant au Conseil des Etats?

VOTEZ par SMS en envoyant **DUO HAI OUI** ou **DUO HAI NON** au numéro **543** (Fr. 0,30/SMS) ou **par internet** sur le site **www.arcinfo.ch**

RÉAGISSEZ à la question du jour via notre site internet **www.arcinfo.ch**

L'EXPRESS **L'impartial**

ÉCOLES NEUCHÂTELOISES

Les syndicats des enseignants sont prêts à contre-attaquer

Les syndicats des enseignants neuchâtelois haussent le ton, mécontents des mesures économiques qui toucheront les lycées dès 2010. Ils exigent des négociations avec le Conseil d'Etat. Des grèves ne seraient pas exclues en cas de refus. Philippe Gnaegi est ouvert au dialogue.

JÉRÉMIE CAVIN

«Nous allons mettre très rapidement toute la pression nécessaire sur Monsieur Gnaegi pour le forcer à négocier.» Michel Gindrat, président du Syndicat des services publics (SSP), section des enseignants neuchâtelois, est prêt à riposter aux coupes annoncées par le conseiller d'Etat la semaine dernière. Ces mesures concernent les lycées (lire ci-contre) et doivent permettre d'économiser cinq millions de francs au budget 2010. Aujourd'hui, les syndicats n'ont pas encore décollé. John Vuillaume, président du Syndicat autonome des enseignants neuchâtelois (SAEN), et Michel Gindrat ont tenu hier une conférence de presse, pour faire part de leur mécontentement et de leur inébranlable volonté d'être entendus.

«Nous sommes partis d'un mauvais pied», déplore John Vuillaume, appuyé par Michel Gindrat. «Nous voulons dénoncer publiquement le fait

que les mesures structurelles décidées par le Decs et Monsieur Gnaegi l'ont été de manière unilatérale et contraire à la convention de négociations qui lie les différents partenaires.» Philippe Gnaegi, chef du Département de l'éducation, de la culture et des sports (Decs), voit là «un reproche fondé. Le dialogue n'a pas été excellent parce que le temps était court. Nous avons quand même discuté au préalable avec les directeurs.»

Négocier. Voilà désormais l'objectif numéro un des syndicats. «Mardi, nous avons adressé une lettre à Monsieur Gnaegi, lui demandant d'ouvrir une négociation, avant que le Conseil d'Etat n'adopte son budget le 25 septembre», indique Michel Gindrat. «Nous voulons être reçus.»

Accusant le Conseil d'Etat de les avoir court-circuités, indignés par l'accumulation des coupes, les syndicats aimeraient désormais «trouver des mesures qui péjorent le moins possible la qualité de l'enseignement.» Il est même question d'une «vraie réforme». Moins d'administration dans le travail des enseignants, un nombre d'heures de décharge adapté à l'expérience de chacun, une re-définition des missions de l'école: voilà, en vrac, quelques-unes de leurs idées.

Philippe Gnaegi est ouvert au dialogue. «Je n'ai pas pris ces mesures de gaieté de cœur



MICHEL GINDRAT Pour arriver à leurs fins, les deux syndicats des enseignants du canton (le SAEN et le SSP) semblent prêts à tout. La colère gronde parmi les enseignants, les étudiants et les syndicats. (GUILLAUME PERRET)

et je peux comprendre les enseignants. Je crois que le Conseil d'Etat est ouvert à la négociation, pour autant que l'on nous fasse des propositions qui respectent l'enveloppe financière que nous avons à disposition. Nous devons continuer de travailler avec les syndicats.»

Lesquels syndicats parlent déjà de manifestations, voire de grèves, en cas de non-dialogue. «Nous recourrons à tous les moyens possibles», conclut Michel Gindrat. /JCA

Les mesures qui fâchent les syndicats

- **Gel des salaires dès janvier 2010** «Ces mesures salariales toucheront toute la fonction publique», redit John Vuillaume.
- **22 élèves par classe** «Il n'y aura pas, dans chaque classe, un passage de 21 à 22 élèves - c'est une moyenne - mais surtout une augmentation du nombre d'élèves en première année.»
- **Suppression des décharges** Il s'agit d'heures inscrites à l'horaire mais qui ne sont pas enseignées. «Ces décharges ne coûtent pas cher et portent de bons fruits; elles permettent de mieux se préparer et d'adapter l'enseignement à la classe.»
- **Horaire plus chargé** «Avec le passage de 23 à 24 heures par semaine, nous atteindrons 50h de travail hebdomadaire.»
- **Suppression de certaines demi-classes** «Je tiens vraiment à préciser que c'est la seule mesure qui touche les élèves», relève Philippe Gnaegi. «Et cette mesure n'est que provisoire.» /jca

NEUCHÂTEL

Biologie ouverte au public



BIOFORUM Martine Rahier, rectrice de l'Uni, et Jean-Pierre Chessa de l'Association neuchâteloise de biologie à l'occasion de l'édition 2008.

(ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER)

Après le succès rencontré par le premier Bioforum, en septembre 2008, une nouvelle édition est lancée cette année sur le thème de l'excellence opérationnelle. Journée de rencontres et d'échanges consacrée aux applications de la biologie moléculaire et cellulaire, ce second Bioforum est organisé par l'Association professionnelle neuchâteloise de biologie. Il réunira l'Université de Neuchâtel, des instituts de formation et de recherche et les entreprises biomédicales et biotechnologiques de la région au Beau-Rivage Hôtel, à Neuchâtel, le 24 septembre prochain.

Pour le grand public et pour les écoliers, le Bioforum permet de découvrir un pan de l'industrie régionale et de susciter des vocations. Cette journée permettra aussi aux professionnels et aux chercheurs de la branche de se rencontrer. /comm-réd

Neuchâtel, jeudi 24 septembre, Beau-Rivage Hôtel, dès 9h

CONSEIL DES ÉTATS

L'UDC veut Pierre Hainard, les Verts ne veulent pas l'UDC

Le siège laissé libre au Conseil des Etats par Didier Burkhalter aiguise les appétits (notre édition d'hier). L'UDC annonçait mercredi déjà vouloir occuper le maroquin. Le député au Grand Conseil et secrétaire politique Walter Willener l'a confirmé hier. La formation entend propulser le conseiller communal chaud-fonnier Pierre Hainard à Berne. Les démocrates du centre espèrent convaincre les libéraux-radicaux de leur laisser le chemin libre.

«La population neuchâteloise a élu un PLR au Conseil des Etats. Le parti trouve que l'on doit respecter le vote de la population. L'UDC joue les trouble-fêtes», a réagi hier la présidente de la section neuchâteloise du PLR Violaine Blétry-de Montmollin. «Nous devons discuter avec notre partenaire de droite pour établir

comment cette droite forte peut garder ce siège et éviter une élection. Car s'il y a élection, on court le risque que ce siège passe à gauche», ajoute-t-elle. «Et légitimement, c'est le PLR qui doit le reprendre, puisque c'est un PLR qui part!»

La présidente estime que son parti ne manque de candidats pour succéder à Didier Burkhalter. Les noms de Sylvie Perrinjaquet et Laurent Favre ont déjà été prononcés. D'autres candidats externes ont été évoqués. Qui sont-ils? «Je ne peux pas en dire plus pour le moment», conclut Violaine Blétry-de Montmollin.

La perspective d'une élection se fait de plus en plus précise. Hier, les Verts, fâchés par les prétentions de l'UDC ont annoncé qu'ils présenteraient aussi un candidat si cette dernière persistait. Pour autant



CHAMBRES FÉDÉRALES Didier Berberat succédera lundi à Gisèle Ory au Conseil des Etats. Celle-ci a fait ses adieux hier. (ARCHIVES DAVID MARCHON)

qu'ils obtiennent le soutien de l'ensemble des forces de la gauche.

Pourquoi remettre en cause le siège de la droite neuchâteloise? «Les Verts sont d'avis qu'il faut aujourd'hui renfor-

cer au niveau fédéral les forces qui soutiennent de véritables réformes environnementales, s'engagent pour la justice sociale et pour une économie respectueuse de l'être humain. Les crises économiques, finan-

cière, mais surtout environnementale, en particulier climatique, que nous traversons aujourd'hui doivent trouver des réponses fortes et adaptées. Ces solutions ne sont aujourd'hui aucunement portées par l'UDC», jugent les écologistes. Les discussions s'annoncent après. /dad-vgi

■ L'adieu à Gisèle Ory

Le Conseil des Etats a pris congé hier de Gisèle Ory, qui siège désormais au gouvernement neuchâtelois. Le président Alain Berset a rendu hommage à son engagement depuis 2003, relevant son «souci de la cohésion nationale, de l'environnement, de la formation, de l'aide aux plus faibles et aux démunis, des droits des personnes handicapées, qui ont été au cœur de son action politique à Berne».

Si deux motifs lui ont tou-

jours permis de prendre de la hauteur, sa formation de politologue et sa licence de vol à voile, plaisante Alain Berset, «cela ne l'a jamais empêchée d'exprimer ses convictions et de manifester un engagement sans faille dans les causes qu'elle défend, toujours prête à débattre quelle que soit l'heure».

Didier Berberat, qui lui succède dès lundi, a aussi reçu un hommage du Conseil national, qu'il quitte après 14 ans, durant lesquels il a déposé pas moins de 195 interventions, a souligné la présidente Chiara Simoneschi. Elle a noté son engagement et ses talents multiples, au service de ses électeurs, de son canton et du pays. Avec une image en toile de fond: l'homme à la pipe, lâchant ses volutes de fumée depuis le balcon du Palais fédéral, face à la colline du Gurten. /fnu

PLUS DE CHAÎNES, PLUS D'EMOTIONS.

Avec CANALSAT, chacun est sûr de trouver ce qu'il aime. Chaque semaine, de grands événements sportifs en exclusivité et en direct, plus de 60 films de genres différents, des programmes éducatifs et ludiques pour la jeunesse, 15 documentaires inédits...

Les chaînes CANAL+ sont également disponibles par satellite.

Contactez-nous au n° gratuit **0800 000 901**

* Tarifs et modalités de nos offres sur **CANALSAT.CH**

3 soit **PACKS OFFERTS**

OFFRE SPECIALE
35.- CHF/mois
pendant 6 mois
au lieu de CHF 70.-/mois

Du bonheur à la chaîne
CANALSAT
SUISSE

FUST Jusqu'à CHF 500.- rabais d'échange sur les home cinémas!

Conseils avisés et garantie petits prix!* Aussi chez Fust: collectionner superpoints!

• Electroménager • TV & Home Cinéma/HiFi • Ordinateur avec service • Téléphonie

Puissant home cinéma 4 colonnes
Prix d'échange **599.-** au lieu de 899.- Economisez jusqu'à 300.-
PHILIPS HTS 3568
• Connexion HDMI-1080p • Prise USB
• Tuner radio avec RDS • JPEG, DivX et DivX Ultra No art. 956046
GRATUIT Clé USB 8 Go
1000 watts
Exclusivité Fust

Home cinéma sans fil avec Bluetooth
Prix d'échange **799.-** au lieu de 999.- Economisez jusqu'à 200.-
SAMSUNG HT-TZ 425
• USB avec fonction enregistrement
• HDMI 1080p
• Bluetooth No art. 951365
GRATUIT Clé USB 8 Go
Exclusivité Fust • Wireless

Home cinéma Blu-ray avec station d'accueil iPod
Prix d'échange **999.-** au lieu de 1299.- Economisez jusqu'à 300.-
Panasonic SC-BTX 70
• Lecture de Blu-ray, DVD/CD • DivX, AVCHD, compatible MP3
• Prise USB • iPod Dock Art. Nr. 951368
GRATUIT Clé USB 8 Go

Home cinéma pour cinéphiles
Prix d'échange **1499.-** au lieu de 1999.- Economisez jusqu'à 500.-
harman/kardon Power for the digital revolution: HS-350BQ
• Prise HDMI
• Prise USB • iPod Ready • Progressive Scan
• Lecture de DVD, DivX, MP3, HDJPEG, SVCD, VCD No art. 951339
GRATUIT Clé USB 8 Go

Service de réparations toutes marques quel que soit le lieu d'achat! 0848 559 111 (tarif local) www.fust.ch

FUST - ET ÇA FONCTIONNE:
• Garantie de prix bas de 5 jours*
• Avec droit d'échange de 30 jours*
• Un choix immense de tout derniers articles de marque
• Occasions/modèles d'exposition
• Louer au lieu d'acheter

Commandez sous **www.fust.ch**
*Détails **www.fust.ch**

Payez quand vous voulez: carte gratuite chez Fust.

Bienne, Route Canal 28, 032 329 33 50 • Bienne, Fust Supercenter, Route de Soleure 122, 032 344 16 02 • Courrendlin, Centre Magro, Route de Delémont 46, 032 436 15 70 • La Chaux-de-Fonds, Bvd des Eplatures 44, 032 924 54 14 • La-Chaux-de-Fonds, Centre Lemuria (Ex Carrefour), 032 924 50 85 • Marin, Marin-Centre, rue Fleur-de-Lys 26, 032 756 92 42 • Neuchâtel, Multimedia Factory-Fust-Supercenter, chez Globus, 032 727 71 35 • Neuchâtel, Centre Maladière, 032 720 08 55 • Niederwangen-Berne, Sortie A 12, Riedmoosstr. 10, Hallmatt Parc, 031 980 11 11 • Porrentruy, Inno les galeries (ex Innovation), 032 465 96 30
• Réparations et remplacement immédiat d'appareils 0848 559 111 (Tarif local) • Possibilité de commande par fax 071 955 52 44 • Emplacement de nos 161 succursales: 0848 559 111 (Tarif local) ou **www.fust.ch**
005-722103/ROC

DU JAMAIS VU
35cts VRAI BIÈRE DE BRASSERIE EN VERRE
35cts 1,5 LITRE D'EAU GAZEUSE DE MARQUE
MEUBLES DU BATTOIR ♦ CASSE-PRIX
MATHOD ST-SULPICE COURTAMAN MEYRIN
entre Orbe/Yverdon entre Bois du Lan
Rte Cantonale Lausanne/Morges entre Morat et Fribourg

Votre break.
10 000 jeunes parents.
Source: MACH Basic 2008-2
www.publicitas.ch/lachaux-de-fonds
publicitas

Du jamais vu chez ASR
CONDITIONS INCROYABLES
à l'achat d'une cuisine complète

ANNIVERSAIRE
11 - 26 septembre

La cuisine, c'est vous... et

SCHMIDT
et on y va tout d'suite!

Prenez rendez-vous et apportez vos plans!

50 ANS
15 ANS
Bismarck De Dietrich SIEMENS
BOSCH

Ça se fête!
Venez découvrir cette offre unique!
ASR SA • Rue de la Dîme 4 • 2009 Neuchâtel
Tél. 032 721 47 60
Ouvert du lundi au samedi • **www.asr-cuisines-schmidt.ch**

INCROYABLE MAIS VRAI:
LA PRIME À LA CASSE RENAULT À L'ORIGINE DE SCÈNES BIZARRES

LAUSANNE, SEPTEMBRE 2009 - Le distributeur Renault Paul C. n'en a pas cru ses yeux en voyant un conducteur dans une voiture «faite maison» qui attendait devant son garage. Après l'avoir interrogé, il s'est avéré que le conducteur était venu «de loin» pour encaisser la prime à la casse de Fr. 2 000.-. Paul C., de peur de voir arriver encore d'autres clients du même type, a ainsi prié la presse de clarifier les faits: la prime à la casse est réservée aux détenteurs de «véritables» véhicules immatriculés depuis au moins 8 ans et qui souhaitent acquérir une nouvelle Renault - l'offre* est valable sur l'ensemble de la gamme et cumulable avec les actions en cours. ■

COMMENT S'APPLIQUE LA PRIME À LA CASSE:
p. ex. Twingo Expression 1.2 60 avec Pack Luxe¹ (Radio/CD/MP3, clim., phares antibrouillard, etc.)
Prix catalogue Fr. 16 900.-
Prime moins Fr. 500.-
Options offertes moins Fr. 1 500.-**
Prime à la casse moins Fr. 2 000.-
Prix de vente (y.c TVA) = Fr. 12 900.-

*Offre réservée aux clients particuliers dans le réseau participant jusqu'au 30.09.09. L'achat ne peut être effectué que par la même personne que celle indiquée sur le permis de circulation de l'ancien véhicule.
**Options offertes Fr. 1 500.- (sauf peinture métallisée; non cumulable avec l'action «Navigation offerte» valable jusqu'au 30.09.09; réservé aux clients particuliers dans le réseau participant sur les véhicules identifiés jusqu'au 30.09.09. 1 1149 cm³, 3 portes, consommation de carburant 5,5 l/100 km, émissions de CO₂ 130 g/km, catégorie de rendement énergétique A.

différentes manières de lutter contre la crise d'acheter. Mais les plus malins saisissent justement la méthode consistant à proposer une prime à la casse de combiner les deux. Car en achetant main- tous les clients désireux d'échanger leur ancien vé- plus écologique. En Suisse, ce



GRAND CONSEIL Un scénario de politique-fiction

Samedi de 9h à 18h, des jeunes Neuchâtelois de 15 à 25 ans issus de tous les horizons politiques siégeront au Grand Conseil, en tant que députés d'un jour, dans un scénario de politique-fiction se déroulant en l'an 2109. Cette manifestation s'inscrit dans le cadre de Neuchâto. /comm

Le satellite suisse Swisscube prendra de l'altitude mercredi

Le satellite Swisscube, à la construction duquel des instituts, des entreprises et des écoles neuchâteloises ont contribué, sera lancé dans l'atmosphère mercredi prochain par une fusée indienne. /réd

ÉNERGIES RENOUVELABLES

Six sites retenus dans le canton pour de petits bouquets d'éoliennes

L'Etat de Neuchâtel a défini six zones propices pour accueillir des éoliennes. Le potentiel de courant vert produit devrait satisfaire la consommation de 50 000 ménages. Chaumont exclu de cette première livrée de la carte des vents, à cause de... sa belle vue.

SANTI TEROL

Dans un horizon pas bien lointain, près de 50 000 ménages neuchâtelois devraient consommer de l'énergie produite grâce à la force du vent. Le Concept éolien du canton de Neuchâtel présenté hier par le Conseil d'Etat mise sur six sites d'accueil (voir infographie). Lesquels devraient permettre l'implantation d'une cinquantaine d'éoliennes au total.

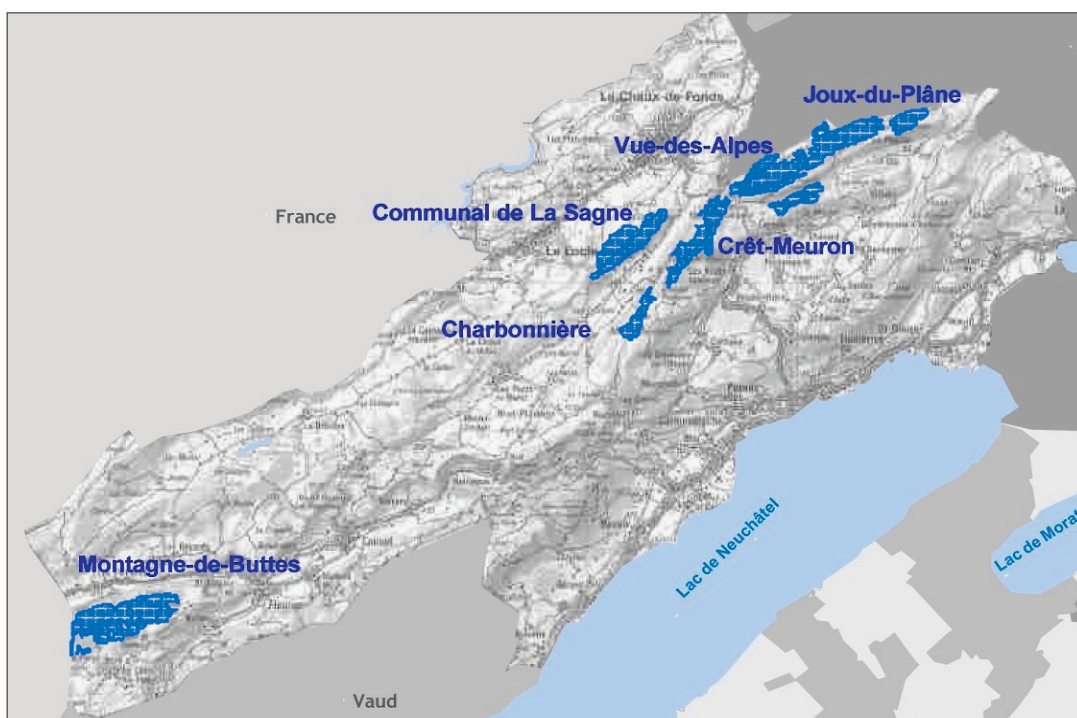
En l'état des connaissances techniques actuelles, ces aérogénérateurs doivent produire 180 gigawatt /heure ou le 18% de la consommation totale d'électricité du canton de Neuchâtel. Mais il ne s'agit là que d'estimations dès lors que des mesures de vent n'ont été effectuées qu'au Crêt-Meuron. Mais ce sont ces seuls périmètres qui ont été retenus pour tendre vers l'autonomie énergétique (en complément d'autres ressources comme l'hydraulique, photovoltaïque ou autre géothermie) voulue par le canton.

Selon Claude Nicati, les pales des premières éoliennes pourraient tourner vers la fin

de 2011. «Je veux mettre le turbo sur ce dossier», ne cache pas le chef de la Gestion du territoire. Mais cette échéance ne pourrait être tenue que dans le plus optimiste des scénarios. A titre de comparaison, Martin Kern, de Planair (bureau qui a participé à l'élaboration technique du Concept éolien), ne pense pas que les aérogénérateurs produiront de l'électricité avant 2011, à Crêt-Meuron. Or, il s'agit là du projet le plus avancé (les arrêts du canton réglant les oppositions remplissent un classeur).

Des blocages pourraient notamment provenir de communes ou associations déçues. Elles disposent d'un délai jusqu'à fin octobre pour se déterminer sur le Concept éolien neuchâtelois. Et le conseiller d'Etat pressent que certains grinceront des dents – peut-être pas les villes du Le Locle et La Chaux-de-Fonds, dont la protection de l'urbanisme horloger par l'Unesco empêche pratiquement l'érection de gigantesques éoliennes (jusqu'à 135 mètres de haut en bout de pale). Une fois accepté, le Concept éolien doit servir à la révision du plan directeur cantonal relative à l'énergie éolienne. Sa nouvelle fiche de coordination (la dernière date de 2001) ainsi que l'ensemble du plan directeur cantonal seront soumis à la Confédération dans une année environ.

Le choix des sites éoliens ne doit rien au hasard. Les critè-



«Je veux mettre le turbo sur ce dossier»

Claude Nicati

res d'évaluation qui ont permis «l'écramage» des 803 km² du territoire neuchâtelois reposent sur deux études: celles technique et paysagère. La première table sur une vitesse de vents supérieure à 4,5 mètres par seconde à une hauteur de 50 mètres, et la possibilité de bâtir au moins trois éoliennes tout en respectant les critères environnementaux. A ce stade, quatorze sites restaient en lice. Les contraintes paysagères font trébucher d'éventuelles vellétés au Mont-d'Amin, au Mont-Racine, à Tête-de-Ran, dans les vallées à tourbières tout comme le projet de Chaumont. /STE

L'exclusion de Chaumont «discutable»

Avant tout le monde, les autorités de la Ville de Neuchâtel ont été avisées de l'exclusion de Chaumont du Concept éolien neuchâtelois. Olivier Arni salue la volonté de l'Etat d'avancer dans ce dossier «avec une vision cohérente». Le conseiller communal en charge du développement durable trouve toutefois «cette décision discutable». Et d'enchaîner: «Nous allons pousser pour mettre en valeur ce projet désormais en main de Viteos et pour lequel un budget de 8,8 millions de francs a été voté.» A titre personnel, Martin Kern, du Bureau Planair, regrette ce verdict. «Ce projet est l'émanation d'une vraie volonté de la Ville. Il fait résonance avec tout ce que le chef-lieu a entrepris.» Les arguments d'Emmanuel Contesse, du Bureau Natura (responsable de

l'étude paysagère), résistent cependant au gros temps: «Des critères comme l'entrave aux axes de vue emblématiques et typiques ont déjà été relevés avant notre étude. Cette logique de continuité au sud de Chasseral fait que les projets du Mont-Sujet, Plateau de Diesse et les hauts de Lignièrès ont été refusés.» Olivier Arni voit la chose différemment: «L'impact paysager est discutable. Je ne comprends pas cette volonté de cacher les éoliennes. Leur visibilité serait minime de l'autre côté du lac. L'Etat ne veut pas d'éoliennes sur la première crête du Jura, mais l'impact visuel ne semble plus déranger sur la deuxième crête...» Un plan spécial avait été établi et «doit être discuté avec Savagnier dans l'éventualité de passer de deux à quatre éoliennes», se morfond Olivier Arni. /ste

CANTON DE NEUCHÂTEL

Nombre de logements vacants au plus bas depuis 1993

Le nombre de logements vacants n'a jamais été aussi faible dans le canton de Neuchâtel depuis 1993. Au 1er juin dernier, l'office cantonal de la statistique en recensait 930. Le marché, du coup, «se trouve toujours en situation de pénurie, pour la neuvième année consécutive, avec un taux de vacance de 1,09%. Le seuil de pénurie est fixé à 1,5%.

La situation est néanmoins différente selon les districts. Le Littoral (0,42% de vacance pour Neuchâtel, 0,55% pour Boudry), le Val-de-Travers (0,91%) et surtout le Val-de-Ruz (0,31%) sont en pénurie de logements libres. Une situation très différente de celles des Montagnes. Le taux est de 3,28% dans le district du Locle et de 1,94% dans celui de La Chaux-de-Fonds. Ainsi, 70% des appartements vacants se trouvent dans le Haut, soit.

«Vu le dynamisme de la construction de logements à La Chaux-de-



LA CHAUX-DE-FONDS Les Montagnes neuchâteloises, contrairement au Littoral, ne connaissent pas de pénurie de logement.

(ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER)

Fonds, on aurait pu s'attendre à une augmentation du taux de logements vacants. Ce ne fut notamment pas le cas en raison de l'arrivée de nombreux nouveaux habitants en 2008», commentent les autorités communales.

Sur les 930 objets vacants dans le canton, 152 logements d'une pièce sont recensés, 150 de deux pièces, 339 de trois pièces et 289 de quatre pièces ou davantage. «La tendance générale, dans tous les districts, est que la majorité des logements disponibles compte moins de quatre pièces», notent les services cantonaux.

En termes de durées de vacance, les logements qui restent le plus longtemps inoccupés se situent principalement dans le district du Locle où 44,4% des logements sont vacants depuis plus d'un an. En ville du Locle, ce pourcentage atteint les 46,4%.

En matière de loyer, il est difficile d'évoquer une moyenne cantonale.

Les différences entre les districts sont notables. Même si, d'une manière générale, il est possible d'observer une hausse des loyers pour toutes les grandeurs de logements, excepté pour ceux de six pièces et plus, qui affichent une baisse assez significative de 227 francs.

La différence de prix selon la situation géographique reste importante. Pour un logement vacant de six pièces ou plus, le loyer, avec les charges, atteint 3061 francs à Neuchâtel, contre 1766 francs à La Chaux-de-Fonds et 1659 francs au Locle.

Parallèlement, une même enquête est effectuée pour les locaux commerciaux. Elle montre que la surface vacante a augmenté de 9789 mètres carrés dans le canton. La nouvelle vacance d'une usine de plus de 7000 mètres carrés à La Chaux-de-Fonds n'y est pas étrangère. Les locaux vacants sont des ateliers et des bureaux en majorité. /dad-comm

LANDI = prix indiqués sur les produits

PRIX LANDI
17.90

QUALITÉ

Aliment pour chiens JO Garant
Aliment complet, composé de croquettes de viande, 15 kg.
26555

Comparez!
Nous sommes inimitables

chaque PRIX LANDI 10.90
10 barquettes à 300 g

Aliment pour chiens bitsdog
(1.09/barquette)
99549 bœuf
99550 dinde et légumes
99551 poulet et riz

PRIX LANDI 8.90
Thuja Brabant
Pot 19 cm.
42452

PRIX LANDI 129.-
Aspirateur Prima Vista
2200 W, réglage électronique de la force d'aspiration.
70760
Sacs à poussière
Paquet de 5 pièces.
70312 **PRIX LANDI 6.90**

PRIX LANDI 4.90
Mont sur Rolle
Top 50 cl. Suisse.
88046

PRIX LANDI 6.90
Chianti Superiore DOCG
75 cl. Italie.
88728

PRIX LANDI 7.90
Prosecco Spumante
75 cl. Italie.
88965

PRIX LANDI 129.-
Perceuse OKAY Power accu ABS 18-2 REK
Chargeur d'accu 1 h, 2 accus 18 V / 1,7 Ah, en coffret plastique.
52340

PRIX LANDI 14.50
Marchepied pliable à 2 marches
Avec revêtement de caoutchouc anti-dérapant. Testé TÜV/GS.
35847

chaque PRIX LANDI 12.90
Langes Royal Comfort
75592 Midi 5 - 8 kg, 56 pcs
75594 Maxi 7 - 16 kg, 50 pcs
75596 12 - 25 kg, 44 pcs

Quand c'est possible, LANDI achète toujours des articles de production CH ou UE

Landi

Qualité / Prix / Choix
www.landich.ch

PRIX LANDI
4.40

4 x 100 cl

Jus d'orange Farmer
87683

PRIX LANDI
5.90

10 x 33 cl

Farmer Lager
87455

MANIFESTATIONS

AVIS DIVERS

EXPO LOTTO MUNTÉLIER
jeudi 20h00 vendredi 20h00 samedi 20h00 dimanche 20h00
Fr. 20'440.-
par loto en espèces et bons d'achat
voyage gratuit en autocar 032 954 13 83 017-905225

IMMOBILIER À VENDRE

A vendre à Sonvillier
Bel immeuble - grand volume
2 appartements (5½ pièces et 3 pièces, cuisines agencées), caves, galetas et place jardin.
Prix de vente: Fr. 350 000.-
Pour tout renseignement:
Valérie Hasler Immobilier
Tél. 032 487 53 85 - 078 603 76 85
E-mail: vhasler@nto.ch 006-619449

A vendre à Cudrefin
Terrain de 947 m2
En zone village
Frs 195'000.-
Renseignements
PRS
1787 Mur
Tél. 026/673 00 93
Natel 079/253 80 79
A voir sous :
www.immoprs.ch
196-236179/DUO

028-636913

Combien le plein de sens?



Les Eglises préservent votre environnement spirituel

Merci de payer votre contribution ecclésiastique

Eglise réformée évangélique	Eglise catholique romaine	Eglise catholique chrétienne
-----------------------------	---------------------------	------------------------------

Un testament en faveur du WWF. Une décision qui vous appartient.
Soutenez notre engagement en faveur de la nature.
Téléphone 022 939 39 90. www.wwf.ch/héritages

La carte par le menu

RENVERSANT
www.auberge.ch

La chasse est là!
Selle et civet de chevreuil EN PROMOTION.

AUBERGE DU CHASSEUR
028-637790
2063 FENIN
Tel. 032 852 02 02 Fermé lu + ma + sa midi

Paraît chaque vendredi. Pour y figurer en bonne place, appelez Publicitas au 032 910 20 50 ou faxez votre texte au 032 910 20 59

RANDONNÉES À SAUTE-FRONTIÈRE

Découvrez 25 idées de balades pour partir le temps d'un week-end



Coupon de souscription disponible sur internet:
www.arcinfo.ch/randonnees

SOLS - PARQUETS - TAPIS

La base du confort

SOL & LIT
R. Esteno
La Chaux-de-Fonds Rue du Parc 94
Tél. 032 913 63 23 Fax 032 913 63 27

REVÊTEMENTS DE SOLS
TAPIS, PLASTIQUES
PARQUETS, RIDEAUX
LITERIE, DÉCORATION
MEUBLES, TAPIS D'ORIENT
STORES
132-225003

132-225043/ARC

NEUCHÂTEL

Samedi 19 septembre de 11h à 19h / Dimanche 20 septembre de 10h à 18h

Marché du Jardin Anglais (av. du 1^{er}-Mars)

80 marchands - Brocante et marché aux puces

Carrousel - Restauration - Jeux - Artisanat - Bimbeloterie - Habits - Produits de la bouche - etc.

Animations:

- Le clown «Mistigri»
- Présence sur le marché de l'Association «Les Chatons»
- Marché des enfants (rens. 079 746 58 70)



Après réflexion, tous les partis, sauf l'UDC, soutiennent le projet qui sous-tend le crédit

Lors du vote du crédit en mars, des Verts et des populistes s'y étaient opposés. Ces deux partis se sont maintenant ralliés au projet dont ils disent avoir compris l'enjeu pour le quartier. Fait rare, les quatre formations du législatif, sauf l'UDC, militent aujourd'hui pour le oui. /ron

Voter oui, c'est accepter le double crédit de 2,65 millions

En glissant un oui dans l'urne, l'électeur dit accepter le double crédit de réfection et d'aménagement de l'avenue Charles-Naine (2,05 millions) et celui de 600 000 fr. pour la réfection de la rue du Bois-Noir. Un non, c'est le refuser.

VOTATION COMMUNALE

L'enjeu du crédit Charles-Naine, entre prudence et grandes ambitions

Le 27 septembre prochain, on saura si la commune peut investir 2,6 millions de fr. pour réaménager les rues Charles-Naine et Bois-Noir. Le conseiller communal Laurent Kurth croise le fer avec Jean-Charles Legrix, représentant l'UDC, le parti qui a porté le référendum contre ce crédit.

ROBERT NUSSBAUM
LÉO BYSAETH

Parlons «tuyaux», pour commencer. Faut-il vraiment faire maintenant tous ces travaux d'infrastructure sous les rues Bois-Noir et Charles-Naine?

Laurent Kurth: Clairement, oui! Il faudra de toute façon dépenser les trois quarts du crédit demandé dans les deux à cinq ans. La chaussée doit être refaite en profondeur, les infrastructures sont vieillissantes. Ainsi, les capacités électriques ne permettent pas de faire face au développement du quartier et certaines ne répondent plus aux normes légales.

Jean-Charles Legrix: Pas d'accord! Les tuyaux ont une durée de vie de 80 ans. Or les plus vieux datent de 1961. Ils peuvent donc tenir encore 30 ans. En séance publique, le revêtement a été décrit comme étant dans un «état moyen». Une grande partie de la ville n'est pas mieux lotie! L'électricité, oui, doit être refaite, mais cela ne coûterait de loin pas deux millions. Pour l'eau et le gaz, tout est en très bon état, c'est officiel.

Votre différend porte aussi sur l'aménagement de la rue Charles-Naine, son coût

de 640 000 francs et le terme mal compris de «zone de rencontre»...

J.-C.-L.: Je ne pense pas que le terme est mal compris. Ce qui nous semble aberrant c'est de faire une zone de rencontre entre deux supermarchés. Car la majeure partie des usagers – y compris les écologistes! – y vont en voiture. Donc ce n'est pas logique d'empêcher les véhicules de circuler correctement dans un tel endroit.

L. K.: D'abord, la Ville ne supportera que la moitié de ces 640 000 francs, vu la contribution de la Migros. Et la partie zone de rencontre fait 150 m, sur les 800 m concernés. Les accès pour le trafic automobile en est et ouest seront préservés. Si nous ne pouvons pas aménager les lieux, nous serons contraints de régler autrement les problèmes de sécurité et d'environnement. Par exemple, en posant des sens interdits.

J.-C.-L.: Les endroits qui ne sont pas en zone 20 km/h ne sont pourtant pas des endroits où il ne fait pas bon vivre. Si on suit votre raisonnement, on peut fermer toute la ville!

Tout cela est-il la faute de la Migros qui construit là un centre commercial que vous n'appeliez ni l'un ni l'autre de vos vœux?

L. K.: Cette zone était constructible. Ce quartier était planifié pour se développer. Ce n'est pas la responsabilité de la Migros. Ça aurait pu être n'importe qui d'autre. En plus de sa contribution à l'aménagement – la convention est signée même si le montant exact n'est pas encore fixé –, Migros versera

40 000 fr. par an pour la ligne de bus. Elle a accepté la compensation du stationnement par une taxe et versera les taxes d'équipements usuelles. Et elle va mettre en place un plan de mobilité pour ses employés.

J.-C.-L.: Nous n'avons rien contre la Migros. Mais nous n'avons pas besoin d'un centre commercial de plus. Ces travaux sont incontestablement liés à la venue de la Migros. On peut se poser la question si c'est aux citoyens de payer pour un tel aménagement. La sécurité, parlons-en! Aujourd'hui déjà, les camions ont d'énormes problèmes pour livrer chez Coop. Ce sera pire avec le nouveau gabarit de la route. Sans compter qu'il y aura moins de places de parcage.

L. K.: Il y aura plus de places de parc avec celles construites par la Migros, qui n'a renoncé qu'à 32 places, sur un millier au total entre les deux centres commerciaux! Ceci dit, le Conseil communal est d'accord qu'on doit s'interroger sur la présence des centres commerciaux. C'est pourquoi sur les sites en développement (Le Corbusier, Le Crêt-du-Loche, Abattoirs) nous ne voulons pas de nouveaux centres commerciaux.

Pour défendre ce crédit, le conseiller général socialiste Laurent Duding a parlé de futur trait d'union entre La Chaux-de-Fonds et Le Locle en voie d'agglomération. Le jeu n'en vaut-il pas la chandelle?

J.-C.-L.: C'est étonnant. Laurent Duding parle de trait d'union avec Le Locle. Le



DÉBAT A notre demande, le chef du groupe UDC du Conseil général Jean-Charles Legrix et le conseiller communal responsable de l'urbanisme Laurent Kurth croisent le fer sur Charles-Naine.

(DAVID MARCHON)

Conseil communal nous dit que c'est un trait d'union avec le centre-ville. Mais ce n'est un trait d'union ni dans un sens ni dans l'autre.

L. K.: Pour moi, c'est au contraire une question centrale. Ce quartier s'est développé comme une périphérie mal soignée. Je ne comprends pas les opposants, car c'est exactement ce que fait le canton face aux périphéries: quand on a fini de développer les endroits où vivent et travaillent les décideurs, on invoque les problèmes financiers quand il s'agit des autres. Pour nous, les gens de ce quartier ont droit à la même qualité de vie que les autres. /RON-LBY

Deux coups de griffe...

Jean-Charles Legrix, ce référendum n'est-il pas un coup de plus pour flatter et élargir l'électorat UDC?

En aucune façon. Dans ce dossier, l'UDC a toujours eu la même position contrairement au POP et aux Verts. Nous estimons que chaque dépense doit être mûrement réfléchie. Nous avons récolté seuls plus de 4000 signatures, parce que nous étions convaincus que la cause en valait la peine.

Laurent Kurth, franchement, vous y croyez? Depuis la zone de rencontre sur le Pod en 2004, l'exécutif «se ramasse» à chaque votation, comme on l'a vu sur la déchetterie...

Le contexte est très différent. Pour la déchetterie, la population a été émue par le sort de familles présentées comme victimes de la puissance publique. Ici, même l'électorat de l'UDC comprendra qu'il s'agit de résoudre des problèmes de sécurité et de santé. Si ces enjeux sont compris, oui j'y crois! /ron-lby

Devant la crise, prend-on des risques en investissant aux Eplatures?

Jean-Charles Legrix, l'UDC ne s'oppose pas souvent aux crédits dits «tuyaux», surtout que son conseiller communal est responsable des infrastructures. Pourquoi attaquer ce crédit-ci?

On ne s'oppose pas au remplacement des tuyaux en fin de vie et ça n'a rien à voir que le responsable du dicastère soit notre conseiller communal. Nous examinons chaque crédit avec attention. L'UDC n'est pas contre les investissements, mais on ne peut pas tout faire. La Ville subit aujourd'hui les conséquences d'amortissements très importants dus à des investissements antérieurs.

Laurent Kurth, c'est la crise, l'Etat prend des mesures d'économies drastiques. Le Conseil communal ne surfe-t-il pas sur la même vague?

Nous prenons nous aussi des mesures importantes. Mais ce crédit est dans l'enveloppe maîtrisée et prévue par le plan d'investissements. Et 2,6 millions à rembourser sur 35 ans, c'est à peu près ce que nous coûte l'entretien de cette route actuellement. D'autre part, il serait irresponsable d'alimenter une spirale de récession. Avec un seul secteur touché, l'industrie, nous sommes passés de 3,6 à 9% de chômage. Le bâtiment n'est pas touché pour le moment, mais il y a



CHARLES-NAINE Une image virtuelle de la portion de rue entre Coop et Migros en construction.

des inquiétudes très graves pour 2010-2011. Ce secteur économique pourra sauver plusieurs dizaines d'emplois grâce aux investissements publics.

Mais, Laurent Kurth, avec une tonne de projets urbains, on a l'impression que La Chaux-de-Fonds se rêve métropole de 100 000 habitants comme il y a un

siècle. Depuis l'inscription Unesco, n'avez-vous pas la folie des grandeurs?

Au contraire, toutes les réflexions du Conseil communal vont vers le renforcement de l'existant. Tout est fait pour éviter la multiplication des infrastructures. Mais l'image des espaces publics fait aussi partie de l'attractivité d'une ville.

Jean-Charles Legrix, l'opposition de l'UDC n'est-elle pas à courte vue, témoignant d'une attitude pingre, par-dessus le marché?

Non, je ne le pense vraiment pas. Il faut de temps en temps se rappeler le passé. Il y a trois ans, le Conseil communal et le Conseil général ont approuvé une hausse d'impôts, refusée par le peuple à plus de 76%. Nous étions dans une situation grave. Jean Studer disait que La Chaux-de-Fonds n'avait pas su limiter ses investissements ni prendre des mesures structurelles. Notre opposition n'est pas à courte vue, mais plutôt à longue vue. Les dettes – 408 millions actuellement – nous les laissons aux générations futures. Chaque contribuable devrait mettre 17 500 fr. sur la table si nous voulions les rembourser. Nous estimons que nous pouvons éviter de faire certains investissements non prioritaires. /ron-lby

L'historique du crédit

- **Crédit voté** Le 5 mars, le Conseil général vote le double crédit totalisant 2,65 millions par 17 voix contre 11.
- **Référendum lancé** Le 13 mars, la section chaux-de-fonnière de l'UDC lance un référendum contre ce crédit. Elle doit recueillir 2775 signatures jusqu'au 22 avril.
- **3590 signatures** En mai, le Conseil communal valide le référendum de l'UDC, qui a réuni 3590 signatures valables.
- **Avec la Migros** Par une convention signée en décembre dernier déjà, la Migros s'est engagée à contribuer à hauteur de 300 000 fr. à 400 000 fr. au coût de l'aménagement urbain devant chez elle. Cette somme viendra en déduction des 640 000 fr. prévus pour l'aménagement de l'avenue Charles-Naine et donc du crédit voté. S'il est voté... /ron



LA CHAUX-DE-FONDS Visite commentée de la Maison blanche

Le maître d'œuvre de la rénovation de la Maison blanche, l'architecte Pierre Minder guidera les visiteurs dans les murs de l'œuvre de jeunesse de Le Corbusier samedi à 11 heures. La maison est par ailleurs ouverte comme chaque semaine de vendredi à dimanche de 10h à 17h. /red

Visite guidée de l'exposition sur l'éclairage au Locle

Ce soir à 18h, la conservatrice du Musée des moulins souterrains au Col-des-Roches, Caroline Calame, emmènera le public à la découverte de l'exposition «Les lumières de la ville, histoire de l'éclairage au Locle». /red

LE LOCLE

Des peintures et des coups de cœur programmés au Casino et à la Grange

Le programme de la saison 2009-2010 des théâtres du Casino et de la Grange, au Locle, a été dévoilé mardi par le duo de directeurs, Ophée del Coso et Pietro Falce.

Sylvie Balmer

La troisième saison de Pietro Falce et Ophée del Coso à la tête du Casino et de la Grange sera placée sous le signe de la continuité. Au programme, chansons françaises et humour, toujours. Mais aussi «des incursions plus classiques», prévient le duo. Avec en exergue, toujours, «cette volonté de ne garder que des coups de cœur».

Au total, neuf dates au Casino, dont une à l'intention du jeune public, et huit à la Grange, avec quelques peintures et autant d'inconnus, illustres et prometteurs, dénichés à Avignon ou à Paris. «On essaie d'ouvrir de nouvelles pistes. De temps en temps, on trouve des merveilles», sourit Ophée del Coso, encore bouleversée par le spectacle du Français Gérard Potier, découvert cet été dans la Cité des Papes. Un spectacle intitulé «Pas bouger le chien» et «une sensibilité démesurée à la Brele», promet le programme du Casino. Côté suisse, le Valaisan Bertrand Blitz viendra chanter son quotidien et le nôtre sur les planches de la Grange, en février. «Il est à ses tout débuts, ça nous permet de faire de la vraie découverte romande», apprécie Pietro di Falce.

Et puis il y a les grosses peintures, «des noms, nos petits caprices à nous», avoue-t-il. Clin d'œil à sa complice, Ophée del Coso, «complètement fascinée» par le comédien catalan Sergi Lopez, qui n'avait pu être agendé l'an dernier et qui présentera son One Man Show «Non Solum» en décembre au Casino. «C'est un coup de tête de notre part. Nous apprécions le comédien pour sa carrière, mais aussi l'homme, pour sa personnalité et son parcours.» Idem avec Gérard Darmon, «acteur, charmeur, séducteur et crooner à ses heures» qui chantera «On s'aime» au théâtre du Casino en février. Citons encore Emma de Caunes mise en scène par Diastème dans une pièce plus classique «L'Amour de l'art». «On commence à faire confiance à notre intuition... Pour ce spectacle-ci, c'est un peu un risque, car nous ne l'avons pas vu, il a été acheté sur les ingrédients.»

Comprenez les noms. Et les précités, «pour les avoir ici, dans la petite ville du Locle, c'est assez improbable! On compte sur l'effet bouche-à-oreille. Les artistes qui se sont déjà produits ici savent que l'accueil technique est très professionnel. Reste ensuite à faire passer notre motivation...»

Côté régional, le retour de Cuhe et Barbezat est annoncé, «dans un genre qui nous a beaucoup plu». Si le spectacle s'intitule «Cuhe et Barbezat font des bêtises», la hache de guerre entre Haut et Bas semble avoir enfin été enterrée.



THÉÂTRE Un petit air de café-théâtre parisien pour la Grange, qui doit son lifting à l'artiste Maoro Frascotti. La saison 2009-2010, variée et prometteuse, a été dévoilée avant-hier par les codirecteurs. (GUILLAUME PERRER)

Et nouveauté cette saison, l'équipe a souhaité donner carte blanche à une personnalité pour une soirée. Déléguée culturelle du Club 44 à La Chaux-de-Fonds, Marie-Thérèse Bonadonna, «femme d'ouverture», aura pour mission d'organiser la soirée du 12 mars. «Une aventure de son choix.»

A noter enfin, et toujours, le service baby-sitting gratuit et à domicile, – on croit rêver! –, proposé aux spectateurs. Une raison de plus pour profiter du bel enthousiasme de l'équipe des deux théâtres, et de se divertir. /SYB

A l'affiche sur deux scènes et 16 dates

Après Sarcloret et Yves Jamait qui ont ouvert la saison hier, à la Grange, comédiens et musiciens se succéderont sur les deux scènes locloises. Au total, encore 16 dates.

Café-théâtre La Grange

2 octobre: Tom Poisson, «Chansons bucoliques à écouter en cultivant son jardin intérieur.»
27 novembre: Wladimir Anselme, chansons
10 décembre: Mikael Chirinian «Rapport sur moi», théâtre
29 janvier: Patrick Lapp, «L'enseigneur», humour
19 février: Bertrand Bitz, chanson
12 mars: Carte blanche à Marie-Thérèse Bonadonna
30 avril: Polar, chansons

Théâtre du Casino

22 octobre: «Le vison voyageur», de Jean-Charles Simon, avec Pierre Aucaigne, Thierry Meury...
12 novembre: «Pas bouger le chien», Gérard Potier
29 novembre (10h30): Spectacle jeune public «35 kilos d'espoir», d'Anna Gavalda, par Carl Hallak
3 décembre: Humour «Non Solum», Sergi Lopez.
16 décembre: «Cuhe et Barbezat font des bêtises»
21 janvier: «La conversion de la cigogne», Trinidad
4 février: Chanson, Gérard Darmon, «On s'aime»
25 mars: «L'amour de l'art», de Diastème, avec Emma de Caunes, Frédéric Andrau, Jeanne Rosa...
22 avril: Chanson, nouveau spectacle de Michael von der Heide

«Sergi Lopez, Gérard Darmon ou Emma de Caunes... Les faire venir ici, dans la petite ville du Locle, c'est assez improbable...»

Pietro Falce

LES PONTS-DE-MARTEL

Un nouveau lotissement en construction

Vingt neuf, c'est le nombre de nouvelles parcelles qui seront bientôt disponibles aux Ponts-de-Martel. Ce nouveau lotissement se situe au nord de la localité, dans le nouveau quartier des Prises. Depuis début août, les pelleteuses sont à l'œuvre.

«Les employés rendent viables 14 parcelles, c'est-à-dire qu'ils installent les conduites d'eau et d'évacuation, l'électricité et la route», explique Didier Germain, président de commune. «Les travaux devraient durer jusqu'à début novembre. Ensuite, nous vendrons ces parcelles avant de procéder à la viabilisation des 15 terrains restants.»

«Ce nouveau lotissement répond à un besoin réel», souligne le président de com-

mune. Nous voulons offrir aux gens la possibilité de construire la maison qu'il souhaite. Ce n'est absolument pas une opération financière. La preuve: nous vendons les terrains prix coûtant, soit 135 fr. le mètre carré.»

Mais tout n'a pas été simple. «Nous avons eu beaucoup de difficultés», précise Didier Germain. «Ce lotissement est un projet de longue haleine: cela fait une trentaine d'années qu'il tient à cœur aux autorités politiques des Ponts-de-Martel. Mais nous nous sommes réellement lancés dans le concret depuis 2000. Il a fallu acheter les terrains puis obtenir toutes les autorisations. Ça a été un vrai chemin de croix!»

De superficies variant entre



TRAVAUX Dès novembre, 14 parcelles du nouveau lotissement des Prises seront mises en vente. (CHRISTIAN GALLEY)

600 à 850 m², ces 29 parcelles semblent avoir tout pour plaire. «Elles bénéficient d'une vue unique sur la vallée

des Ponts-de-Martel, d'un ensoleillement optimal et d'un calme exemplaire», note le président de commune. /edi

PROCÈS AU LOCLE

Chiffre d'affaires «pharamineux»

Suite du procès pour infractions à la loi sur les médicaments, au Locle.

Hier, l'audition des prévenus a éclairé le tribunal sur leur personnalité. L'ancien directeur des trois sociétés locloises, actives de 2002 à 2004 dans la distribution de produits de santé, et fermées après une perquisition ordonnée par Swissmedic, est apparu comme un self-made-man, multipliant les créations de sociétés aux Etats-Unis, en Belgique et en Suisse. Une douzaine au total, dont il a été impossible d'estimer les bénéfices.

On sait, néanmoins, que la seule vente des produits liti-

gieux a rapporté plus de 4 millions de francs.

«Ma mission a toujours été d'être au service de la promotion économique du canton. Ce dossier présentait une belle opportunité. On voulait faire autre chose que de la micromécanique», a expliqué quant à lui l'administrateur des sociétés, un sexagénaire loclois. «Je pensais qu'il s'agissait de développement. Je n'ai appris que lors de la perquisition que des ventes de produits étaient réalisées.» S'agissait-il de compléments nutritionnels, comme le prétend le directeur, ou de médicaments, comme l'accuse Swissmedic?

Verdict aujourd'hui. /syb



BONCOURT Bisons et country en fête ce week-end

La cinquième Fête du bison et week-end country, à Boncourt, commence ce soir, avec à un concert du chanteur français Grégoire. Les festivités se poursuivront jusqu'à dimanche avec une douzaine de groupes et diverses animations. Réservations et programme sur www.jura-bison.com. /réd

La brocante de Caritas Jura a lieu demain à la Communance

Les ventes débiteront à 8h pour se terminer à 18 heures. La vente de BD se fera sur le site du Festival du livre, dans la cour du château de Delémont. Une navette gratuite reliera les deux sites toutes les demi-heures. /comm

DELÉMONT

La chapelle du Vorbourg en fête pendant une semaine

Les Fêtes du Vorbourg, qui ont débuté dimanche passé, se poursuivront jusqu'à ce dimanche. La chapelle, qui culmine sur les hauteurs de Delémont, célèbre depuis 140 ans le couronnement de la statue de la Vierge Marie. Une semaine de fête donc, et pas seulement de prières.

MÉLANIE KORNMAYER

«C'est un moment fort pour les chrétiens», se réjouit l'abbé

Jean-Jacques Theurillat, chapelain du Vorbourg. «Mais on tient une semaine comme ça, pas plus.» Depuis dimanche passé et jusqu'à ce dimanche, six messes sont célébrées chaque jour. Chaque soir, une paroisse jurassienne animera la messe. Samedi, Saint-Brais et Montfaucon représenteront les Franches-Montagnes.

L'an passé, plus de 5000 hosties avaient été distribuées pendant les Fêtes du Vorbourg. Une ferveur qui s'essouffle tout de même depuis quelques années. Selon l'abbé Theurillat, les raisons en sont tout simplement la diminution et le changement d'habitude des croyants. «Les personnes qui viennent chaque année sont le plus souvent âgées. Le renouvellement est là, mais il est moins important.»

Les Fêtes du Vorbourg attirent donc beaucoup de chrétiens. Ouverte le reste de l'année, la chapelle qui domine Delémont n'est pas autant fré-



PITTORESQUE En plus d'être le lieu de pèlerinage de tous les Jurassiens, la chapelle du Vorbourg, qui domine Delémont, attire également les promeneurs. (SP)

quentée. Pourtant l'église du Vorbourg est le lieu de pèlerinage de tous les Jurassiens. Il y a encore une vingtaine d'années, des chrétiens partaient à pied des Franches-Montagnes et se rendaient à la chapelle pendant les fêtes. Cette tradition s'est perdue aujourd'hui. Comme la messe du soir en allemand pour le décanat de Laufon, en perte de vitesse. De quoi attrister l'abbé Theurillat. «C'est comme ça», dit-il, fataliste. «Mais cette semaine est particulière. Beaucoup me disent «je suis pratiquant, je vais chaque année aux Fêtes du Vorbourg.»

La semaine du Vorbourg est un mode de célébration

pour beaucoup de chrétiens qui ne pratiquent que lors des fêtes. Mais pendant ces sept jours, il n'y a pas que la prière. Il y a aussi le traditionnel petit-déjeuner. «Les gens viennent aussi pour la convivialité.»

Voilà la force de la chapelle. Serait-elle encore fréquentée sans les fêtes? Ce qui est sur, c'est que, contrairement aux autres églises qui ne représentent qu'une paroisse, le Vorbourg est aussi le lieu de recueillement de tous les Jurassiens. Une brouille avec le curé du village? Les croyants peuvent toujours prier dans ce lieu neutre. /MKO

«Les personnes qui viennent chaque année sont le plus souvent âgées. Le renouvellement est là, mais il est moins important»

Abbé Jean-Jacques Theurillat

D'hier à aujourd'hui

Les Fêtes du Vorbourg datent de 1869. Pour reconnaître l'importance du lieu de pèlerinage, les hommes d'église ont souhaité couronner la statue de la Vierge. Pour célébrer la présence du pape venu bénir la statue, une semaine de fête et de prière a été organisée. Depuis lors, les chrétiens du Jura fêtent chaque année le couronnement de la Vierge Marie.

Les origines du Vorbourg sont plus vagues. On raconte, selon la tradition, que la chapelle aurait été construite au 11e siècle. Il y avait deux châteaux, appartenant aux contes d'Eguisheim. Toujours selon la tradition, la chapelle aurait été consacrée en 1049 par le pape saint Léon IX, ressortissant lui-même de la famille d'Eguisheim. Les châteaux ont subi les dommages des siècles passés. Aujourd'hui, il ne reste plus que la chapelle, agrandie et adossée à une partie du château inférieur. /mko

«PORNOGATE»

Encore une affaire classée

Le Ministère public du canton du Jura a classé une dénonciation du Bureau du Parlement portant sur le respect de la séparation des pouvoirs dans l'affaire du «Pornogate». Il estime que l'ordre constitutionnel n'a pas été mis en danger. Le Bureau du Parlement jurassien avait transmis au Ministère public la dénonciation du député CS + POP Christophe Schaffter qui estimait que l'affaire de la consultation sur internet de sites pornographiques ne relevait pas d'une découverte au hasard d'une surcharge des serveurs. L'élu n'écarterait ainsi pas l'idée d'un règlement de comptes au mépris de la séparation des pouvoirs.

Christophe Schaffter s'insurgeait contre la procédure qui a conduit à l'éclatement du «Pornogate». Des magistrats,

notamment des juges et le procureur, ont été mis sous surveillance sans que le Conseil supérieur de la magistrature n'en donne l'ordre. Pour le député, il s'agit d'une intrusion de l'administration dans le pouvoir judiciaire.

La substitute du procureur Valérie Cortat a expliqué hier qu'il n'y a pas eu de mise en danger de l'ordre constitutionnel aux termes de l'article 275 du Code pénal mentionné par le Bureau du Parlement dans sa dénonciation. Cette disposition qui n'a été appliquée qu'à deux reprises par le Tribunal fédéral vise à réprimer les groupes ou individus qui veulent déstabiliser l'ordre démocratique. Cette affaire paraît donc close sur le plan judiciaire. La Chambre d'accusation doit tou-

tefois encore examiner le classement décidé par le Ministère public, classement qui ne sera définitif qu'après avoir été approuvé. Le dossier devrait néanmoins logiquement rebondir sur le plan politique. Le Bureau du Parlement va examiner maintenant la réponse du Ministère public. Il pourrait proposer ensuite aux députés la nomination d'une commission d'enquête parlementaire. C'est en tout cas le souhait de Christophe Schaffter.

L'enquête disciplinaire menée par le Gouvernement n'avait débouché sur aucune plainte à la justice. Les sanctions prises sont allées du transfert à une classe de salaire inférieure à un blâme ou une amende. L'enquête avait porté sur 27 personnes. /ats-gst

SAIGNELÉGIER

Ambulance neuve pour l'hôpital

L'Hôpital du Jura (H-JU) vient d'acquérir une nouvelle ambulance pour son site de Saignelégier. Le coût du véhicule et de son équipement avoisine les 200 000 francs. L'ancien était en service depuis plus de 10 ans et devait être remplacé. L'H-JU peut s'appuyer sur neuf ambulances, dont deux sont stationnées en permanence à Saignelégier. Elles interviennent en moyenne une fois par jour sur le district.

Annuellement, les neuf ambulances de l'H-JU parcourent une distance cumulée de plus de 220 000 km, assurant ainsi la prise en charge de quelque 4000 patients. Après une dizaine



NEUVE La nouvelle ambulance a coûté près de 200 000 francs. (SP)

d'années de fonction ou quand le compteur fait état de 200 000 à 300 000 km parcourus, les ambulances sont remplacées. La nouvelle a été notamment choisie en fonction de conditions d'intervention parfois difficiles dans les Franches-Montagnes. /gst-comm

SAIGNELÉGIER

Le Soleil d'attaque

Du côté du café du Soleil à Saignelégier, on laisse généralement passer le Chant du Gros (week-end dernier), puis le Marché bio (ce week-end), avant d'attaquer la deuxième partie de la saison. Le programme est désormais ficelé jusqu'à la Toussaint. Expositions, chanson française, théâtre, musique classique et actuelle, lecture, jazz: il y en a pour tous les goûts. Point fort: le vernissage le samedi 17 octobre du nouvel album des Ska Nerfs, avec Mark Kelly et Gypsy Sound System.

Pour les deux derniers mois de l'année, le coordinateur culturel Jérôme Piquerez penche sur plusieurs nouveautés. Il y aura des soirées DJ certains vendredis soirs, de 22h à 3h du matin, c'est assuré. Aussi, et quand bien même rien n'est encore planifié à ce jour, il est prévu d'impliquer le public via des soirées «rencontres», «méditations» et «écoutes». Deux grands rendez-vous sont d'ores et déjà prévus pour 2010: le «Fest'hiver» en janvier et «Voix libres» en automne.

En poste depuis six mois, Jérôme Piquerez trouve gentiment ses marques: «Il a fallu remotiver les troupes, se mettre au courant. Le but est de fidéliser notre public. Il y a de quoi faire, l'Espace culturel du Soleil disposant d'une bonne aura.» Quant à la campagne de promesses de dons, elle sera relancée tout prochainement. «L'idéal serait de disposer d'un bas de laine afin de faire venir à Saignelégier des artistes plus pointus», souffle Jérôme Piquerez. /gst

Programme complet sur www.cafe-du-soleil.ch

En bref

■ SAINT-IMIER Soirée de soutien autour du HC

Dès ce soir et jusqu'à dimanche, le HC Sainti-Bats Saint-Imier prépare la saison future avec un tournoi, la première Coupe du Jeûne et divers matches amicaux engageant plusieurs équipes. La patinoire d'Erquél abritera demain soir la soirée de soutien du club, en musique, sous une cantine de 200 places. Au menu: la fameuse poêlée, servie à partir de 19 heures (adulte 50 francs, enfants jusqu'à 14 ans 20.-). Inscriptions au 032 913 26 07 ou à la patinoire. /comm-réd

■ GRAND CONSEIL Roberto Bernasconi pour Vincent Kleiner

Pour des raisons professionnelles, le socialiste Vincent Kleiner a décidé de remettre son mandat de député au Grand Conseil bernois. L'avocat tramelot sera remplacé dans cette fonction par Roberto Bernasconi, conseiller communal à Malleray. /réd

ANNIVERSAIRE

Un grand spectacle pour l'école secondaire de Saint-Imier

Les 4 et 5 juin 2010, l'école secondaire de Saint-Imier fêtera son 150e anniversaire. Un grand spectacle, auquel seront conviés les 2800 anciens élèves de l'établissement et la population, marquera l'événement.

GILLES BÜRKI

L'école secondaire de Saint-Imier fêtera l'année prochaine ses 150 ans d'existence. Les anciens élèves de l'établissement seront conviés aux festivités, qui se dérouleront les 4 et 5 juin. Un gros travail a déjà permis de retrouver la trace de 2800 anciens élèves, dont une personne née en 1911! «Parmi eux, 1200 à 1300 devraient répondre favorablement à notre invitation», espère René Lautenschlager, le président du comité d'organisation.

Cela fait six mois déjà qu'une trentaine de personnes

œuvrent à la réussite de ces journées. Commémoration, visite de musées et des écoles et concert symphonique sont notamment au programme. Sans oublier la fanfare des cadets, qui sera remise sur pied pour l'occasion.

Surtout, un grand spectacle conçu par le comédien Gérard William, lui-même ancien élève de l'établissement, marquera l'événement. Un spectacle qui est appelé à faire date, selon les organisateurs. Un pari un peu fou, aussi. Il faut dire que parmi les 231 actuels élèves de l'école, tous devraient, d'une manière ou d'une autre, y prendre part. Intitulé «Les archéologues du futur», il sera donné du 1er au 5 juin – les dates exactes sont encore à déterminer – à la salle de spectacles.

L'intrigue? Des archéologues du 32e siècle retrouvent miraculeusement l'école secondaire de Saint-Imier, l'un des rares objets ayant survécu



IMPATIENTS En juin 2010, l'école secondaire de Saint-Imier fêtera ses 150 ans. A cette occasion, Gérard William (à gauche, en compagnie de René Lautenschlager) mettra sur pied un grand spectacle. (GILLES BÜRKI)

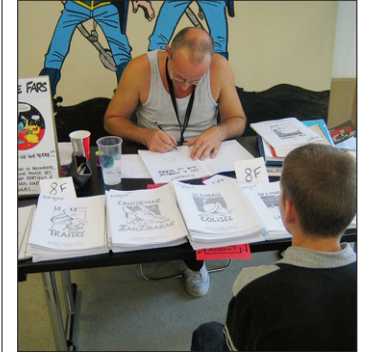
à la grande déflagration de 2013... Les scènes, teintées d'humour, revisiteront l'his-

toire de l'école. L'occasion, aussi, d'évoquer l'évolution des méthodes d'enseignement

ou encore les différentes modes qui ont marqué ces 150 dernières années. /GBU

TRAMLABULLE 2009

Coup d'envoi ce soir



DENYS MATHEY Il sera présent à Tramelan. (ARCHIVES DAVID KESSI)

Le 13e Festival international de la bande dessinée débute ce soir au CIP de Tramelan. Comme de coutume, de nombreux dessinateurs et scénaristes viendront dédicacer (et vendre) leurs œuvres. Cette année, ils seront plus de vingt auteurs à faire le déplacement. Parmi eux, les Français Curd Ridet (Angèle et René, Gowap, etc.) et Roger Widenlocher (Nab), ou Raoul Cauvin, l'auteur des Tuniques Bleues, Sammy, Pierre Tombal, etc. A mentionner aussi la présence de Vincent L'Épée, le dessinateur de presse attiré de L'Express, L'Impartial et du Journal du Jura. /gbu

PUBLICITÉ



Rentes AVS en danger!

4 conséquences d'un NON

1. L'AI continuera à **s'endetter massivement** et à puiser chaque année 1,5 milliard de francs dans la caisse de l'AVS.
2. **L'AVS ne pourra plus garantir nos rentes** dans 10 ans déjà.
3. Les mesures d'économie supplémentaires en faveur de l'AI **tomberont à l'eau.**
4. Au lieu d'une faible augmentation de la TVA pendant 7 ans, il faudra procéder à **d'importantes hausses d'impôts** et à des cotisations salariales.

Resp.: Emilia Pasquier, Berne

4 raisons de voter OUI

1. **La politique laxiste de l'AI, c'est du passé:**
 - tolérance zéro contre les fraudeurs,
 - 40% de nouvelles rentes en moins,
 - forte incitation à reprendre le travail.
2. **L'AVS sera définitivement libérée de l'AI.** Elle économisera 5 milliards en 7 ans.
3. **L'augmentation est limitée dans le temps.** La TVA retrouvera automatiquement son taux normal après 7 ans. C'est écrit noir sur blanc.
4. Le Parlement prépare de **nouvelles mesures d'économie pour l'AI.**

OUI

le 27 septembre

VITICULTURE

L'état optimal de la vigne permet de lancer une très belle vendange

Le ciel joue les anges gardiens pour les viticulteurs neuchâtelois. L'excellent état de la vigne et la belle météo de cet été favorisent des vendanges précoces. Les premiers parchets sont déjà taillés, avec une quinzaine de jours d'avance.

SANTI TEROL

«Tout est optimum!» A tel point que les vendanges vont débiter ces prochains jours, annonce Sébastien Cartillier. Il ne fait aucun doute pour le responsable de la Station viticole cantonale que, cette année, le week-end du Jeune fédéral va coïncider avec l'effervescence des vendanges dans le canton de Neuchâtel. La météo s'est faite l'alliée des vigneron, qui vont donc pouvoir vendanger avec une quinzaine de jours d'avance par rapport aux dernières années.

«On la sent très bien...» confirme Boris Keller. Tout en assurant que les chasselas sont très en forme, le viticulteur de Vaumarcus entend couper son sauvignon cette semaine déjà. Et il ne sera pas le seul à manier le sécateur ces jours-ci dans les vignes. «La plupart des communes se sont réunies mercredi ou jeudi pour lever les bans. Certaines, même plus tôt», relève Sébastien Cartillier, citant les exemples de Bevaix ou Cortaillod, qui ont lancé les vendanges respectivement hier et aujourd'hui.

La récolte a même débuté ce week-end déjà en certains endroits. Soit pour presser le moût (qui ne doit pas être trop sucré), soit pour prélever le raisin qui a bénéficié d'une florai-

son optimale, début juin. «Compte tenu de la précocité sur certaines parcelles, des autorisations spéciales ont effectivement été délivrées», indique le responsable de la station viticole. Comme au Landeron, où la récolte de différents cépages a débuté lundi déjà. «La vigne a mûri assez rapidement. Mais les degrés ne sont pas très réguliers», note Yves Cochand. Le commissaire viticole de l'Entre-deux-Lacs remarque que des parcelles ont souffert de la sécheresse. «La vigne a eu un peu soif», remarque également Boris Keller. «Elle a été bloquée deux ou trois jours à cause du vent chaud.»

Cette chaleur fait un peu craindre pour l'acidité de la cuvée 2009. «Son rôle est important pour la vinification et la garde du vin», rappelle Sébastien Cartillier. Ces derniers jours néanmoins, l'arrivée de la bise a fait grand bien à la vigne, qui ne présente pratiquement pas de pourriture. «L'évaporation de l'eau dans la baie permet la concentration des sucres et acides», poursuit Monsieur Vigne du canton.

Garant généralement d'un temps sec, la bise a fini par mollir ces dernières heures, laissant place à de gros nuages menaçants. «Pour de la pluie, ce serait trop tard», conjure Boris Keller. «Nous n'en avons plus besoin», corrobore Yves Cochand. «L'eau n'est plus notre alliée.»

Ces prochaines heures, bien des yeux vont sonder les cieux pour implorer leur clémence. «On joue toute l'année sur une quinzaine de jours. Pourvu que le temps reste comme ça», réclame le chef de la station viticole. «On croise les doigts!» /STE



CHÂTEAU DE BOUDRY A quelques heures du début des vendanges, Michael Morrissey, directeur de l'entreprise Celgene, était le vendangeur d'honneur hier au clos du musée. (BPA)

«On joue toute l'année sur une quinzaine de jours. On croise les doigts!»

Sébastien Cartillier

Le vignoble dans tous ses états

- **Parchets** D'un bout à l'autre du canton, 1046 propriétaires confient leurs vignes à l'un des 423 exploitants recensés. Les 597 hectares du territoire viticole neuchâtelois sont divisés en 3306 parcelles, que les 80 encaveurs du canton se chargent de mettre en valeur.
- **Nectars** Depuis l'homologation de quatre spécialités l'an dernier, les vigneron neuchâtelois élèvent treize cépages différents au bénéfice de l'appellation d'origine contrôlée (AOC).
- **Echanges** Le vignoble s'appauvrit chaque année de petits bouts de parcelles au profit de l'habitat. L'an dernier, la perte était de l'ordre de deux hectares. Le chasselas en subit souvent les conséquences. En dix ans, la surface consacrée à ce blanc neuchâtelois est passée de 304 à 211 hectares, soit moins 30 pour cent.
- **Récoltes** Sixième canton viticole de Suisse, Neuchâtel a enregistré de petits rendements ces quatre dernières années. 2009 devrait être une année moyenne avec environ 700 grammes en moyenne, tous cépages confondus.
- **Oechsle** L'évolution de la maturité de la vendange est suivie périodiquement. Lundi, les sondages du chasselas présentaient des variations entre 68 et 76,8 degrés Oechsle. Pour le pinot noir, la fourchette oscillait entre 85,2 et 96 degrés Oechsle. /ste

Barrique neuve

Le Schwytzois Roland Suppiger devient un connaisseur des futailles de la région. En 2005 déjà, ce tonnelier avait construit une barrique en chêne de la forêt de Boudry pour la cave des Lauriers. Mardi, le spécialiste de Küssnacht am Rigi était à nouveau à pied d'œuvre à Cressier pour remplacer une futaille plus que centenaire. Tranché en deux parties, le vieux tonneau présentait un intérieur d'une fort belle couleur rouge violacée. Une épaisse couche de tartre en fait, dont les cristaux ont pris la robe du précieux liquide. «Cette pierre à vin s'est formée lors des refroidissements du vin à la suite de la deuxième fermentation», explique Christian Fellmann, un des responsables de la cave Jungo Fellmann. «Parfois, nous enlevons ces plaques au ciseau. Car le vin risque de s'infiltrer entre ces couches et le bois, ce qui peut entraîner de la moisissure.» Pour fabriquer le nouveau récipient, le tonnelier a cette fois-ci utilisé un mélange de chênes des forêts de Valangin et de l'Arc jurassien. Plus de 4000 litres de nectar y évolueront chaque automne durant ces prochaines décennies. Pour le grand plaisir d'Arsène Jungo, qui a offert le fût à ses associés en prévision de sa prochaine retraite. /ste

PUBLICITÉ

LA GAMME UTILITAIRE NUMÉRO 1 EN SUISSE*

90 ANS



CITROËN NEMO
Volume utile jusqu'à 2,8 m³
Charge utile 610 kg



CITROËN BERLINGO
Nouveau volume de 3,3 m³ à 3,7 m³
Charge utile jusqu'à 850 kg



CITROËN JUMPER
Volume utile jusqu'à 17 m³
Charge utile jusqu'à 2'000 kg



CITROËN JUMPY
Volume utile 5 m³ à 7 m³
Charge utile 1'000 à 1'200 kg



CITROËN

CRÉATIVE TECHNOLOGIE

CITROËN préfère TOTAL

Retrouvez nos offres chez votre agent Citroën le plus proche sur www.reseau-citroen.ch

Prix de vente conseillés. Aucune réduction ou promotion sur les prix promos. Voir conditions chez votre agent Citroën. Offres valables pour des véhicules vendus du 1^{er} septembre au 30 novembre 2009. Les véhicules utilitaires proposés sont destinés à une utilisation professionnelle. Offres exclusivement réservées aux clients commerciaux de ces véhicules, dans le réseau participant. Nemo Fourgon 1.4i, 75 ch, Fr. 16'300.-, remise de -20% soit Fr. 13'080.-. Berlingo Fourgon 1.6i-16V, 600 kg, 90 ch, Fr. 20'100.-, remise de -24% soit Fr. 15'348.-, prix promo Fr. 15'348.-. Jumpy Fourgon 10 L1H1 1.6 HDi, 92 ch, Fr. 29'600.-, remise de -24% soit Fr. 22'580.-. Jumper Fourgon 30 L1H1 2.2 HDi, 100 ch, Fr. 33'880.-, remise de -25% soit Fr. 25'410.-, prix promo Fr. 25'410.-. Tous les prix mentionnés ne comprennent pas la TVA. Les taux de pourcentage de remise sont arrondis à la décimale. * À fin juin et sur véhicules inférieurs à 3,5 tonnes. ** Disponible uniquement sur Berlingo 1.6 HDi 90 ch, Jumpy 2.0 HDi et Jumper 3.0 HDi.

005-715982

CinéLA CHAUX-DE-FONDS

CORSO rue Jaquet-Droz 14, tél. 032 916 13 77

PARTIR 3e semaine - 16/16

Acteurs: Kristin Scott Thomas, Sergi López, Yvan Attal.
Réalisateur: Catherine Corsini.
Suzanne a la quarantaine. Femme de médecin et mère de famille, elle habite dans le sud de la France, mais l'oisiveté bourgeoise de cette vie lui pèse...

VF VE au MA 20h30

NEUILLY SA MÈRE 5e semaine - 10/12

Acteurs: Samir Sechir, Rachida Brakni, Farida Khelifa.
Réalisateur: Gabriel Julien-Laferrière.
Sami Benboudaoud, 14 ans, vit heureux avec ses potes dans sa cité de Châlon. Hélas, le destin l'arrache un jour à son paradis, et le propulse dans l'enfer de... Neuilly-sur-Seine!

VF SA au LU 14h30. VE et SA, LU et MA 18h30

EDEN rue de la Serre 83, tél. 032 913 13 79

DISTRICT 9 1re semaine - 14/14

Acteurs: Sharlto Copley, William Allen Young, Jason Cope.
Réalisateur: Neill Blomkamp.
EN PREMIÈRE SUISSSE! Le grand succès aux Etats-Unis! Il y a vingt-huit ans, des extraterrestres entrent en contact avec la Terre...

VF VE au MA 15h, 17h45, 20h30. VE au DI 23h

PLAZA rue de la Serre 68, tél. 032 916 13 55

INGLOURIOUS BASTERDS 5e semaine - 16/16

Acteurs: Brad Pitt, Diane Kruger, Til Schweiger.
Réalisateur: Quentin Tarantino.
Le nouveau Tarantino - L'heure de la vengeance a sonné dans ce film d'action haletant, relatant certains tristes et ignobles chapitres de la Deuxième Guerre mondiale.

VF VE au MA 14h15, 17h15, 20h15

DESTINATION FINALE 4 4e semaine - 16/16

Acteurs: Krista Allen, Nick Zano, Shantel VanSanten.
Réalisateur: David R. Ellis.
Des adolescents échappent de peu à la mort lors d'un accident de course automobile, grâce à une vision prémonitrice. Mais la mort a décidé de finir son travail...

VF VE au DI 23h15

SCALA 1 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

JULIE ET JULIA 1re semaine - 7/12

Acteurs: Amy Adams, Meryl Streep.
Réalisateur: Nora Ephron.
EN PREMIÈRE SUISSSE! Cycle Passion Cinéma! Une secrétaire frustrée entreprend de réaliser, en un an, les 524 recettes de la célèbre cuisinière Julia Child!

VF VE au MA 15h, 17h45, 20h15

SCALA 2 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

UN PROPHÈTE 3e semaine - 14/16

Acteurs: Tahar Rahim, Niels Arestrup, Adel Bencherif.
Réalisateur: Jacques Audiard.
Condamné à six ans de prison, Malik El Djebena ne sait ni lire, ni écrire. A son arrivée en Centrale, seul au monde, il paraît plus jeune, plus fragile que les autres détenus. Il a 19 ans.

VF VE au MA 20h15



«LÀ-HAUT» Un duo improbable atterrit dans des contrées surprenantes. (SP)

CinéREGION

NEUCHÂTEL

■ **APOLLO 1, 2, 3** (032 710 10 33)
Julie et Julia
Ve-ma 15h, 17h45, 20h15. 7 ans.
De N. Ephron
L'armée du crime
Ve, sa, lu, ma 14h45. Ve-ma 17h30, 20h30. 14 ans. De R. Guédiguian
Un prophète
Ve-ma 17h30, 20h30. 14 ans.
De J. Audiard
L'âge de glace 3: le temps des dinosaures
Ve-ma 15h15. Pour tous. De C. Saldanha

■ **ARCADES** (032 710 10 44)
District 9
Ve-ma 15h, 17h45, 20h30. Ve-di 23h. 14 ans. De N. Blomkamp

■ **BIO** (032 710 10 55)
Neuilly sa mère
Ve-ma 15h30, 20h30. 10 ans.
De G. Julien-Laferrière
Les regrets
Ve-ma 18h15. 16 ans. De C. Kahn

■ **REX** (032 710 10 77)
Ingloious basterds
Ve-ma 20h15. Ve-di 23h15. 16 ans.
De Q. Tarantino
Le coach
Ve-ma 15h, 18h. 7 ans. De O. Doran

■ **STUDIO** (032 710 10 88)
Là-haut
Ve-ma 15h15, 20h15. Pour tous.
De P. Doctor
Whatever works
Ve-ma 18h15. VO. 10 ans. De W. Allen

■ **LES BREULEUX**

■ **LUX** (032) 954 12 26
Sœur sourire
Ve, sa 20h30. Di 20h. 10 ans.
De S. Coninx

■ **LE NOIRMONT**

■ **CINELUCARNE** (032 953 11 84)
Public enemies
Ve 20h30. Sa 20h45. Di 20h30. 14 ans.
De M. Mann

■ **SAINT-IMIER**

■ **ESPACE NOIR** (032 941 35 35)
Hot fuzz
Ve 20h. Di 17h, 20h. VO. 14 ans.
De E. Wright

■ **TRAMELAN**

■ **CINÉMATOGAPHE** (032 487 45 61)
Coraline
Ve, lu 17h. Sa 15h. Di 14h. 7 ans.
De H. Selick

G.I. Joe - Le réveil du Cobra
Ve 20h30. Sa 21h. Di 17h. 14 ans.
De S. Sommers
Partir
Sa 18h. Di, ma 20h. 16 ans.
De C. Corsini

■ **TAVANNES**

■ **CINÉMA ROYAL** (032 481 43 29)
L'attaque du métro 123
Ve 20h30. Sa 21h. Di 17h. 14 ans.
De T. Scott
Sunshine cleaning
Di 20h30. Ma 20h. VO. 12 ans.
De C. Jeffs

■ **MALLERAY**

■ **PALACE** (032 492 25 48)
G.I. Joe - Le réveil du Cobra
Ve, sa 20h30. Di 16h, 20h30. 12 ans.
De S. Sommers

■ **COUVET**

■ **LE COLISÉE** (032 863 16 66)
Whatever works
Ve-lu 20h30. 10 ans.
De W. Allen
Coraline
Sa-lu 16h. 7 ans. De H. Selick

LÀ-HAUT 7e semaine - Pour tous/7

Réalisateur: Pete Doctor.
Là-haut, le dernier bijoux des studios Pixar (Nemo), est un film à la fois drôle et émouvant qui nous transporte dans un monde fantastique de chiens parlants et d'oiseaux géants.

VF VE au MA 15h15, 17h45

SCALA 3 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

FISH TANK 1re semaine - 14/16

Acteurs: Katie Jarvis, Kierston Wareing, Michael Fassbender.
Réalisateur: Andrea Arnold.
EN PREMIÈRE SUISSSE! A 15 ans, Mia est une adolescente rebelle avec une unique passion: la danse hip-hop. Un jour d'été, sa mère rentre à la maison avec un nouvel amant...

VO s-t fr/all VE au MA 17h45, 20h30

L'ÂGE DE GLACE 3: LE TEMPS DES DINOSAURES 12e sem. - Tous/7

Réalisateur: Carlos Saldanha.
Les héros de L'Age de glace sont de retour pour une nouvelle aventure hilarante, où une maladroite de Sid le paresseux va les propulser au cœur d'un monde étrange perdu sous la glace, et peuplé de dinosaures.

VF VE au MA 15h30

ABC rue du Coq 11, tél. 032 967 90 42

LE CINÉMA DE ZOLTAN - 5 courts d'animation 16 ans

Réalisateur: Zoltan Horvath.
Un superbe programme de courts métrages d'animation variant les techniques et les thèmes. En présence du réalisateur.

VF SA 18h15

DEMAIN DÈS L'AUBE 12/14 ans

Acteurs: Vincent Perez, Jérémie Renier, Aurélien Recoing
Réalisateur: Denis Dercourt.
Un garçon est totalement pénétré par les jeux de rôles grandeur nature. Son frère aîné veut le sortir de ce monde irréel, mais y succombe à son tour...

VF VE 18h15. SA et DI 16h

LE ROI DE L'ÉVASION 16 ans

Réalisateur: Alain Guiraudie.
Une comédie rurale loufoque inclassable, semée de situations provocantes savoureusement interprétées. Un film inventif et d'une liberté absolue

VF VE, DI au MA 20h45

COURTS-MÉTRAGES D'ANIMATION 16 ans

Réalisateurs: B. Collet, E. Gorgiard, Z. Horvath
Un tour d'horizon de l'animation en Suisse au travers des œuvres de Nadasy Films, maison de production genevoise indépendante

VF SA 20h45

MEMORIAS DEL SUBDESARROLLO 12/14 ans

Réalisateur: Tomas Gutierrez Alea.
Sergio, membre représentatif de la bourgeoisie, décide de faire escalade dans le Cuba révolutionnaire de Fidel astro à quelques jours de la crise des fusées. Il fait ainsi l'expérience de partager la vie d'un pays sous-développé.

VF DI 18h15

PUBLICITÉ

LEOMEUBLE SA, CORTAILLOD

Venez essayer les fauteuils relax

**Route de Boudry 20
2016 Cortaillod
Tél. 032 842 10 21
www.leomeuble.ch**

AGENDA

espace = réduction de Fr. 5.- sur présentation de la carte Club espace

NEUCHÂTEL

>Concerts/spectacles

Violentango
Bar King. Quintet. Ve 18.09, 21h30.

Malikah a.k.a Lix & La Gale
Bar King. Sa 19.09, 21h15.

Sick city
La Case à chocs. Punk-hardcore night.
Life as war, Black hill, The stand.
Sa 19.09, di 20.09, 22h.

La légende de Ktesibios
Collégiale. Opéra conté pour orgue,
conteur-comédien et deux chanteuses,
de Cécile Mauret. Di 20.09, 17 h.

>Marché

Marché et brocante
Jardin anglais. Sa 19.09, di 20.09,
11h-19h.

>Expositions

Temple du Bas
«Dieu, otage de la pub?». Analyse
de l'utilisation de thèmes religieux
dans la pub. Lu-ve, 16h-18h.
Sa 11h-13h. Jusqu'au 20.09.

Villa de l'Ermitage
Claude Jeannotat, peintre. Alexa Vincze,
peinture, objets en céramique, papier.
Ma-di 14h-17h30 ou sur rendez-vous.

CAN - Centre d'art contemporain
«Péripéties». Exposition dans le cadre
du festival Eternal Tour. Me-sa 14h-19h.
Je 14h-21h. Di 14h-17h.

Clos-Brochet
Exposition Chantal Tacchella.
Peinture chinoise, aquarelles.
Tous les jours 9h-20h. Jusqu'au 11.10.

Centre Tapovan
Exposition de Charlotte Lauer «Corps
fragmenté-corps unifié». Ma-ve
9h-12h/13h30-17h. Jusqu'au 23.12.

Galerie Ditesheim
Exposition de Gisèle Celan-
Lestrange, dessins, pastels et gravures
et de Paul Celan, livres et manuscrits.
Ma-ve 14h-18h30. Sa 10h-12h/14h-17h.
Di 15h-18h. Jusqu'au 24.10.

>Musées

Les Galeries de l'histoire
«Une ville en mouvement».
Photographies phares de la ville
de Neuchâtel. Me et di 13h-17h
ou sur rdv. Jusqu'au 04.02.2010.

Musée d'ethnographie
«La deuxième Mission scientifique
suisse en Angola (MSSA) qui fut
menée par des chercheurs neuchâtelois
de 1932 à 1933». «Helvetia Park».
Jusqu'au 16.05.2010. Ma-di 10h-17h.

Musée d'art et d'histoire
Exposition temporaire: «Le monde selon
Suchard». Jusqu'au 03.01.2010.
Heures d'ouverture: ma-di 11h-18h.
Rens. 032 717 79 20 ou www.mahn.ch
Les automates Jaquet-Droz
fonctionnent le 1er di du mois
à 14h, 15h et 16h.

Musée d'histoire naturelle
«Parce Queue». Ma-di 10h-18h.
Jusqu'au 28.02.2010.

NEUCHÂTEL-SERRIÈRES

>Spectacle

«Fermeture annuelle»
Théâtre Tumulte. Ve, sa 20h30. Di 17h.
Du 17 au 27.09.

LA CHAUX-DE-FONDS

>Concert/Spectacle

Association Artung
Sous-voies du Grand-Pont. Soirée cultu-
relle contemporaine. Ve 18.09, 17h-02h.

>Expositions

Bibliothèque de la Ville
Carolus (Carol Gertsch), bâtisseur
d'images. Travail de peintre muraliste
au travers de photographies, de films,
de projets originaux, de peintures
et de textes. Lu 13h-20h. Ma 10h-20h.
Me-je 10h-19h. Ve 13h-19h. Sa 10h-16h.
Jusqu'au 17.10.

La Locomotive
Exposition photographique
de Nadia Gagnebin. Je-ve 17h-19h.
Sa-di, 14h-18h. Du 19.09 au 17.10.
Vernissage Ve 18.09, 18h-22h.

>Musées

Musée d'histoire
«Our stories/nos histoires». Installation
sonore par Alina Mnatsakanian.
«Grand magasin Au Printemps, petite
rétrospective». «Le logement ouvrier
dans les Montagnes neuchâteloises».
Du 19e siècle à aujourd'hui. Reportage
photographique. Jusqu'au 07.03.2010.
Ma-ve, 14h-17h. Sa-di, 10h-17h
(Di, entrée libre 10h-12h).

Maison blanche Le Corbusier
Visites guidées publiques: 1er samedi
du mois (toute l'année) et le 3e samedi
du mois (avril-octobre).
Ouverture: ve-di 10h-17h.

Musée des beaux-arts
«Les travaux et les jours à l'heure
de l'industrie». Nostalgie des campagnes,
crainte ou révolte. Diverses réactions
des artistes neuchâtelois face
à l'industrialisation. Ma-di 10h-17h.

Musée paysan et artisanal
Exposition «Nuisibles». Ma-di 14h-17h.
Jusqu'au 28.02.2010.

Musée international d'horlogerie
«Le clin d'œil du mois de septembre».
Le grand magicien des Maillards.
Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 30.09.

Musée d'histoire naturelle
«La rivière dans tous ses états».
Exposition ludique qui met en lumière
le milieu de la rivière et de ses habitants.
Ma-sa 14h-17h. Di 10h-12h/14h-17h.

>Animaux

Bois du Petit-Château
Parc zoologique: 8h-18h (hiver 17h).
Vivarium 9-12h et 14-18h (hiver 17h).

LE LOCLE

>Spectacle

Cirque Helvetia
Centre ville. Ve 18.09, 19h. Sa 19.09,
15h et 20h. Di 20.09, 15h.

>Musées

**Les Moulins souterrains
du Col-des-Roches**
«Les lumières de la ville». Histoire
de l'éclairage au Locle. 10h-17h.

Musée d'horlogerie. Château des Monts
«Chefs-d'œuvre de la collection Sandoz».
Automates, horlogerie précieuse,
objets d'apparat. Dans le cadre
du 50e anniversaire. Ma-di 10h-17h.

Musée des beaux-arts
«Les visages de l'industrie». Nostalgie,
crainte ou révolte: diverses réactions
des artistes face à l'industrialisation
en Europe au XIXe siècle. Art
de l'estampe et éclairage contemporain
sur l'industrie en Chine. Ma-di 14h-17h.

AUVERNIER

>Exposition

Galerie Une
Exposition d'Olivier Mosset. Me-sa
14h-18 h. Di sur rdv. Jusqu'au 24.10.

BEVAIX

>Exposition

Auberge du Plan-Jacot
«PoéticArts - l'art et la poésie».
Romana Brühlmann, Michel Bühler
et Anaïs Laurent. Me-di 9h-22h.

BOUDRY

>Musée

Musée de l'Areuse
«Philippe Suchard, le tour du monde
en 160 jours». Ma-di 14h-17h45.
Jusqu'au 29.11.

BUTTÉS

>Musée

Musée La mémoire du sel
«Faux sel et galères: misère de l'or
blanc». Le premier dimanche de chaque
mois, 14h30-17h30 ou sur demande
au 032 861 45 83. Jusqu'au 30.09.

CERNIER

>Musée

Mycorama
«Au diable nos vieux démons».
La bioluminescence, champignons
et religions, les ronds de sorcières, le feu
de saint Antoine. Ma-di 10h-17h.

CHAMP-DU-MOULIN

>Musée

La Morille
«Animaux pêcheurs». Exposition et
informations sur la nature neuchâteloise,
réserve naturelle du Creux-du-Van,
histoire, géographie, faune et flore.
Sa-di 10h-17h. Jusqu'au 30.09.

LA CHAUX-DU-MILIEU

>Exposition

Galerie Le Grand-Cachot de Vent
«Paradoxes». par Jean-Claude Schweizer.
Me-sa 14h-18h. Di 10h-18h.
Jusqu'au 04.10.

Retrouvez l'agenda sur notre site internet **www.arcinfo.ch**

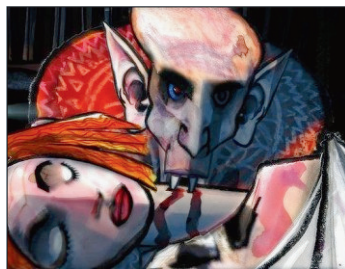
PUBLICITÉ

La nouvelle POLO.

Une révélation vous attend.

SENN
Automobiles SA

Neuchâtel 032 723 97 97 La Chaux-de-Fonds 032 925 92 92 Yverdon 024 447 44 88



LA CHAUX-DE-FONDS Carte blanche à Zoltan Horvath

L'ABC a donné carte blanche au cinéaste d'animation Zoltan Horvath. Outre une exposition de «travaux préparatoires» à découvrir samedi dès 17h (vernissage), le spectateur pourra aussi voir ou revoir les films de l'auteur du mémorable «Nosferatu tango» (18h15), ainsi qu'une sélection de courts métrages suisses de son cru (20h45). /vad

Un court pour la Suisse au Festival de San Sebastián

Un court métrage sera le seul film à porter les couleurs de la Suisse au 57e Festival international de San Sebastián, du 18 au 26 septembre. Le documentaire «Nid hei cho» de Thais Odermatt est en lice pour le prix des écoles. /ats

«L'ARMÉE DU CRIME»

Juifs et communistes unis pour la France

Avec «L'armée du crime», Robert Guédiguian offre un témoignage important sur la Résistance. Et trouve un juste équilibre entre le groupe et les individus.

FREDDY LANDRY

Co-fondateur d'Agat films et Cie, une des firmes de production les plus actives de France, Robert Guédiguian, d'origine arménienne, a tourné d'abord tous ses films à Marseille, connaissant avec «Marius et Jeannette» un immense succès.

Il quitte le Midi pour réaliser «Le promeneur du Champ-de-Mars», une vision personnelle du président Mitterrand portée par un magnifique interprète, Michel Bouquet, œuvre plus fluide que «L'armée du crime», fort bon film et surtout témoignage important.

Le poète arménien pacifiste Missak Manouchian forme un groupe composé de 23 juifs européens, communistes ou proches d'eux, qui luttent pour la France en multipliant les attentats contre les Allemands si possible hauts gradés. Ils furent tous fusillés en février 1944. Le réseau, réunissant des Hongrois, Polonais, Roumains, Espagnols, Italiens et



«L'ARMÉE DU CRIME» Ils ont multiplié les attentats contre les Allemands et furent tous fusillés. (FRENETIC)

Arméniens, a été démantelé par une efficace police française de Vichy aux ordres des Allemands. Une affiche avec les visages encadrés de rouge fut alors placardée dans toute la France. Pour un Allemand tué, l'Occupant en vint à exécuter vingt otages.

Guédiguian porte un regard juste et personnel sur une page de l'histoire de la Résistance en

France. D'emblée, en un plan par personne, chaque fusillé est présenté accompagné d'un litane «mort pour la France». Impossible, même en 140 minutes, d'offrir un portrait de chacun des 23 combattants. Difficile, dans la même durée, de cerner toutes les composantes d'un groupe, d'autant plus qu'ils ne sont jamais nombreux ensemble, indispensable prudence en clandestinité. Entre l'impossibilité et la difficulté, Guédiguian offre avec «L'armée du crime» une œuvre importante par le message du souvenir en traitant lucidement ses personnages devenus des héros après leur exécution.

Manouchian, pacifiste amené à tuer, rejette dans la dernière lettre adressée à des proches toute haine contre le peuple allemand. Deux résistants se sourient de part et d'autre d'une piscine installée sur un toit. De jeunes anarchistes incontrôlables et incontrôlés, Elek, étudiant en chimie et Rayman, champion de natation, commettent des actes individuels qui ne s'inscrivent pas dans une stratégie de groupe. Par de tels exemples et d'autres, le film trouve son subtil équilibre entre individus et groupe. /FYL

Neuchâtel, Apollo 2; 2h18

«LE ROI DE L'ÉVASION»

A nous la liberté!



ÉPOPÉE AMOUREUSE Une fille de 16 ans et son sauveur se font la belle. (SP)

Merci à l'ABC de nous donner l'opportunité de découvrir l'un des réalisateurs français parmi les plus originaux du moment. Fils d'agriculteurs de l'Aveyron, Alain Guiraudie tourne depuis le début des années nonante des films atypiques, à nuls autres pareils, dont les titres décalés expriment déjà toute leur singularité!

Remarqué par la critique en 2001 avec «Du soleil pour les gueux», un jeu de rôles aussi radical que burlesque filmé sur le plateau des Causses, et «Un vieux rêve qui bouge», une histoire d'amour entre deux ouvriers sur fond de démantèlement d'usine, Guiraudie apparaît comme un raconteur imprévisible, fêru de culture populaire, jouant à saute-mouton avec les grands récits cinématographiques, selon les moyens du bord. A la façon d'un Pasolini farceur, il revisite les mythes et donne corps à des utopies savoureuses où le sexe est toujours joyeux!

Présenté à Cannes dans le cadre de la Quinzaine des réalisateurs, «Le roi de l'évasion» a secoué la salle de rires très

spontanés... Tourné dans le sud-ouest de la France, avec l'accent, le huitième film de l'auteur de «Pas de repos pour les braves» commence par une scène «bucolique» dans laquelle un paysan s'enguirlande avec sa vieille mère au sujet de l'achat d'un tracteur. Une manière de faire entrer en scène le protagoniste qui est représentant en machines agricoles: homosexuel un peu flapi, Armand (Ludovic Berthillot) secourt par hasard une jeune mineure importunée par des adolescents. A tout juste 16 ans, Curly (Hafsia Herzi) saute dans les bras de son sauveur. Les deux se font alors la belle, à la réprobation générale (et très provinciale).

Véritable ode à la liberté, de penser, d'agir, de changer d'orientation sexuelle, leur épopée amoureuse est dictée par la seule loi du désir, au grand dam des gendarmes qui les «pourchassent»... Une comédie délirante, sans entraves, dont la sagesse profonde n'a absolument rien de sage! /vad

La Chaux-de-Fonds, ABC; 1h33

AGENDA

espace = réduction de Fr. 5.- sur présentation de la carte Club espace

COLOMBIER

>Exposition

Centre de prévention et santé
«Mémoire d'eau». Par Alan McCluskey.
Lu-ve 9h-17h. Présence de l'artiste tous les vendredis, 16h-17h. Jusqu'au 23.11.

>Musée

Musée militaire et des toiles peintes
Ma-ve 14h-17h. Visite guidée du château, premier di du mois, 15h.

CORCELLES

>Exposition

Galerie Arcane
Victor Savanyu, peinture, Ruth Kunz, peinture, Daniel Schär, peinture.
Ma-ve 17h30-19h. Sa 14h-17h.

CORTAILLOD

>Exposition

Galerie Jonas
Robert Monnier, reliefs peints et
Andréa Malär, sculptures en acier inox.
Me-sa 14h30-18h30. Di 14h30-17h.

COURTELARY

>Exposition

Galerie le Moulin 4
Exposition d'Elsbeth Kiener, étudiante
de Fred Stauffer (1892-1980). Sa, di,
14h-16h. Vernissage ve 18.09, 18h-21h.

DOMBRESSON

>Spectacle/Concert

Show froid
Hôtel de Commune. Repas spectacle avec
la Compagnie des AAAA. Ve 18.09,
sa 19.09, 19h30.

FLEURIER

>Exposition

Galerie Bleu de Chine
Dano Grandjean, peintre fleurisan,
Anton Buri, Rheinfelden et Antonio
Ghezzi, sculpteur italien. Ve-di 15h-18h
et sur rendez-vous. Jusqu'au 27.09.

HAUTERIVE

>Exposition

«La Villa»

Domaine de Champréveyres. Exposition
de 30 artistes. Sculpture, peinture, photo,
céramique. Tous les jours, 14h-20h.

LE LANDERON

>Exposition

Fondation de l'Hôtel de ville
«Vignerons et maraîchers». Exposition
photos et outils des travaux de la terre
du Landeron. Sa-di 14h30-17h30
(groupe dès 15 personnes sur rdv).

MALVILLIERS

>Conférence

Astronomie
Hôtel de la Croisée. Conférence du Dr
Sylvia Ekström «Du nuage au nuage - Le
grand cycle des étoiles». Ve 18.09, 20h.

MÔTIERS

>Musées

Musée La Grange
Art aborigène d'Australie. 50 artistes.
Ve-di 12h-18h. Jusqu'au 11.10.

Musée Jean-Jacques Rousseau

«Présence de Rousseau au Val
d'Areuse». Ma, je, sa, di 14h30-17h30
ou sur rdv avec commentaires.

LA NEUVEVILLE

>Spectacle/Concert

Yves Jamait rencontre Sarcloret
Café-Théâtre Tour de Rive.
Sa 19.09, 20h30.

LE NOIRMONT

>Spectacle/Concert

Mozart et le loup
Eglise. Orchestre Symphonique du Jura
et solistes. Di 20.09, 17h.

LA SAGNE

>Musée

Musée régional
Histoire du village et du canton.
Chambre neuchâteloise. Salle dédiée
à Oscar Huguenin. Ancienne horloge
du clocher du temple. Jusqu'au 21.12.
Ouvert chaque 1er dimanche

du mois, 13h30-17h ou sur rdv.

SAIGNELÉGIER

>Musée

Les Cerlitez
Exposition sur la mise en valeur du bois
de l'Arc jurassien et film «Quand résonne
le bois». De l'arbre au musicien.
10h-17h30. Jusqu'au 31.10.2010.

SAINT-IMIER

>Spectacle/Concert

«A tribute to Weather Report»
Relais Culturel d'Erguël. Jazz rock fusion.
Sa 19.09, 20h30.

>Exposition

Relais culturel d'Erguël
«La magie du polaroid», exposition de
quatre artistes italiens. Me-ve 14h-18h,
sa-di 14h-17h. Jusqu'au 18.10.

SAINT-SULPICE

>Musée

Volkswrecks Museum

Musée d'anciennes voitures VW air
cooled. Plus de 125 véhicules. Tous
les week-end d'avril à octobre, 10h-17h.

TRAMELAN

>Festival

Tramlabulle
CIP. Festival international de la bande
dessinée. Ve 18.09, sa 19.09, di 20.09,
8h-18h.

>Spectacle/Concert

Baptiste Adatte est Jean-Claude Tergal
CIP. Mise en scène de Thierry Meury.
Sa 19.09, 21h.

VALANGIN

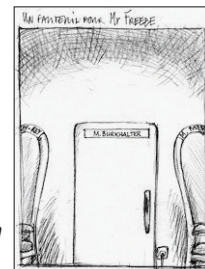
>Exposition

Château
Histoire du café, autour des objets
de la collection de La Semeuse.
Me-di, 11h-17h. Visite théâtralisée,
«Sorcières et prisonniers», réservation
obligatoire. Visite théâtralisée,
«la vie de château vers 1500», jusqu'au
01.11, 15h30, chaque premier dimanche
du mois et le jeudi qui suit.

Bioexpress

- **1971** Le 17 décembre, Vincent L'Epée naît à Neuchâtel. Il y habite aujourd'hui.
- **1994-1996** Ecole supérieure des arts décoratifs de Strasbourg.
- **1998** Le dessinateur est engagé par «Le Journal du Jura» où il commence par illustrer le courrier des lecteurs.
- **2004** Il se lance dans l'aventure du journal satirique «Saturne».
- **2007** Il devient le dessinateur attitré des titres Arc Presse qui regroupe «Le Journal du Jura», «L'Express» et «L'Impartial».
- **2009** Dédicace le 18 septembre au festival BD Tramlabulle, à Tramelan. Son recueil de dessins «A la pointe de l'Epée» est d'ores et déjà disponible via www.arcinfo.ch et www.journaldujura.ch. Sortie en librairie le 23 septembre.

CROQUIS L'idée du siège glacial pour le nouveau conseiller fédéral a été abandonnée pour l'édition de demain.



DESSIN DE PRESSE

Vincent L'Epée sans coup de griffe

Dessinateur des quotidiens «L'Express», «L'Impartial» et «Le Journal du Jura», Vincent L'Epée sort, le 23 septembre, son second recueil de dessins «A la pointe de l'Epée», aux éditions Glénat. A cette occasion, il ouvre les portes de son atelier.

YANN HULMANN

Solidement arrimé au mur, bien planqué dans son affiche, Gaston Lagaffe veille. A sa manière, le rejeton de Franquin couve du regard les coups de griffe de Vincent L'Epée. Il déteste chaque trait qui prend vie dans l'atelier niché au cœur du vieux Colombier. Dessinateur attitré des quotidiens «L'Express», «L'Impartial» et «Le Journal du Jura», Vincent L'Epée sort son second recueil de dessins «A la pointe de l'Epée» aux éditions Glénat, le 23 septembre.



«À LA POINTE DE L'EPÉE» Le second recueil de dessins de l'artiste neuchâtelois comptera 109 coups de griffe, couverture comprise, publiés entre 2004 et 2009. (DAVID MARCHON)

S'il habite à Neuchâtel, où il enseigne aussi les arts visuels au collège des Terreaux, c'est à Colombier que Vincent L'Epée s'isole pour créer. «C'est ma tour d'ivoire», confie-t-il. «Mais si je m'y sens bien pour travailler, j'ai aussi besoin d'en sortir.» Dans la petite pièce, Tintin, les Marsupilamis ou encore Spirou et Fantasio animent un univers tout en bande dessinée, ou presque. «La BD, c'est la chapelle Sixtine. Pas forcément en qualité, mais en investissement. Certains dessinateurs travaillent entre trois et quatre ans, six jours par semaine et 12 heures par jour sur un album», glisse-t-il. «J'ai besoin de travailler sur un plus court délai, de me renouveler. Le dessin de presse c'est déstabilisant et dynamisant à la fois.»

Parents peintres et profs de dessin, grand-père graphiste, enseignant et lui aussi féru de

pinceau, Vincent L'Epée a de qui tenir. «A la maison, on peignait comme on mangeait», plaisante-t-il. «Je revois mon grand-père remonter de l'atelier couvert de peinture, ses longs cheveux noirs...» Sa mère, Corine, se souvient, elle, de la première fois où Vincent a voulu dessiner: «Il avait dix mois. Je préparais la liste des courses et il m'a pris mon crayon. Je lui ai glissé une feuille de papier en dessous. A partir de là, il n'a pas arrêté d'en redemander.»

A la fin de sa scolarité obligatoire, il se lance ainsi naturellement pour une année préparatoire à l'Ecole d'art de La Chaux-de-Fonds. «Je ne savais pas si j'allais rester ou me lancer dans un apprentissage.» Après un bref passage dans une agence de pub, il rejoint finalement le Lycée artistique de Neuchâtel. «C'est là que j'ai rencontré des gens comme le sculpteur Mathys et François

Noguera, de l'agence de pub Rouge de Mars. Nous avions plus qu'une relation professeur-élève, c'était une relation maître-disciple.»

Sa matu en poche, Vincent hésite. «J'ai voulu revenir au graphisme, mais après avoir remis le nez dedans, je ne m'imaginai plus passer ma vie derrière des tubes d'Elmex.» C'est la crise. «La grosse! Je fais quoi? Je vais où?» Vincent choisit finalement l'Ecole supérieure des arts décoratifs de Strasbourg où il entre directement en quatrième année. «Grâce à mon parcours, j'avais une petite avance au niveau de la main, mais tout à apprendre au niveau de la tête.»

Le retour en Suisse est difficile. «Je n'avais pas un rond. J'ai commencé à démarcher les éditeurs jeunesse. Mais voyager et faire des maquettes, ça coûte très cher.» Paris, le Salon du livre de Bologne. Il

se lasse. «On vous dit: «Oui, c'est très bien», mais ensuite ça ne débouche sur rien.»

Dès 1997, il décroche avec l'illustratrice Arthure Cendre un premier, puis un second mandat auprès du Musée d'histoire naturelle de Neuchâtel. «En parallèle, je me suis adressé à la presse. J'écoutais la radio et je sortais des dessins que j'envoyais à toutes les rédactions romandes.»

C'est le «Le Journal du Jura» qui lui donne sa chance en 1998. Il y illustre le courrier de lecteurs, puis, à partir de 2001, travaille sur l'actualité. Il faudra encore attendre six ans pour que le Neuchâtelois griffe aussi les pages de «L'Express» et de «L'Impartial». Un retour logique sur ses terres pour celui qui ne manque plus de figurer en bonne place dans les sélections du «Courrier international». /YHU

HUMEUR

On l'aime ignoble

Pâques 2009. La messagerie personnelle de notre dessinateur déborde: «Une honte inqualifiable...», «ignoble cette caricature de notre Saint-Père...», «profondément scandaleux et injuste...» «à vomir...» Benoît XVI dans une capote usagée irrite, démange. Sur un blog, la cyberaction démarre, parfois sans grande «connaissance du dossier»: «Je vous écris ce message concernant la photo du pape» (sic). L'adresse privée de Vincent, tenue secrète, y est indiquée. Les agents du lobby vaticanesque, outrés, avancent sous pseudo, normal. Mais le phénomène est d'autant plus intéressant qu'il s'est tari très rapidement. Pour rassurer Vincent, on lui répète la phrase

de Roger de Diesbach, ancien rédacteur en chef de «La Liberté»: «Les journalistes n'ont pas à faire la morale, laissons cela aux curés.» Il fâche, fait sourire mais laisse rarement indifférent, Vincent. A l'interne également. A ce jour, un seul dessin réalisé n'a pas été publié par les quotidiens neuchâtelois. Mais il l'a été par le «Journal du Jura». On y voyait Martina Hingis agenouillée sur une ligne, une paille dans le nez avec cette bulle: «Une dernière et je me casse». Un zélé a prétendu que la prise de cocaïne n'était pas prouvée... Glénat a choisi ces deux dessins – Benoît emmaillotté et Martina poudrée. Vive la provocation, vive la subjectivité! Jean-Luc Wenger

L'œil de Chappatte

Dessinateur et journaliste pour le quotidien «Le Temps», Patrick Chappatte croque Vincent L'Epée avec ses mots.

Vous connaissez Vincent L'Epée depuis plusieurs années, comment jugez-vous son travail?

Je suis un admirateur de son trait. Nous appartenons à la même famille de dessinateurs pour le graphisme. Il y a une certaine parenté entre nous.

Son humour déplaît parfois, on le trouve grinçant voire carrément déplacé.

On est dans le compliment quand on parle ainsi d'un dessinateur de presse. Il n'y a pas que la beauté du trait que j'apprécie chez Vincent, mais aussi le mordant.

Vous étiez tous les deux à Morges, à l'occasion du Festival du dessin de presse. Qu'avez-vous retenu du travail de Vincent L'Epée?

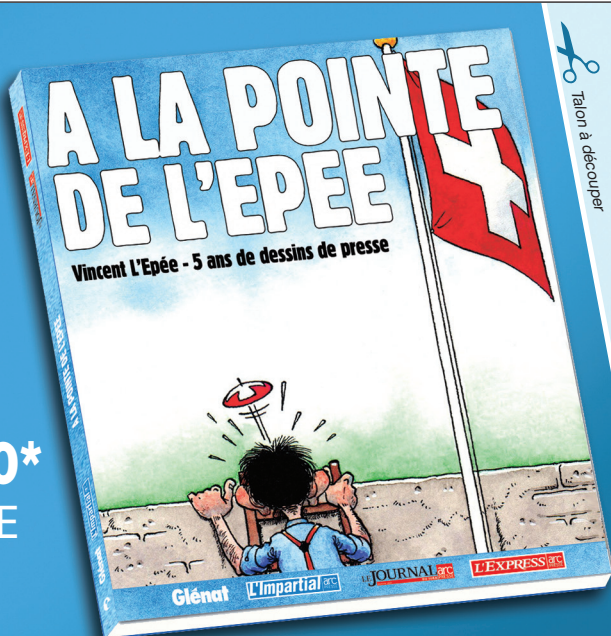
J'ai trouvé qu'il a très bien su capter le personnage de Hans-Rudolph Merz. Il est très bon en caricature, ce qui n'est pas forcément évident pour un dessinateur de presse. Avec Herrmann, je pense que ce sont ceux qui ont le plus le sens de la caricature.

Un point négatif?

Sa boucle d'oreille peut-être (rires). /yhu

PUBLICITÉ

COMMANDEZ DÈS MAINTENANT ET RECEVEZ LE LIVRE «À LA POINTE DE L'EPÉE VINCENT L'EPÉE - 5 ANS DE DESSINS DE PRESSE» AU PRIX ABONNÉ EXCLUSIF DE FR. 24.90* AU LIEU DE FR. 29.90 EN LIBRAIRIE



COUPON DE COMMANDE

Je souhaite commander _____ exemplaire(s) du livre de Vincent L'Epée.

Je ne suis pas abonné(e) à L'Impartial et je paierai Fr. 29.90 (frais de port inclus).

Je suis abonné(e) à L'Impartial et recevrai mon livre au prix exceptionnel de Fr. 24.90 (frais de port inclus).

Mon numéro d'abonné: _____

Nom: _____

Prénom: _____

Adresse: _____

NPA/localité: _____

E-mail: _____

Téléphone: _____

Mobile: _____

Date: _____

Signature: _____

Coupon à retourner à: SNP Société Neuchâteloise de Presse SA, Service de Marketing, rue de la Pierre-à-Mazel 39, 2001 Neuchâtel

Commande également possible sur le site internet: www.arcinfo.ch/lepee

Offre valable jusqu'à épuisement du stock

*Frais de port inclus



KEYSTONE

FOOTBALL Fabio Capello arrêtera d'entraîner en 2012

Le sélectionneur italien de l'Angleterre, Fabio Capello, a déclaré au quotidien «The Sun» qu'il mettrait un terme à sa carrière à l'expiration de son contrat. «L'Angleterre sera la dernière équipe de football que j'entraînerai», a dit le coach de 63 ans, dont le contrat court jusqu'à l'Euro 2012. Il a par ailleurs écarté la possibilité de diriger un jour la Squadra azzurra. /si

Fabio Cannavaro blessé pour une quinzaine de jours

Fabio Cannavaro devrait manquer l'affrontement en Ligue des champions contre le Bayern Munich le 30 septembre, en raison d'une blessure à une cuisse. Le défenseur de la Juventus s'est blessé contre Bordeaux mardi. /si

TENNIS

Roger ne se défile pas

Roger Federer défendra bien les couleurs de la Suisse dès aujourd'hui en match de barrage de Coupe Davis, à Gênes, contre l'Italie. Par ailleurs, Michael Lammer a été choisi comme quatrième joueur, aux côtés de Stanislas Wawrinka et Marco Chiudinelli.

GÈNES
GILLES MAURON

Roger Federer disputera bel et bien le barrage du groupe mondial de la Coupe Davis prévu d'aujourd'hui à dimanche à Gênes. Alors que Stanislas Wawrinka se mesurera à Andreas Seppi dès 12h sur la terre battue du centre sportif Valletta Cambiaso, le Bâlois affrontera le numéro deux italien Simone Bolelli dans le deuxième simple.

Demi-finaliste en 2003 et quart de finaliste en 2004, la Suisse prend part à son cinquième barrage consécutif. Elle n'a connu jusqu'ici qu'un seul échec, à Prague en 2007. Un tel scénario semble désormais improbable avec la présence de Federer, qui devrait également disputer le double avec Wawrinka. Les Italiens sont prévenus: le Bâlois, qui n'aurait pas pris le risque de se blesser, n'est pas là pour faire de la figuration. Et il en veut.

Victorieuse du Saladier d'argent en 1976, l'Italie ne possède pas les mêmes arguments que la République tchèque de Radek Stepanek et Tomas Berdych, avec aucun joueur présent dans le top 40. Habitée de la zone Europe-Afrique, l'équipe transalpine n'a d'ailleurs plus fait partie des 16 nations du groupe mondial depuis... 2000!

«Pour moi, il était plus ou moins clair que j'allais jouer si je n'étais pas blessé», lâchait Roger Federer, qui avait laissé planer le doute concernant sa participation. «Je devais simple-

ment attendre de voir comment mon corps allait réagir. Le fait d'avoir voyagé confortablement en jet privé m'a aidé. Depuis mercredi soir, je sais que je serai prêt vendredi. Je pars du principe que je me sentirai de mieux en mieux chaque jour.»

Le numéro un mondial se voulait des plus rassurants concernant son adaptation: «J'ai déjà atteint la finale à Gstaad (réd: sur terre battue) juste après avoir remporté Wimbledon (réd: sur herbe, en 2003), alors que je ne m'étais entraîné que vingt minutes avant mon premier tour. J'avais également gagné mes trois matches de Coupe Davis en Roumanie juste après avoir gagné l'Open d'Australie en 2004», soulignait Roger Federer, qui a dormi près de dix heures dans la nuit de mercredi à jeudi.

«Il est clair que je dois disputer des matches en cinq sets contrairement à ce qui se passait à Gstaad, et que les autres joueurs ont un petit avantage sur moi concernant la surface. Mais nous avons tous joué l'US Open avant de venir ici», rappelait Roger Federer, qui reste sur une série de dix victoires en simple dans la compétition et possède qui plus est une belle marge sur ses adversaires: il n'a en effet jamais connu la défaite en onze face-à-face avec des membres de l'équipe italienne.

Comme le relevait le coach Ivo Werner, il est – pour une fois – préférable que Roger Federer dispute le deuxième simple, afin de bénéficier d'un maximum de repos. Comme l'an passé à Malley lors du barrage remporté face à la Belgique, Stanislas Wawrinka – qui avait alors battu Steve Darcis en cinq sets – aura donc l'honneur d'ouvrir les feux. La pression sera un peu plus grande sur les épaules du Vaudois, qui n'a gagné que trois matches dans les cinq tournois



MOTIVÉS Roger Federer et le capitaine Severin Lüthi préparent ce barrage de Coupe Davis dans la bonne humeur...

(KEYSTONE)

qui ont suivi son accession aux huitièmes de finale à Wimbledon.

Battu d'entrée à l'US Open, Stan n'a cependant plus perdu depuis trois ans face à l'un des quatre Italiens présents. Le champion junior de Roland-Garros 2003 a rarement déçu en Coupe Davis – compétition dans laquelle il a enlevé cinq de ses six derniers simples –, même s'il avait flanché face à Radek Stepanek dans le cinquième match décisif à Prague. «Je me sens bien tant physiquement que tennismiquement», assurait-il. «Je suis confiant. J'ai battu Seppi deux fois cette année, à Indian Wells et Miami, même si c'était sur dur.» /si

Double olympique aligné?

Champions olympiques à Pékin dans la spécialité, Federer et Wawrinka devraient donc également disputer le double demain, même si tout reste possible. Michael Lammer a en effet été intégré dans l'équipe aux dépens de Stéphane Bohli, Marco Chiudinelli étant le troisième homme de la formation helvétique. «Michael et Marco ont gagné le titre à Gstaad et ils constituent une alternative intéressante», expliquait un Stéphane Bohli pas du tout déçu.

Le capitaine italien Corrado Barazzutti a pour sa part annoncé la titularisation du duo Fabio Fognini - Potito Starace pour ce double. Il y a cependant fort à parier qu'il optera pour le duo Simone Bolelli - Andreas Seppi, qui a atteint le troisième tour à l'US Open et s'était incliné au premier tour du tournoi olympique face à Roger Federer et Stanislas Wawrinka. Certains journalistes italiens ont d'ailleurs reproché à Corrado Barazzutti de ne jamais aligner en double les joueurs titularisés lors du tirage au sort... /si

Les sélections et le programme

- **Italie** Andreas Seppi (ATP 59), Simone Bolelli (ATP 64), Fabio Fognini (ATP 86), Potito Starace (ATP 90).
- **Suisse** Roger Federer (ATP 1), Stanislas Wawrinka (ATP 22), Marco Chiudinelli (ATP 117), Michael Lammer (ATP 161).
- **Vendredi** Dès 12h: Seppi - Wawrinka, suivi de Bolelli - Federer.
- **Samedi** Dès 13h: Fognini - Starace - Federer-Wawrinka.
- **Dimanche** Dès 12h: Seppi - Federer, suivi de Bolelli - Wawrinka. /si

ARGENTINE

Juan Martin del Potro, enfant prodige de Tandil

Tandil, battue par les vents et entourée de vallons, s'appête à fêter le plus célèbre de ses enfants, Juan Martin del Potro, récent vainqueur de l'US Open et dernier fleuron de cette petite ville qui n'en finit pas de donner des champions au tennis argentin. Cinq fils de Tandil font ou ont récemment fait partie des cent premiers joueurs mondiaux: Juan Monaco (37e), Maximo Gonzalez (69e), Diego Junqueira (153e, mais 68e en mars dernier), Mariano Zabaleta (413e, mais 21e en 2000). Sans oublier Juan Martin del Potro, numéro cinq mondial après son sacre new-yorkais.

Pourquoi Tandil? «Notre méthode est fondée sur le travail, la persévérance, la modestie, l'organisation», explique Marcelo «Negro» Gomez, 39 ans, tout en donnant des indications à ses élèves d'un mouvement de la main. L'entraîneur aux cheveux longs, qui a fait découvrir le tennis à Juan Martin del Potro, est nerveux. Il attend l'arrivée imminente du héros local dans cette ville de 120 000 habitants.

«Nous avons une tradition», poursuit Marcelo Gomez. «Des joueurs en inspirent d'autres. Mariano Zabaleta s'est identifié à un autre enfant de Tandil,

Guillermo Perez Roldan, treizième en 1988. Monaco, Gonzalez et Junqueira se sont identifiés à Zabaleta, tout comme del Potro, qui inspire les jeunes à son tour.»

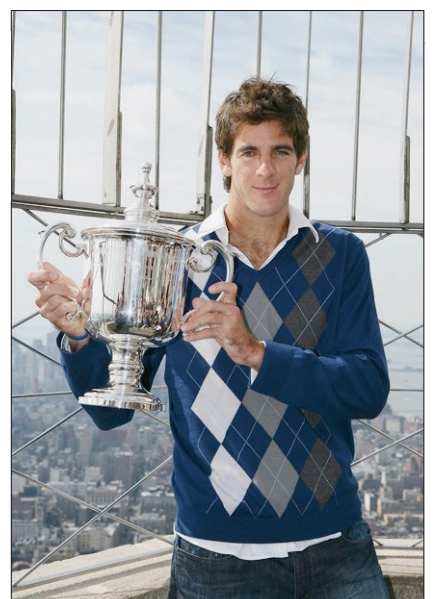
Comment Tandil, ville au climat froid et humide, souvent brumeuse en automne et en hiver, a-t-elle pu devenir une pépinière de joueurs de haut niveau? Ce paradoxe climatique fait sourire l'entraîneur, qui souligne: «C'est un lieu où il faut avoir l'esprit de sacrifice, car les matinées sont bien froides.»

Le maire se prépare à remettre à «la Tour de Tandil» (Del Potro mesure

1m98), les clés de la ville dès son arrivée, lors d'une cérémonie devant une foule de supporters en liesse. «Ce jeune homme est en train de faire connaître Tandil dans le monde entier», conclut le maire, reconnaissant.

L'estrade dressée devant la mairie, attend le champion, frappée du slogan: «Tandil, un endroit de rêve». /si

JUAN MARTIN DEL POTRO En attendant l'accueil que lui réservera Tandil, l'Argentin a savouré son triomphe new-yorkais sur l'Empire State Building. (KEYSTONE)





KEYSTONE

FOOTBALL

Zurich sera privé des services de RoCHAT et d'HasSLI

Le défenseur du FC Zurich Alain RoCHAT (26 ans, photo) s'est fracturé le nez lors de la rencontre de Ligue des champions face au Real Madrid (2-5). Il sera opéré lundi et indisponible pour le match de Coupe de Suisse, demain face à Witikon (19 septembre) et en championnat face à Young Boys (23 septembre). L'attaquant Eric Hassli (28 ans) souffre, lui, d'une contusion aux côtes et devra également observer une pause. /si

AUTOMOBILISME

Le départ de Flavio Briatore épargnera-t-il la Formule 1?

Flavio Briatore affirme qu'il était de son devoir de se sacrifier. Mais le départ du remuant homme d'affaires italien ne suffira pas à réparer les dégâts infligés à la F1 par le scandale Renault.

«J'ai juste essayé de sauver l'écurie», a expliqué Flavio Briatore, l'ancien patron de Renault, après avoir été mis à l'écart mercredi en même temps que Pat Symonds, directeur de l'ingénierie. Renault a reconnu en outre les accusations de tricherie lors du Grand Prix de Singapour 2008, où Briatore et Symonds auraient demandé à Nelson Piquet d'avoir un accident pour favoriser la victoire de leur autre pilote, Fernando Alonso.

«C'est mon devoir, c'est la raison pour laquelle c'est fini pour moi», a ajouté Flavio Briatore, cité par plusieurs journaux britanniques. Le mal est fait, cependant, et le «Times» n'hésite pas à parler de «pire acte de tricherie dans l'histoire du sport». Avant la comparution, lundi, des responsables de l'écurie Renault devant le conseil mondial de la Fédération internationale (FIA), Niki Lauda a mis la pression sur l'instance dirigeante en réclamant une sanction exemplaire. «Le scandale d'espionnage McLaren il y a deux ans était extrêmement sérieux, mais les mécaniciens ont toujours dis-



«SACRIFIÉ» Flavio Briatore quitte Renault. Mais les dégâts causés par la tricherie vont faire mal à la Formule 1. (KEYSTONE)

cuté entre eux de données techniques», souligne le triple champion du monde, cité par le «Daily Mail». «Ceci, cependant, est nouveau. Les plus gros dégâts jamais vus. Maintenant, la FIA doit punir Renault pour rétablir la crédibilité de ce sport.»

McLaren a reçu en 2007 une amende de 100 millions de dollars pour espionnage sur Ferrari. Avant la mise à l'écart de Briatore et Symonds, Max Mosley, président de la FIA, a déclaré que le scandale Renault était plus grave que l'affaire McLaren.

«Il y a quelque chose de fondamentalement pourri et mauvais au cœur de la Formule 1», juge une autre gloire de la discipline, Jackie Stewart, cité par le «Sun». «Je n'ai jamais vu en F1 une telle folie autodestructrice», ajoute-t-il. «Des millions de fans sont abasourdis, sinon écoeurés, de voir le sport aller de deux hommes, dont la mise à l'écart pourrait lui éviter la pire. «On n'aime pas ça, mais il

ne faut pas non plus que la faute de deux personnes jaillisse sur le travail de toute une entreprise et de toute l'équipe de Formule 1», a déclaré à RTL Patrick Pélata, directeur général de Renault.

L'éviction de Briatore et Symonds pourrait sauver Renault d'une exclusion de la F1. Quant à un possible retrait volontaire du constructeur français, dans la foulée de ceux de Honda et BMW, il n'est pas d'actualité, a laissé entendre Patrick Pélata.

Bernie Ecclestone, grand argentier de la F1 et partenaire

«Maintenant, la FIA doit punir Renault pour rétablir la crédibilité de ce sport»

Niki Lauda

EN VRAC

Cyclisme

Tour d'Espagne

18^e étape, Alavera de la Reina - Ávila (165 km): 1. Philip Deignan (Irl, Cervélo) 4h19'14". 2. Roman Kreuziger (Tch) à 3". 3. Jakob Fuglsang (Dan) à 16". 4. Manuel Vazquez (Esp) à 39". 5. Igor Anton (Esp) à 41". 6. Mikael Cherel (Fr) à 42". 7. Rein Taaramäe (Est). 8. Rémy di Grégorio (Fr). 9. Jesus Hernandez (Esp). 10. Jesus del Nero (Esp), tous même temps. Puis: 17. Cadel Evans (Aus) à 9'40". 20. Alejandro Valverde (Esp), même temps. 25. Ivan Basso (It) à 9'41". 26. Robert Gesink (PB), même temps. 52. Oliver Zaugg (S) à 10'03". 57. Michael Schär (S) à 10'06". 141 classés. Abandon: Tom Danielson (EU).

Classement général: 1. Valverde (Caisse d'Épargne) 78h56'42". 2. Gesink à 32". 3. Samuel Sanchez à 1'10". 4. Basso à 1'29". 5. Evans à 1'51". 6. Ezequiel Mosquera à 1'55". 7. Joaquin Rodríguez (Esp) à 5'54". 8. Paolo Tiralongo (It) à 6'35". 9. Deignan à 7'49". 10. Juan José Cobo (Esp) à 10'46". Puis les Suisses: 69. Zaugg à 1h31'31". 111. Schär à 2h18'41".

Football

Ligue Europe

GROUPE A
Ajax Amsterdam - Timisoara 0-0
Dinamo Zagreb - Anderlecht 0-2

GROUPE B
Genoa - Slavia Prague 2-0
Lille - Valence 1-1

GROUPE C
Hapoël Tel Aviv - Celtic Glasgow 2-1
Rapid Vienne - Hambourg 3-0

GROUPE D
Heerenveen - Sporting Portugal 2-3
Hertha Berlin - Ventspils 1-1

GROUPE E
Bâle - AS Rome 2-0
CSKA Sofia - Fulham 1-1

GROUPE F
Panathinaïkos - Galatasaray 1-3
Sturm Graz - Dinamo Bucarest 0-1

Hockey sur glace

LNA

Ce soir
19h45 Ambri-Piotta - Genève Servette
Bienne - Davos
Lugano - Langnau
Zoug - Berne
Zurich - Fribourg Gottéron

1. GE Servette	3	3	0	0	0	12-6	9
2. Davos	3	3	0	0	0	10-5	9
3. Berne	3	2	0	0	1	12-6	6
4. Zurich	3	2	0	0	1	13-12	6
5. Zoug	3	2	0	0	1	10-9	6
6. Rapperswil	3	1	0	0	2	10-11	3
7. Kloten	3	1	0	0	2	4-6	3
8. FR Gottéron	3	1	0	0	2	8-9	3
9. Ambri-Piotta	3	1	0	0	2	7-9	3
10. Langnau	3	0	0	2	1	13-16	2
11. Lugano	3	0	1	0	2	10-14	2
12. Bienne	3	0	1	0	2	6-12	2

LNB

Ajoie-Viège						ap 2-3	
1. Lausanne	3	3	0	0	0	22-9	9
2. Sierre	3	3	0	0	0	15-5	9
3. Chx-de-Fds	3	2	0	0	1	10-11	6
4. GCK Lions	3	2	0	0	1	13-10	6
5. Viège	2	1	1	0	0	11-2	5
6. Ajoie	3	1	0	1	1	10-11	4
7. Langenthal	3	1	0	0	2	11-12	3
8. Bâle	3	1	0	0	2	10-12	3
9. Olten	2	0	0	0	2	4-8	0
10. Thurgovie	2	0	0	0	2	1-10	0
11. Y. Sprinters	3	0	0	0	3	6-23	0

Samedi 19 septembre, 17h30:
Langenthal - La Chaux-de-Fonds, Olten - Sierre. **17h45:** Viège - Lausanne. **20h:**
Young Sprinters - Thurgovie, Bâle - Ajoie.

AJOIE - VIÈGE 2-3 AP (0-1 2-1 0-0 0-1)
Porrentruy: 1293 spectateurs.

Arbitres: Koch, Jetter et Brunner.
Buts: 13e Pecker (Bucher, Forget) 0-1.
31e Barras (D'Urso, Desmarais) 1-1.
36e Barras (Roy, Desmarais) 2-1. 37e Brunold (Anthamatten, Dolana) 2-2.
61e (60'23") Trulzi (Brunold, Anthamatten) 2-3.
Pénalités: 4 x 2 minutes contre Ajoie, 5 x 2' contre Viège.

En bref

■ **TENNIS**
Federer à l'amende

Roger Federer devra s'acquitter d'une amende de 1500 dollars à la suite de la finale de l'US Open. Le Bâlois doit passer à la caisse en raison de ses paroles véhémentes envers l'arbitre, lors de la rencontre perdue face à Juan Martin del Potro (Arg). Un total de 31 500 dollars d'amende ont été infligés lors du tournoi de Flushing Meadows. /si

GYMNASTIQUE RYTHMIQUE

Capucine Jelmi dans le rythme pour les JO 2012?

Capucine Jelmi et les filles de l'équipe de Suisse ont pris un bon 12e rang (sur 24 nations participantes) aux derniers Championnats du monde de gymnastique rythmique, qui se sont tenus du 7 au 13 septembre à Mie (Japon). La compétition a été remportée par l'Italie avec 54,400 points, la Suisse en totalisant 46,700.

«On est contentes du résultat», confie la gymnaste du GR Neuchâtel au téléphone. «On a atteint notre objectif avec ce douzième rang: on a beaucoup travaillé (ré: 40 heures hebdomadaires avant ces Mondiaux) et ça paie.»

La jeune gymnaste (17 ans) parle en connaissance de cause, elle qui s'entraîne habituellement 30 heures par semaine au centre national de perfor-

mance de Macolin (qu'elle a intégré en 2006). Sans compter les cours qu'elle suit en parallèle à l'école de commerce de Bienne et les allers-retours avec Neuchâtel (où elle habite toujours)! Néanmoins, cette discipline de fer ne semble pas trop la gêner: «C'est clair que c'est parfois dur de ne pas avoir beaucoup de copines, mais ces sacrifices me permettent de faire ce que j'aime», avoue-t-elle.

Belle motivation pour celle qui a commencé la gym à l'âge de 8 ans, «parce que c'était cool de pouvoir danser avec des engins». Quel chemin parcouru depuis! L'entraîneuse-chef Heike Netzschwitz confirme les énormes progrès réalisés par la Neuchâteloise: «Capucine a réussi une super-



CAPUCINE JELMI Selon ses entraîneurs, la Neuchâteloise a «une mentalité de sportive de haut niveau». (ARCHIVES DAVID MARCHON)

performance pour ses premiers Mondiaux, autant physiquement que mentalement. Elle a

une influence très positive sur l'équipe et une mentalité de sportive de haut niveau. Mais

elle doit améliorer sa technique avec les appareils à la main, car elle a commencé la gym rythmique tard et n'a pas tout appris systématiquement. Mais je suis optimiste car elle en a la volonté.»

Suffisant pour aller aux Jeux olympiques de Londres en 2012? «Il faudra terminer dans les douze premiers aux Championnats du monde de 2011 pour pouvoir se qualifier», explique Capucine Jelmi. «J'espère être encore dans l'équipe à ce moment-là!»

Mais Heike Netzschwitz sait qu'il reste encore du travail: «L'équipe doit encore s'améliorer dans tous les domaines. Il faudra si nécessaire augmenter le volume d'entraînement avant les Jeux.»

THOMAS NUSSBAUM



EUROPA LEAGUE
Lucien Favre garde la confiance de ses dirigeants

La direction du Hertha Berlin a toute confiance dans son entraîneur, le Vaudois Lucien Favre, en dépit du début de saison catastrophique du club de la capitale allemande. Après cinq matches, le Hertha est relégable et reste sur quatre défaites consécutives. Mais après le 1-1 abandonné hier à Ventspils, en Europa League, la pression monte... /si-réd

FOOTBALL

Serrières souffre mais passe logiquement

Serrières a eu recours aux prolongations pour se défaire d'accrocheurs loclois et se hisser en 16es de finale de la Coupe de Suisse. En espérant tirer Neuchâtel Xamax.

EMILE PERRIN

«E t maintenant? On attend Xamax.» Charles Wittl avait le sourire hier soir après la qualification de Serrières pour les 16es de finale de la Coupe de Suisse. «L'essentiel est acquis», continuait le mentor des «vert». «C'était un vrai match de Coupe, avec de la tension. En plus nous avons dû courir après le score.»

C'est vrai que Le Locle n'a pas rendu la tâche facile à l'archifavori de cette rencontre en marquant le premier. Un but venu d'ailleurs de Bart et une géniale talonnade de Nicoud permettaient aux «vert» de continuer l'aventure. «Nous sommes passés près de l'exploit», relevait Manuel Cano, le coach des «jaune et rouge». «Nous avons de quoi être un peu frustrés, mais nous avons livré le match qu'il fallait. Notre tir sur la latte et la grosse occasion de la fin du match nous laissent un petit goût d'inachevé, mais je suis content de la prestation de mon équipe.»

Il est vrai que le visiteur a mené la vie dure aux hommes de Charles Wittl. «Les gars ont montré qu'ils ne voulaient rien lâcher», reprenait Charles



QUALIFIÉ Damien Greub (en vert) devance Philippe Arnet: c'est Serrières qui poursuit l'aventure en Coupe de Suisse.

Wittl. «Nous avons été bons dans le jeu, je suis fier de l'équipe.» On s'empresse d'écrire que la qualification serriéroise relève d'une logique implacable. Sans rien enlever au mérite des Loclois, on aurait frisé le hold-up en cas d'une autre issue. «Je ne peux pas être déçu», relançait Manuel Cano. «Serrières est de loin la meilleure équipe de deuxième ligue interrégionale que nous avons rencontrée jusqu'à présent.»

Les Loclois peuvent ainsi se concentrer sur le derby contre Colombier de mercredi pro-

chain, tandis que les Serriérois attendent avec impatience le tirage au sort. En espérant que le grand frère xamaxien se trouve sur leur route... /EPE

SERRIÈRES - LE LOCLE 2-1 ap (1-1 1-1)

PIERRE-À-BOT: 250 spectateurs. **ARBITRE:** Bigler.
BUTS. 9e Jeanneret 0-1: suite à une belle combinaison sur coup franc, Loureiro adresse une frappe que Mollard repousse dans les pieds de Jeanneret.
44e Bart 1-1: sur un coup de coin mal dégagé par la défense, l'ancien Chaux-de-Fonrier arme une volée de toute beauté des 20 mètres qui laisse Regnaud impuissant.
112e Nicoud 2-1: sur un centre de Rupil, Nicoud, aux 5 mètres, talonne superbement pour glisser la balle hors de portée de Regnaud.
SERRIÈRES: Mollard; Rupil, Deschenaux, Bühler, Pinto; Viglino, Preisig, Bart, Touré (91e Romasanta); De Melo (64e Greub), Yildirim (80e Nicoud).
LE LOCLE: Regnaud; Casciotta, Loureiro, Arnet, Tanisik (69e Oke); Natoli (80e Janko), Bajrami, Wüthrich, Jeanneret (87e Gomes); Polatli; Amato.
NOTES: soirée agréable, pelouse synthétique. Serrières sans Duraki, Murith (blessés), Rodal (ménagé) ni Aryee Nee (surnuméraire). 78e tête de Casciotta sur son poteau. 119e tir de Janko sur la transversale. Avertissements: 47e Loureiro (antijeu), 60e Tanisik (jeu dur), 79e Touré (simulations), 91e Preisig (réclamations), 110e Bart (antijeu), 120e Amato (jeu dur). Coups de coin: 18-7 (11-5, 7-1).

BÂLE - AS ROME 2-0 (1-0)

SAINT-JACQUES: 16 459 spectateurs. **ARBITRE:** Vellasco Carballo (Esp).
BUTS: 11e Carlitos 1-0. 87e Almerares 2-0.
BÂLE: Costanzo; Inkoorn, Abraham, Cagdas, Safari; Carlitos, Cabral, Chipperfield, Stocker (90e Unal); Frei (92e Ferati), Streller (84e Almerares).
ROME: Julio Sergio; Motta, Mexes, Burdisso, Riise (64e Tonetto); Taddei, De Rossi, Pizarro; Menez (46e Guberti); Totti, Baptista (64e Vucinic).
NOTES: La rencontre est dirigée par cinq arbitres (dont deux dévolus uniquement aux surfaces de réparation). 17e coup franc de Totti sur la transversale. 72e tir de Streller sur la transversale. Avertissements: 33e Cabral, 45e Menez, 50e Costanzo, 65e Abraham, 72e Cagdas, 78e Pizarro, 88e Almerares.

EUROPA LEAGUE

Bâle croque allègrement la Louve

Six ans et demi après sa victoire contre la Juventus en Ligue des champions, le FC Bâle s'est offert pour la deuxième fois de son histoire la tête d'une formation italienne. Les Rhénans, au prix d'une superbe performance, ont battu l'AS Rome 2-0 lors de la première journée de l'Europa League.

Les protégés de Thorsten Fink ont du même coup pris seuls la tête du groupe E, le CSKA Sofia et Fulham – qui recevra Bâle dans deux semaines – s'étant séparés sur un match nul (1-1). Comme doit sans doute le dire un proverbe quelque part dans le monde, c'est avec de vieux bouts de ficelle que l'on fait les meilleures cordes. Orphelin de son triangle axial titulaire Huggel-

Gelabert (suspendu) - Da Silva (blessé), le FCB fit appel, comme toujours dans ces cas-là, à Scott Chipperfield, son pompier de service. L'Australien livra une excellente copie dans un parc Saint-Jacques faiblement garni. L'habitude de voir évoluer le Socceroo en Suisse – il porte le maillot rotblau depuis 2001 – fait parfois oublier quel beau joueur il est.

Alexander Frei fut un des meilleurs hommes sur le terrain, au même titre que Chipperfield, Streller (dont la taille posa beaucoup de problèmes à Mexes), Inkoorn et Abraham (très autoritaires en défense). L'ouverture du score ne concerna toutefois aucun d'eux, puisqu'elle tombait à la 11e sur une frappe croisée puissante de Carlitos.

«L'équipe est restée tellement concentrée que je n'ai jamais eu le sentiment que nous pouvions perdre cette rencontre», avançait Fink. Claudio Ranieri, lui, n'hésitait pas à témoigner son inquiétude. «Je suis préoccupé par l'aspect mental de cette défaite et par le manque de motivation, expliquait l'entraîneur romain. Il aurait fallu lutter comme a lutté Bâle, une équipe détermi-

SERRIÈRES - LE LOCLE 2-1 ap (1-1 1-1)

PIERRE-À-BOT: 250 spectateurs. **ARBITRE:** Bigler.
BUTS. 9e Jeanneret 0-1: suite à une belle combinaison sur coup franc, Loureiro adresse une frappe que Mollard repousse dans les pieds de Jeanneret.
44e Bart 1-1: sur un coup de coin mal dégagé par la défense, l'ancien Chaux-de-Fonrier arme une volée de toute beauté des 20 mètres qui laisse Regnaud impuissant.
112e Nicoud 2-1: sur un centre de Rupil, Nicoud, aux 5 mètres, talonne superbement pour glisser la balle hors de portée de Regnaud.
SERRIÈRES: Mollard; Rupil, Deschenaux, Bühler, Pinto; Viglino, Preisig, Bart, Touré (91e Romasanta); De Melo (64e Greub), Yildirim (80e Nicoud).
LE LOCLE: Regnaud; Casciotta, Loureiro, Arnet, Tanisik (69e Oke); Natoli (80e Janko), Bajrami, Wüthrich, Jeanneret (87e Gomes); Polatli; Amato.
NOTES: soirée agréable, pelouse synthétique. Serrières sans Duraki, Murith (blessés), Rodal (ménagé) ni Aryee Nee (surnuméraire). 78e tête de Casciotta sur son poteau. 119e tir de Janko sur la transversale. Avertissements: 47e Loureiro (antijeu), 60e Tanisik (jeu dur), 79e Touré (simulations), 91e Preisig (réclamations), 110e Bart (antijeu), 120e Amato (jeu dur). Coups de coin: 18-7 (11-5, 7-1).

FOOTBALL

Deuxième ligue inter.
Mercredi 23
20.00 Le Locle - Colombier
20.15 Serrières - Bex

Deuxième ligue

SERRIÈRES II - BÉROCHE-GORGIER 2-1 (0-0)
Pierre-à-Bot: 66 spectateurs.
Arbitre: Grandinetti.
Buts: 46e Isely 0-1. 49e Sebastiani 1-1. 55e Nascimento 2-1.
Serrières II: De Paoli; Nori, Navalho, Sousa; Scarselli, Haziri, Ippen, Maggiore; Nascimento, Sebastiani (79e Schor), Krasniqi (56e Bagaric).
Béroche-Gorgier: Fiorillo; Nori, Piot, Faga, Dylsi; F. Medugno, Jacot, Ongu, Isely (69e Ribaux); A. Medugno (76e Carsana), Fiorucci (86e Duvanel).
Notes: Serrières II sans Calderoni, Basilis, C. Da Costa, M. Da Costa, L. Rohrer (blessés), Ndomve, Abas (en vacances), Mukuna (armée) ni Franco (malade). Expulsion: 65e Ongu (deuxième avertissement). Avertissements: 38e Nascimento, 52e Nori, 84e Piot. /sde

CORTAILLOD - AUDAX-FRIÜL 1-1 (0-0)
La Rive: 80 spectateurs.
Arbitre: Farine.
Buts: 79e Jacinto (penalty) 0-1. 94e Azhena 1-1.
Cortaillod: Bischof; Da Costa, Pascale, Mollicelli; De Almeida, Azenha, Bassi, Belgrano (79e Camara); Pieren (59e Carsana), Gardet, Sylla.
Audax-Friül: Creanza; Fimmano, Schwab, Bazzan, Rossier, Veloso (57e Otero), Penetra, Jacinto, Conte; Da Silva (79e Natali), Ciccarone (91e Lebre).
Notes: expulsion: 63e Gardet (deuxième avertissement). Avertissements: 20e Conte, 26e Veloso, 50e Jacinto, 53e Gardet, 70e Bassi. /fde

BÔLE - BOSNA CERNIER 3-0 (0-0)
Champ-Rond: 50 spectateurs.
Arbitre: Antunes.
Buts: 54e Afonso 1-0. 88e Limani 2-0. 89e Decastel 3-0.
Bôle: Costanzo; Gonther, Garcia, Solca, Feuz; Decastel, Limani, Vauthier, Jordi (70e Leggiadro); R. Di Grazia (46e S. Di Grazia), Afonso (90e Corciulo).
Bosna Cernier: Sejmenovic; Mehmedovic, Talovic, Mechta, Emir Kurtic; Enver Kurtic (46e H. Hasanovic), Delic, H. Alic (39e N. Alic), Remy; E. Turkanovic, Durmo (62e Bradaric).
Notes: avertissements: 40e Alic (jeu dur), 79e Mechta (antiporivité), 84e Costanzo (antiporivité). Coups de coin: 8-1 (3-1). /tgr

HAUTERIVE - LA CHAUX-DE-FONDS 0-2 (0-1)
Vieilles Carrières: 80 spectateurs.
Arbitre: Argilli.
Buts: 20e Didierlaurent 0-1. 75e Hild 0-2.
Hauterive: Iten; Fernandez (80e Brodard), Ramqaj, Clark, Robert; Donner, Maspoli, J. Hofmann, Schornoz (64e Becirovic); Domatezo (85e Chavez), Bati.
La Chaux-de-Fonds: Piller; Guida, Dzinguene, Mustafa, Bourquard; Hild, Garzoli (64e Mubumba), Didierlaurent (77e Zannaro), Tshitoko (85e Siegenthaler); Burkhard, Lula.
Notes: avertissements: 29e Domatezo (jeu dur), 63e Clark (jeu dur), 75e Didierlaurent (antijeu), 76e Burkhard (jeu dur), 85e Robert (jeu dur), 87e Maspoli (jeu dur). /dbe

SAINT-IMIÈRE - LES GENEVEYS - SUR-COFFRANE 4-2 (1-0)
Fin-des-Fourches: 80 spectateurs.
Arbitre: Gomez.
Buts: 23e Ducommun 1-0. 47e Bégert 1-1. 64e Aka Yao 2-1. 87e Lorenzo 3-1. 90e Del Gallo 3-2. 94e Aka Yao 4-2.
Saint-Imier: Fontela; Grossenbacher (46e Fiorucci), Martello, Martinez, Ducommun; Meo, Biza, Jacot, Costa (46e Aka Yao); Mballa, Menanga (84e Lorenzo).
Les Geneveys-sur-Coffrane: Briggen; Wälti, L. Schmid, Y. Schmid, Latif; Baechler (63e Calligaris), Bégert, Girardin, Schiavano; Del Gallo, Cavuoto (76e Auderset).
Notes: avertissements: 45e Del Gallo (antijeu), 66e Schiavano (jeu dur), 72e Mballa (jeu dur), 91e Jacot (jeu dur). Coups de coin: 2-5 (2-3). /jdi

BOUDRY - ÉTOILE 2-1 (1-1)
Sur-la-Forêt: 50 spectateurs.
Arbitre: Muminovic.
Buts: 5e Magnin 1-0. 12e Vuillemin (penalty) 1-1. 68e Negro 2-1.
Boudry: Schild; Buschini, Dey, Sanchez, Soares; Magnin (66e Schöpfer), Klett (36e Azemi), Giorgis (74e Meisterhans), Marzo; Broillet, Negro.
Etoile: Rappan; G. Meyer, Aubry, Tripod, Leccabue; Pereira, K. Meyer, Stampfli (78e Frosio), Vuillemin (70e Isleu); Gindrat (70e Capestan), Boichat.
Notes: 65e tir de Pereira sur le poteau. Coups de coin: 4-7 (2-2). /cho

1. Serrières II 5 4 0 1 11-5 12
 2. Cortaillod 4 3 1 0 6-2 10
 3. Bôle 5 3 1 1 16-12 10
 4. Chx-de-Fds 5 3 1 1 8-4 10
 5. Saint-Imier 5 3 0 2 11-8 9
 6. Boudry 5 2 2 1 4-5 8
 7. Etoile 4 2 1 1 9-5 7
 8. Audax-Friül 5 1 3 1 5-5 6
 9. Hauterive 5 2 0 3 4-7 6
 10. Lusitanos 5 1 2 2 10-9 5
 11. Bosna Cernier 5 1 1 3 3-10 4
 12. Geneveys/Coff. 5 1 0 4 9-15 3
 13. Béroche-Gorgier 5 0 2 3 8-11 2
 14. Saint-Blaise 5 0 2 3 6-12 2

Samedi 19 septembre. 17h30: La Chaux-de-Fonds - Saint-Imier. Béroche-Gorgier - Hauterive. Etoile - Bôle. 18h: Bosna Cernier - Serrières II. **Dimanche 20 septembre. 15h30:** Lusitanos - Boudry. 16h: Audax-Friül - Les Geneveys-sur-Coffrane. Cortaillod - Saint-Blaise.

Troisième ligue, groupe 1
Ce soir
20.00 Colombier II - Ticino
 Béroche-Gorgier - Deportivo Fontainemelon - Corcelles
Samedi
17.30 NE Xamax III - Espagnol
Dimanche
15.00 Auvier - Floria
Mardi 22
20.00 Coffrane - NE Xamax III
Jeudi 24
20.00 Fontainemelon - Deportivo
20.15 Auvier - Corcelles
 Ticino - Béroche-Gorgier II

Groupe 2
Ce soir
20.15 Saint-Imier II - Le Landeron
Samedi
17.30 Sonviller - Couvet
Dimanche
13.00 Audax-Friül II - La Sagne
Mardi 22
20.00 Fontainemelon II - La Sagne
20.15 Le Landeron - Kosova
Jeudi 24
20.00 Couvet - Cornaux
20.15 Marin - Audax-Friül II
 Peseux-Cométe - Saint-Imier II
 Fleurier - Sonviller

Quatrième ligue, groupe 1
Ce soir
20.00 Bôle II - Dombresson II
Samedi
17.00 Ticino II - Cortaillod II
Mercredi 23
20.00 Auvier II - Corcelles II
Jeudi 24
20.15 Cortaillod II - Bôle II

Groupe 2
Ce soir
20.00 Saint-Sulpice - Cornaux II
 Fleurier II - Benfica
Samedi
19.00 Lignières - Dombresson
Dimanche
10.00 Môtiers - Azzurri
 Marin II - La Sagne II

Mercredi 23
20.00 Dombresson - Marin II
Jeudi 24
20.00 La Sagne II - Le Landeron II
20.15 Lignières - Môtiers

Groupe 3
Samedi
17.30 Centre Espagnol - Saint-Blaise II
Mercredi 23
20.15 Saint-Blaise II - Le Parc
Jeudi 24
20.00 Valangin - ASEux-Cométe II
20.30 Villeret - AS Vallée
 Sonviller II - Hauterive II

Cinquième ligue, groupe 1
Ce soir
20.00 Les Brenets II - Béroche-G. III
Samedi
18.45 Superga - Le Parc II
Dimanche
14.00 Môtiers II - Couvet III
Mercredi 23
20.15 Béroche-Gorgier III - Superga

Groupe 2
Ce soir
20.15 Pts-de-Martel II - Cornaux III
Samedi
17.00 Lignières II - Blue Stars

M18, groupe a
Samedi
15.00 NE Xamax - Team Vaud (Maladière)

Groupe B
Samedi
12.30 Ne Xamax M17 - Team Vaud M17 (Maladière)

Inters A
Samedi
15.00 Team Littoral - Marly (à Boudry)
Dimanche
13.00 Cortaillod - Gros d'Vaud
15.00 Bas-Lac - La Gruyère (à H'rive)

Inters B
Samedi
14.00 La Chaux-de-Fonds - Singine
 Vevey - Bas-Lac
 MJOR - Le Locle-Ticino

Inters C
Samedi
14.00 Team Littoral - Etoile-Broye (à Colombier)
14.30 Ursy - Fleurier
16.00 Bas-Lac - La Chaux-de-Fonds (à Saint-Blaise)

Coupe de Suisse féminine
Dimanche
12.00 Etoile (1re ligue) - Worb (1)

Deuxième ligue féminine
Jeudi 24
20.30 Chênais II - NE Xamax

Troisième ligue féminine
Mardi 22
20.00 Colombier - Couvet
Mercredi
20.30 Fleurier - Les Geneveys/Coffrane

NOS PARTENAIRES VOUS FONT BÉNÉFICIER DE CET AVANTAGE LORS DES MANIFESTATIONS CI-DESSOUS. (UNE SEULE RÉDUCTION PAR CARTE, VALABLE SUR LE TARIF PLEIN)

Classique

La Légende de Ktesibios

Lieu: Collégiale, Neuchâtel
Mémor: Opéra-conté pour orgue, conteur-comédien et deux chanteuses de Cécile Maurel

Date: 20.09.2009 à 17h00
Prix: Fr. 30.-
Tarif réduit: Fr. 25.-
Location: 032 725 42 43

Requiem

Lieu: Temple Farel, La Chaux-de-Fonds
Mémor: Le Nouvel Ensemble Contemporain fête son 15ème anniversaire. Le 2ème concert de la saison 2009/2010

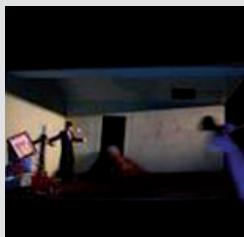


propose un programme dédié à Beat Furrer et Gérard Grisey avec Eva Nievergelt, soprano.
Date: 25.09.2009 à 20h00
Prix: Fr. 30.-
Tarif réduit: Fr. 25.-/20.-/10.-

Enfants / Tous publics

Le grand nain

Lieu: TPR (Beau-Site), La Chaux-de-Fonds
Mémor: Ce conte, librement inspiré de Robinson Crusoe, emmène aux lisières du fantastique. Le grand nain,



personnage acrobate énigmatique, découvre un sauvage dans le chaos de sa maison bancaire...
Date: 24.09.2009 à 19h00
Prix: Fr. 25.-
Tarif réduit: Fr. 15.-

Chanson / Variété

Tom Poisson

Lieu: Café-Théâtre la Grange, Le Locle
Mémor: Chansons bucoliques, à écouter en cultivant son jardin intérieur. Ici, il fait aussi honneur à la verdure, oxygène ses poumons, respire les odeurs de la campagne, son nouveau paradis. Il y convie Naomi Campbell ou le Président de la République...
Date: 02.10.2009 à 20h30
Prix: Fr. 23.-

Tarif réduit: Fr. 18.-
Location: 032 931 43 30

Théâtre

Création: Opera Buffa d'Alexandre Voisard

Lieu: Théâtre du Pommier, Neuchâtel
Mémor: Adaptation et mise en scène: Philippe Morand
Interprétation: Martine Corbat, Christian Robert-Charrue, Frank Semelet.

Date: 29.09.2009 - 30.09.2009 à 20h00
Prix: Fr. 25.- Tarif réduit: Fr. 20.-/17.-/15.-/10.-
Location: 032 725 05 05



Toà

Lieu: L'heure bleue - Théâtre, La Chaux-de-Fonds
Mémor: Dans cette pièce, Sacha Guitry pousse le théâtre en abyme en se représentant sur scène et passant du salon à la scène qui représente le salon... Sa verve trouve ici une nouvelle jeunesse, jubilatoire pour le public pris à parti...
Date: 30.09.2009 à 20h30
Prix: Fr. 45.-
Tarif réduit: Fr. 35.-
Location: 032 967 60 50

Pour tout renseignement sur le Club espace: tél. 032 910 20 31 (le matin) - espace@lexpress.ch ou espace@l'impartial.ch



LE CLUB DES LECTEURS DE **L'EXPRESS** **L'Impartial**

À LOUER

**Le Locle, Primevères 2
Appartement
de 3 pièces de 72 m²
au 1^{er} étage**

- Libre de suite ou à convenir
- Cuisine agencée
- Salle de bains / WC séparés
- Balcon
- Ascenseur
- Loyer Fr. 720.- + charges

Renseignements et visites:
Fidimobil SA, La Chaux-de-Fonds
032 913 45 75
Par internet sur www.fidimobil.ch

SMS-immobil: www.fidimobil.ch/sms



Av. Léopold-Robert 83, 2300 La Chaux-de-Fonds

**Le Locle, Cardamines 24
Appartement
de 5 pièces
au 9^e étage / ascenseur**

- Libre de suite ou à convenir
- Cuisine agencée avec lave-vaisselle
- Salle de bains / WC séparés
- Balcon, cave
- Loyer: Fr. 1100.- + charges

Renseignements et visites:
Fidimobil SA, La Chaux-de-Fonds
032 913 45 75
Par internet sur www.fidimobil.ch

SMS-immobil: www.fidimobil.ch/sms



Av. Léopold-Robert 83, 2300 La Chaux-de-Fonds

**Le Locle, Primevères 2
Appartement
de 4 pièces de 87 m²
au 9^e étage**

- Libre de suite ou à convenir
- Cuisine
- Salle de bains / Wc séparés
- Balcon
- Ascenseur
- Loyer Fr. 715.- + charges

Renseignements et visites:
Fidimobil SA, La Chaux-de-Fonds
032 913 45 75
Par internet sur www.fidimobil.ch

SMS-immobil: www.fidimobil.ch/sms



Av. Léopold-Robert 83, 2300 La Chaux-de-Fonds

À LOUER
à La Chaux-de-Fonds
3½ pièces
Fr. 800.- + charges.
libre de suite, cuisine agencée,
grand balcon, très lumineux.
MARC JORDAN
026 470 42 30

**Le Locle, Marie-Anne Calame 12
Appartement de
4 pièces - 82 m²**

- Libre de suite ou à convenir
- Entièrement refait à neuf
- Cuisine agencée
- Salle douche, WC séparés
- Grand séjour, partiellement mansardé
- Proche de nombreux commerces
- Loyer: Fr. 1000.- charges comprises

032 913 45 75 - www.fidimobil.ch

SMS-immobil: www.fidimobil.ch/sms



Av. Léopold-Robert 83, 2300 La Chaux-de-Fonds

Un climat sain pour assurer
le pain quotidien



CCP 10-26487-1

PAIN POUR LE PROCHAIN
www.ppp.ch

“Trouver des titres pour diffuser
notre prochaine campagne”

> Hélène, 38 ans, Directrice Marketing

www.pressesuisse.ch

L'ADRESSE DE CEUX QUI VIVENT LA PRESSE

MANIFESTATIONS

offre

20

INVITATIONS
Date limite de participation:
18 septembre 2009 à minuit



TÔA

THÉÂTRE / COMÉDIE

De Sacha Guitry

Mise en scène de Thomas Jolly,
par la Cie La Piccola Familia

**Mercredi 30 septembre 2009 à 20h30
à l'heure bleue - théâtre**

Dans cette pièce Sacha Guitry pousse le théâtre en abyme en se représentant sur scène. Il passe du salon à la scène qui représente le salon...
Sa verve trouve ici une nouvelle jeunesse, jubilatoire pour le public pris à parti...



Participez par SMS Sur votre téléphone mobile, tapez le code **IMP CLUB 11** suivi de votre numéro d'abonné et de vos coordonnées complètes (ex. IMP CLUB 11 112233 Bernard Dupont Rue de la Pierre-à-Mazel 39 2001 Neuchâtel). Envoyez votre message au numéro **363** (Fr. 1.-/SMS)

Participez via le web: sur notre site <http://clubespace.arcinfo.ch>, et profitez de nos offres attractives.

Conditions de participation: le tirage au sort est ouvert à tous les abonnés, excepté les collaborateurs de la SNP SA et leur famille directe. Les gagnants seront avertis personnellement. Tout recours juridique est exclu.



OLYMPIQUE

Ça sera serré pour les Jeux d'été 2016

Le président du CIO, Jacques Rogge, a estimé hier que l'élection de la ville hôte des Jeux olympiques 2016 se jouerait à quelques voix, le 2 octobre à Copenhague. Une centaine de membres du CIO – sauf ceux impliqués par leur nationalité dans une candidature et le président – devront choisir entre Chicago, Madrid, Rio de Janeiro et Tokyo. /si

COURSE À PIED

Le Fyne Marathon toujours aussi couru

La deuxième édition de la Foulée Yverdon-Neuchâtel (Fyne Nature Marathon) aura lieu dimanche, en individuel ou en relais de trois coureurs. Cette année, les enfants seront également conviés à la fête et la participation devrait dépasser celle de 2008 (1300 inscrits, 1100 classés).

PATRICK TURUVANI

Le succès populaire de la première édition du Fyne Nature Marathon (1300 inscrits, 1100 classés) ne restera pas sans lendemain. Plus de 750 coureurs ont déjà réservé leur place auprès des organisateurs. Dans le détail, 150 équipes de trois et 300 individuels. A cela devraient s'ajouter les quelque 500 enfants attendus dimanche pour le Mini Marathon, dont ce sera le baptême du feu.

«L'idée est de favoriser le mouvement chez les jeunes», précise Nicolas Jaunin, initiateur de l'épreuve avec son frère jumeau Marc-Henri. «Cela répond aussi à une demande, de la part des participants et des sponsors – et c'est important pour un si gros bastringue! La course à pied se pratique volontiers en famille. Le chrono n'est pas le seul moteur, il y a aussi et surtout le plaisir. Avec les inscriptions sur place (ré: pour les enfants, délai fixé à ce soir pour le marathon), on est tributaire de la météo, qui s'annonce toutefois favorable. On a fait de la prospection dans les écoles. On espère que les jeunes Neuchâtelois joueront le jeu.»

Pour éviter le «couac» de l'an dernier, les dossiers seront munis d'un code-barre, ce qui assurera une distribution précise et rapide des résultats. Le budget a pris de l'altitude, passant de 60 000 à 80 000 francs. «L'année dernière, on a bouclé dans le rouge. On a dû épouger le déficit avec les sponsors de



BORD DU LAC Le Fyne Nature Marathon propose un parcours plat et varié fait de chemins blancs et de routes secondaires, entre Yverdon et Neuchâtel.

(ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY)

cette année et un petit apport personnel», précise Nicolas Jaunin. «C'est normal, on n'est jamais parfait la première fois. On a essayé de faire en sorte d'être plus efficace et d'avoir moins de faux frais.» Le comité, passé de six à douze personnes «pour mieux répartir les tâches», s'appuie sur près de 120 bénévoles, notamment recrutés au sein de la FSG Bevaix et du CEP Cortaillod.

Une grande tente (600 m²) sera dressée sur l'esplanade à l'est de la Maladière. Ce «village marathon» – ouvert de samedi dès 15h jusqu'à dimanche soir – sera composé d'une dizaine d'exposants vantant les mérites du sport et des produits régionaux. Des animations pour les enfants (toboggan gonflable, concours, grimage...) sont également prévues. «On a voulu rendre cette place encore plus conviviale», souligne Nicolas Jaunin. «Elle n'aura vraiment pas son visage habituel. C'est quelque chose à venir découvrir!»

La course sera «animée» par Christian Perler, speaker notamment de l'Escalade et du marathon de Lausanne. «Il apportera son bagout et sa connaissance du milieu.» Des pointages réalisés tous les 5 km permettront de suivre l'évolution de l'épreuve quasiment «en direct» au niveau des classements scratch et par catégories.

Les relais devraient aller vite. Laurence Yerly (Dombresson) fera notamment équipe avec

Laura Hrebec (Glion) et Audrey Feuz-Vuille (Les Brenets).

Les records du parcours sont détenus depuis l'an dernier par le Liechtensteinois Josef Vogt (2h47'18") et la Fribourgeoise Delphine Staehli (3h15'16").

Le Fyne Nature Marathon vivra à coup sûr une troisième édition en 2010. La date pourrait cependant être avancée en juin, afin d'éviter la concurrence des marathons qui se courent en Suisse en octobre. /PTU

Inscriptions et catégories

- **Marathon (42,195 km, +100 m de dénivellation)** Dames et messieurs 18-34 ans, 35-44 ans, 45-54 ans, 55-64 ans, +65 ans. Départ dimanche à 10h à Yverdon (salle de la Marive). Inscriptions jusqu'à ce soir (www.fyne-nature-marathon.ch ou 024 420 28 49). Ravitaillement tous les 5 km. Premières arrivées dès 12h30. Course neutralisée à 16h.
- **Relais (14, 16 et 12 km)** Dames, messieurs et mixte (trois coureurs). Départ dimanche à 10h à Yverdon (salle de la Marive). Relais à Concise (vers la gare) et Cortaillod (Nexans). Inscriptions jusqu'à ce soir. Le premier relayeur peut aussi terminer le marathon en individuel.
- **Mini Marathon** Filles et garçons. Dimanche 11h: 8-9 et 10-11 ans, 2,1 km. 11h30: 12-13 et 14-15 ans, 4,2 km. Inscriptions sur place (Neuchâtel, Maladière) jusqu'à 10h30. /ptu

VOILE

Alinghi navigue vers les Emirats

Le catamaran d'Alinghi, tenant suisse de la Coupe de l'America, devait quitter hier Gènes (It) en direction de Ras al-Kaimah (Emirats arabes unis). C'est là qu'est prévu en février 2010 son duel contre les Américains d'Oracle pour la 33e «Cup». «Alinghi 5», après un peu plus d'un mois d'entraînement à Gènes, est convoyé par cargo vers le petit Emirat, où il devrait arriver début octo-

bre après avoir franchi le canal de Suez. Ce dernier avait créé la surprise en annonçant début août que Ras al-Kaimah allait abriter le duel imposé par la justice new-yorkaise et Oracle avait critiqué ce choix.

Une équipe du syndicat américain, dont le trimaran s'entraîne à San Diego (Etats-Unis), a visité la semaine dernière Ras al-Kaimah pour «rassembler des informations» sur le site, mais

n'a fait aucun commentaire suite à cette inspection.

L'incertitude demeure donc sur l'organisation du duel à la date prévue dans l'Emirat, d'autant plus que les deux syndicats poursuivent leur interminable litige, entamé en juillet 2007, sur les modalités de l'épreuve.

Les avocats d'Alinghi et d'Oracle sont convoqués aujourd'hui devant un tribunal new-yorkais, après la relance de

la «guerrilla» judiciaire par Oracle, qui veut s'assurer qu'Alinghi ne «manipule pas injustement» les règles du duel.

La Fédération internationale a pour sa part diffusé le texte de l'accord conclu avec Alinghi sur les règles qui seront appliquées au duel dans le cadre du Deed of Gift, document fondateur de l'épreuve. Oracle accusait les Suisses de vouloir garder le secret sur cet accord. /si

ICI...

AVIRON

Bilac 2009

Samedi 19 septembre, à 9h30, entre Neuchâtel et Bienne, départ au port du Nid-du-Crê.

COURSE À PIED

Fyne Nature Marathon

Deuxième édition, dimanche 20 septembre, dès 10h, entre Yverdon et Neuchâtel.

FOOTBALL

Colombier - Lausanne

Coupe de Suisse, 32e de finale, samedi 19 septembre, à 17h, aux Chézards.

Neuchâtel Xamax - Bellinzone

Super League, jeudi 24 septembre, à 19h45, à la Maladière.

HIPPIQUE

Concours de Corcelles

Voltige, samedi 19 et dimanche 20 septembre.

HOCKEY SUR GLACE

Université Neuchâtel - Bulle

Match de préparation, samedi 16 septembre, à 16h30, au Littoral.

Young Sprinters - Thurgovie

LNB, samedi 19 septembre, à 20h, au Littoral.

La Chaux-de-Fonds - Servette

Juniors élites A, dimanche 20 septembre, à 18h, aux Mélèzes.

Coupe du Jeûne

Tournoi de Saint-Imier, du vendredi 18 au dimanche 20 septembre, à la patinoire d'Erquél.

RUGBY

La Chaux-de-Fonds - Bâle

LNB, samedi 19 septembre, à 14h, aux Arêtes.

Tournoi fédéral des écoles de rugby

Dimanche 20 septembre, de 12 à 16h, à la Charrière (8-14 ans) et aux Arêtes (15-16 ans).

...AILLEURS

CYCLISME

Tour d'Espagne

Jusqu'au dimanche 20 septembre.

Championnats du monde

Du mercredi 23 au dimanche 27 septembre, à Mendrisio.

FOOTBALL

La Combe - Neuchâtel Xamax

Coupe de Suisse, 32e de finale, samedi 19 septembre, à 16h, au stade de l'Espérance, à Martigny-Croix.

HALTÉROPHILIE

Rorschach-Tramelan

Finale des interclubs, samedi 19 septembre, à Rorschach.

HOCKEY SUR GLACE

Langenthal - La Chaux-de-Fonds

LNB, samedi 19 septembre, à 17h30, au Schoren.

Otten - Young Sprinters

LNB, mardi 22 septembre, à 20h, au Kleinholz.

Viège - La Chaux-de-Fonds

LNB, mardi 22 septembre, à la Litternahalle.

PATINAGE ARTISTIQUE

Nebelhorn Trophy

Tournoi qualificatif pour les Jeux olympiques de Vancouver, du jeudi 24 au dimanche 27 septembre, à Oberstdorf.

TENNIS

Italie-Suisse

Coupe Davis, barrage de promotion-relégation, du vendredi 18 au dimanche 20 septembre, à Gènes.

En bref

HOCKEY SUR GLACE

Norman Perrin à Sion

Sous contrat avec Young Sprinters en début de saison, Norman Perrin a signé une entente avec le HC Sion (première ligue). /jce

HOCKEY SUR GLACE

Young Sprinters: une semaine pour réagir

Au terme des différentes séances tenues hier, les dirigeants de Young Sprinters ont donné une semaine à leurs joueurs pour réagir. Si cette réaction n'est pas effective, des pénalités individuelles pourraient être infligées aux joueurs dont le rendement est jugé insuffisant. /jce

ATTELAGE

Eric Renaud en argent aux championnats de Suisse

A Bâle-Schenzli se sont récemment déroulés les championnats de Suisse d'attelage. Outre le titre décroché par Beat Schenk, déjà abordé dans ces colonnes, on peut signaler la médaille d'argent d'Eric Renaud. Enfin, Fred Cachelin, à la faveur d'un très bon marathon, où il a pris la sixième place, a fini 13e au général. /rd

VOLLEYBALL

Deux Américaines à Franches-Montagnes

L'équipe de Franches-Montagnes (LNB féminine) compte deux nouveaux renforts. Le club a enregistré les arrivées des Américaines Jessica Nyrop (passeuse) et Lauren DeTurk (attaquante centrale). /si

Votre région vue du ciel

chaque semaine dans
L'EXPRESS L'Impartial

Garage Touring SA Travers



www.touring-travers.ch

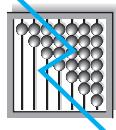


HONDA

Who's for life



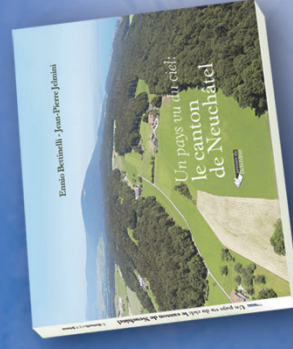
Rue des Moulins 5 - Tél. 032 863 38 38
pedro.marques@touring-travers.ch



**JAQUENOUD
FIDUCIAIRE**

La Presta - Case postale 15 - 2105 Travers
Tél. 032 864 50 64 - Fax 032 864 50 65
www.jaquenoud.ch - fiduciaire@jaquenoud.ch

Membre FIDUCIAIRE SUISSE



*Un pays vu du ciel
le canton
de Neuchâtel*

Merveilleuse anthologie de 280 prises de vues
couleurs réalisées par le photographe
Ennio Bettinelli !

Textes et avant-propos de l'historien
neuchâtelois Jean-Pierre Jelmini.

Prix: Fr. 74.-

Rabais spécial abonné: 15%

Commande sur internet:

www.arcinfo.ch/vuduciel



Crédit photo: Ennio Bettinelli

A U J O U R D ' H U I

Travers

VENDREDI PROCHAIN
Les Ponts-de-Martel

Source: office neuchâtelois de la statistique.

Nom des habitants:
**Les Traversins,
les Traversines**

Population:
1238

Altitude:
739

Coefficient d'impôt communal:
72



KEYSTONE

FAMILLES

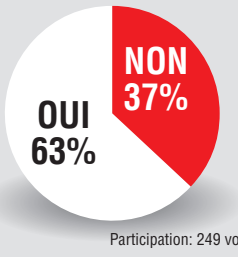
Le rabais sur l'impôt fédéral direct attendra 2011

Les familles bénéficieront d'un rabais sur leur facture d'impôt fédéral direct et d'une déduction pour frais de garde à partir de 2011 seulement. Adeptes jusqu'ici d'une application dès l'an prochain, le National, soutenu par Hans-Rudolf Merz (photo), a accepté hier de ralentir le tempo comme souhaité par les cantons. /ats

LA QUESTION D'HIÉR

Merz sera-t-il le prochain conseiller fédéral à démissionner?

L'EXPRESS L'impartial



Participation: 249 votes

CONSEIL NATIONAL

Didier Burkhalter reçoit déjà deux gros mandats politiques

A peine élu, le nouveau conseiller fédéral se voit chargé de cravacher la réforme du gouvernement, qu'il a relancée comme député. Et, s'il est bien ministre de l'Intérieur, de réorganiser les assurances sociales.

BERNE
FRANÇOIS NUSSBAUM

C'est pratiquement sans débat, hier, que le Conseil national a adopté la motion que Didier Burkhalter avait déjà fait passer en juin au Conseil des Etats. Une motion qui charge le Conseil fédéral de présenter, dans ses priorités pour la prochaine législature (donc d'ici à l'automne 2011), une «nouvelle organisation des tâches gouvernementales».

Trois objectifs y sont mentionnés. D'abord la priorité donnée aux réflexions et actions stratégiques du collège gouvernemental, au lieu de l'approche sectorielle et départementale de problèmes toujours plus complexes et internationaux. Ensuite, un regroupement plus cohérent des offices au sein des départements. Enfin, un renforcement de la fonction de président.

Le programme de législature postule une collaboration active entre parlement et gouvernement. C'est donc le cadre approprié dans cette affaire, expliquait le sénateur Burkhalter: depuis vingt ans, les projets de réforme ont buté sur une op-

position entre les deux pouvoirs. Un constat repris, hier au National, par le rapporteur de la commission préparatoire, Andreas Gross.

Comme les Etats en juin, le National a adopté cette motion sans opposition. Il faut dire que, ces derniers mois, le Conseil fédéral n'a pas brillé dans sa conduite stratégique de dossiers épineux, qu'il s'agisse de la bataille autour du secret bancaire ou du conflit avec le gouvernement libyen. Le Conseil fédéral lui-même a d'ailleurs entamé une autocritique.

Fin août, en effet, il annonçait les grandes lignes d'une «réforme de la direction de l'Etat» qu'il préparait pour le printemps prochain déjà. Avec les mêmes accents que la motion Burkhalter sur le renforcement de la réflexion stratégique et de la fonction présidentielle (qui pourrait passer à deux ans et être couplée avec la tête du Département des affaires étrangères).

«Ce projet peut se concrétiser par davantage de conseillers fédéraux, un exécutif à deux étages ou une présidence allongée avec de nouvelles compétences. L'important est que, pour la première fois, parlement et gouvernement soient d'accord d'aller dans la même direction», a souligné Andreas Gross. A l'image du sénateur et du conseiller fédéral élu Didier Burkhalter.

Une autre motion a été votée au Conseil national, mercredi soir, alors que l'attention générale



PALAIS FÉDÉRAL Réforme du gouvernement et réforme structurelle du système de santé: le futur chef du Département de l'intérieur héritera de deux dossiers extrêmement lourds.

(ARCHIVES GUILLAUME PERRET)

était encore focalisée sur l'élection du matin. Déposée par le socialiste valaisan Stéphane Rossini, elle demande une «réforme structurelle globale du système de santé». Elle aussi s'adresse à Didier Burkhalter si, comme c'est probable, on lui confie ce matin le Département de l'intérieur.

Le député valaisan souhaite une révision de la

Constitution, devenue nécessaire pour redéfinir les buts d'une politique de la santé et répartir clairement les tâches entre Confédération, cantons et communes. Le fédéralisme actuel, estime-t-il, «éclaté, cloisonné, aux responsabilités multiples» nuit à l'efficacité du système, donc à la maîtrise des coûts et des primes maladie.

La motion vise aussi une ren-
fente des assurances maladie,

accidents et militaire. «Il s'agit d'une tâche complexe et de grande ampleur», admet-il. Et ne croyait pas trop au succès. Le ministre de la Santé Pascal Couchepin soutient toutefois l'idée, même s'il juge la motion «trop générale». Au vote, elle obtient 128 voix contre 25. Un peu étonné, Stéphane Rossini suppose une évolution des esprits. En tout cas, dit-il, le signal est fort. /FNU

MESURES ANTICRISE

Les Etats tiennent bon sur le paquet conjoncturel

Les chômeurs en fin de droit et les jeunes en recherche d'emploi ont aussi droit à être soutenus en période de crise. Fort de cet avis, le Conseil des Etats a maintenu hier les aides qui leur sont destinées dans le troisième paquet conjoncturel et que le National a supprimées.

La majorité bourgeoise de la Chambre du peuple avait torpillé lundi plusieurs mesures qu'elle considérait comme inefficaces et coûteuses. L'aide financière accordée aux organisations à but non lucratif pour qu'elles engagent, durant six mois au plus, des chômeurs de longue durée était ainsi passée à la trappe. Une décision que le Conseil des Etats a refusé de suivre, par 29 voix contre 9. «Nous avons

soutenu une banque à coup de milliards et différentes branches à coup de millions. Et maintenant que nous voulons aider des gens, il faudrait peser chaque franc?», s'est interrogée Anita Fetz (PS/BS).

Des sénateurs démocrates-chrétiens ont abondé dans son sens en soulignant que cette mesure permet de maintenir des personnes proches du marché du travail et éviter qu'elles ne recourent à terme à l'aide sociale. Ses coûts sont en outre économisés dans l'assurance chômage.

De plus, a noté Bruno Frick (PDC/SZ), avec le plafond de 3000 francs par mois de subvention fixé lors du premier examen du paquet conjoncturel, l'ensemble de la mesure coûtera moins que les 238



DORIS LEUTHARD La conseillère fédérale a rappelé que les aides soumises aux Chambres sont limitées à fin 2011.

(KEYSTONE)

millions prévus. Ce qu'a confirmé Doris Leuthard, qui a rappelé que cette aide est limitée à fin 2011 et qu'elle ne concerne qu'une partie de 20 000 chômeurs de longue

durée recensés actuellement. Un chiffre qui va encore augmenter ces prochains mois.

Tacitement, le Conseil des Etats a également refusé de biffer du troisième paquet,

censé relancer l'emploi, une enveloppe de 40 millions destinée au perfectionnement des jeunes en fin d'apprentissage qui ne trouvent pas de travail. Même chose pour l'aide de 30 millions pour des formations continues pendant la réduction de l'horaire de travail.

Le crédit de 15 millions pour la formation et la reconversion dans le domaine de l'énergie était l'un des rares à avoir trouvé grâce aux yeux du National. Le Conseil des Etats l'a confirmé mais a maintenu sa volonté de le limiter à 5000 francs au maximum par employé.

La Chambre du peuple devra donc se reprononcer sur les aides maintenues par celle des cantons. /ats

En bref

ONU
Deiss pourrait présider l'assemblée générale

La Suisse souhaite présider l'assemblée générale de l'ONU en 2010/11. Le Conseil fédéral a décidé de lancer l'ancien ministre Joseph Deiss dans la course. S'il est élu à ce poste prestigieux, le Fribourgeois succédera à un Libyen. /ats

AFFAIRE TIGRIS
Les bases légales étaient suffisantes

L'unité d'élite «Tigris» de la police fédérale a mené toutes ses interventions conformément aux bases légales, affirme hier le Département fédéral de justice et police. L'affaire avait fait beaucoup de bruit au printemps. /ats

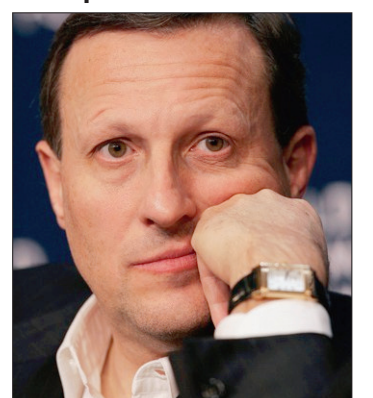
PROGRESSION À FROID
La bataille se poursuit aux Chambres

L'inflation doit moins pénaliser les contribuables, mais à partir de quand? La bataille autour de la date d'entrée en vigueur de la réforme de la progression à froid s'est poursuivie hier aux Chambres. Le dossier repasse aux Etats. Juste après que ce dernier a clairement confirmé sa préférence pour 2011, le National a voté pour la troisième fois en faveur de 2010. Le vote à la Chambre du peuple a toutefois été plus serré, la volonté de mettre le turbo recueillant 92 voix contre 87. /ats

ZURICH
Gros déficit budgétaire attendu en 2010

Les finances du canton de Zurich sont touchées de plein fouet par la crise. Face à des recettes fiscales en chute libre, le budget 2010 prévoit un déficit de 685 millions de francs. Le déficit cumulé grimpera même à 4,6 milliards d'ici 2013. /ats

NOVARTIS
La police fédérale enquêtera



KEYSTONE

La Police judiciaire fédérale tient compte des reproches de Daniel Vasella, le patron de Novartis, qui l'accusait de passivité. Elle coordonnera les enquêtes ouvertes à la suite des récentes infractions imputées aux extrémistes de la cause animale, a-t-elle précisé hier. /ats

INITIATIVES
Des garanties en cas de retrait

Les auteurs d'une initiative populaire recevront à l'avenir des garanties s'ils retirent leur texte lorsque le Parlement a élaboré un contre-projet qui leur convient. Après le Conseil des Etats, le National a approuvé hier par 84 voix contre 72 une révision de loi en ce sens. /ats

Indices table with columns for SMI, Dow Jones, Nasdaq Comp., DAX 30, SMI, DJ Euro Stoxx 50, FTSE 100, SPI, Dow Jones, CAC 40, Nikkei 225.

Les plus grandes variations sur le marché suisse. Plus fortes hausses and Plus fortes baisses.

Change table with columns for Devises (achat, vente) and Billets (achat, vente, avec CHF 1-j'achète).

En bref

BNS L'inflation reste maîtrisée. L'inflation demeure sous contrôle en Suisse.

SWISSMETAL Embellie attendue pour 2010. Swissmetal s'attend à quitter la zone des chiffres rouges l'an prochain.

SYNDICATS L'emploi passe avant le salaire. Face à la crise, Employés Suisse renonce à exiger des hausses de salaire.

MÉDIAS

La Comco approuve la reprise d'Edipresse par Tamedia

La Commission de la concurrence (Comco) a donné hier son feu vert à la reprise des activités suisses du groupe lausannois Edipresse par son concurrent zurichoïse Tamedia.

Les pertes de plusieurs dizaines de millions de francs subies par les deux éditeurs depuis le lancement de «20 minutes» et du «Matin bleu» justifient cette fusion.



ZÜRICH Tamedia devient le plus grand éditeur de Suisse.

(KEYSTONE)

pratiquement aucune part de marché dans l'opération. A l'exception de «20 minutes», Tamedia est actif en Suisse alémanique uniquement.

lué cette décision, relevant que la Comco a approuvé sans condition leur projet rendu public en mars.

tés cédées. La société lausannoise deviendra parallèlement actionnaire du groupe zurichoïse.

Les activités internationales d'Edipresse ne sont pas concernées, ni le pôle luxe. Rentable, le magazine économique «Bilan» reste également dans le giron de l'éditeur romand.

notes» et «Le Matin bleu» fusionneront au plus vite, soit cette année encore, sous un nom à déterminer.

Le nombre de licenciements exact entraînés dans les deux rédactions (70 postes) n'est pas encore connu.

Il devrait toutefois être inférieur au 20 initialement envisagés, grâce aux départs déjà enregistrés ces six derniers mois.

Edipresse et Tamedia ont annoncé début mars leur intention de créer un grand groupe de presse nationale capable de résister à la concurrence internationale.

BONHÔTE www.bonhote.ch. Table with columns for B. alter. Multi-ARBITRAGE (EUR), B. alter. Multi-PERFORM. (EUR), etc.

LA BOURSE



Marché suisse (cours en CHF)

Main table for Swiss market with columns for SMI, VALEURS, AUTRES VALEURS.

Table for VALEURS with columns for 17/9, préc., haut, bas.

Taux de référence (en %)

Table for reference rates with columns for Rdt oblig. CH 10 ans, Rdt oblig. US 30 ans, etc.

Matières premières

Table for commodities with columns for PRIX du brut (NYME \$ par baril), Huile de chauffage par 100 litres.

Advertisement for BCN (LA GESTION DE FORTUNE) featuring an astronaut helmet and the slogan 'Plus forts ensemble'.

Métaux précieux

Table for precious metals with columns for OR, ARGENT, PLATINE.

Swibor

Table for Swibor with columns for 2 ans, 3 ans.

Marchés européens (cours en EUR)

Table for European markets with columns for Akzo-Nobel, Alcatel-Lucent, Allianz, etc.

Table for European markets with columns for L'Oréal, Lufthansa, L.V.M.H., etc.

Marchés nord-américains (cours en USD)

Table for North American markets with columns for 3M Company, Altria Group, Am. Express Co., etc.

Table for North American markets with columns for Ford Motor, General Electric, Motors Liquid, etc.

Fonds/Fondation de placement SWISSCANTO (Banques Cantonales)

Table for SWISSCANTO funds with columns for (CH) BF CHF, (CH) BF Conv. Intl., etc.

Table for SWISSCANTO funds with columns for (LU) EF Sel HealthC., (LU) EF Sel Intl B., etc.

Table for SWISSCANTO funds with columns for Ifca, Prf Income A., Prf Income B., etc.

Advertisement for Margot Mazout Huile de chauffage, featuring the company logo and contact information.



YÉMEN

Plus de 80 civils tués dans un raid aérien

Plus de 80 civils dont des femmes et des enfants ont été tués dans un raid aérien de l'armée sur un camp improvisé de déplacés dans le nord du Yémen. De violents combats y opposent depuis plus d'un mois la troupe à la rébellion chiite, ont indiqué hier des témoins. /ats-afp

DÉFENSE

Barack Obama renonce au bouclier antimissiles

Barack Obama a annoncé hier une nouvelle approche en matière de défense antimissiles en Europe, tournant le dos au projet de «bouclier» conçu par l'administration Bush auquel la Russie s'opposait avec véhémence. Cette nouvelle politique pourrait faciliter sa politique de relance des relations avec Moscou.



BARACK OBAMA «Cette nouvelle approche fournit de meilleures défenses contre la menace d'attaques de missiles». (KEystone)

Cette nouvelle stratégie, également dit le président américain, devra permettre une défense plus efficace et plus rapide des alliés européens des Etats-Unis et renforcera la sécurité nationale. «La meilleure façon d'améliorer de manière responsable notre sécurité et la sécurité de nos alliés est de déployer un système de défense antimissiles qui réponde au mieux aux menaces auxquelles nous sommes confrontés et qui utilise une technologie éprouvée et efficace en terme de coût», a dit le président.

«Cette nouvelle approche (...) fournit de meilleures défenses contre la menace d'attaques de missiles que le programme antimissiles européen de 2007.»

Washington ne renonce pas pour autant à un système de défense antimissiles en Europe, a insisté Robert Gates, secrétaire américain à la Défense. Robert Gates a précisé que les Etats-Unis déploieraient dans un premier temps des navires en Méditerranée et en mer du Nord munis du système antimissile Aegis équipés d'intercepteurs SM-3 pour défendre les alliés des Etats-Unis et les forces américaines en Europe.

Des missiles SM-3 améliorés seraient installés sur terre dans un second temps, vers 2015.

Le projet de bouclier antimissile imaginé sous la présidence de George Bush prévoyait l'implantation de missiles d'interception en Pologne et d'une station radar en République tchèque. L'objectif était de pouvoir détruire en vol des missiles intercontinentaux tirés par l'Iran ou d'autres «Etats voyous», dans la termi-

nologie alors en cours à Washington. Robert Gates a souligné que le danger de voir Téhéran déclencher des tirs de missile de longue portée était désormais jugé moins immédiat que lors de la conception du bouclier, et que la menace venait davantage de missiles de courte et moyenne portée.

En renonçant à implanter des missiles en Pologne et un radar en République tchèque, l'administration Obama écarte

l'un des principaux obstacles à une amélioration des relations bilatérales entre les deux anciennes superpuissances.

En dépit des protestations américaines, Moscou considérait ce projet comme une menace directe susceptible de remettre en cause les équilibres stratégiques. Mais la décision américaine pourrait aussi avoir des effets secondaires indésirables dans l'ancien bloc soviétique.

Des diplomates en poste à Moscou s'attendent à ce que les cercles radicaux du pouvoir russe interprètent la décision de Barack Obama comme un signe de faiblesse et poussent le Kremlin à en profiter pour étendre l'influence russe sur les anciens satellites du bloc soviétique.

Dans la journée, les gouvernements polonais et tchèques ont fait savoir que l'administration américaine les avait informés de l'abandon du projet de bouclier.

En Pologne, alors que les signes d'un revirement de Washington se multipliaient, Witold Waszczykowski, du conseil présidentiel de la sécurité nationale, estimait hier qu'une telle décision serait «très néfaste». «Sans ce bouclier, ajoutait-il, nous perdriions de facto une alliance stratégique avec Washington.»

Aux Etats-Unis aussi, des voix se sont élevées contre cette nouvelle approche. Le sénateur républicain John McCain, adversaire malheureux de Barack Obama à l'élection de novembre dernier, a dénoncé une décision «très peu judicieuse». /ats-afp

Le président russe salue la décision américaine



DMITRI MEDVEDEV Le président russe entend poursuivre le dialogue avec les Etats-Unis. (KEystone)

froide. L'extension du bouclier antimissile américain à l'Europe centrale devait compléter le système déjà en place aux Etats-Unis ainsi qu'au Groenland et au Royaume-Uni. Pour se protéger des engins balistiques, dits intercontinentaux,

de plus de 5000 km de portée, les Américains ont investi dans divers systèmes:

- un système terrestre national, de 21 intercepteurs de missiles basés en Alaska et trois autres en Californie;
- un système orbital, capable de détecter les missiles à mi-parcours, qui n'en est pas à un stade opérationnel en raison de graves difficultés de mise au point;
- enfin, un système terrestre avancé, positionné hors du territoire américain, pour intercepter les missiles plus tôt après leur lancement, avec deux bases radar déjà existantes à Fylingdales, en Angleterre, et Thulé, au Groenland (territoire danois autonome).

Pour compléter ce dernier système, les Etats-Unis avaient annoncé le 22 janvier 2007 qu'ils négociaient avec la Pologne et la République tchèque pour y installer respectivement 10 intercepteurs et un radar bande X très perfectionné, pour un coût de 1,6 milliard de dollars. /ats-afp

AFGHANISTAN

Six soldats italiens trouvent la mort



KABOUL Des soldats italiens autour du véhicule dans lequel six de leurs camarades ont été tués. (KEystone)

Dix civils afghans et six militaires italiens ont péri hier à Kaboul dans un attentat revendiqué par les talibans. Cette attaque est un nouveau coup porté aux efforts de stabilisation au moment où les soupçons de fraudes à la présidentielle – démenties par Hamid Karzaï – plongent le pays dans la crise politique.

Un kamikaze a précipité sa voiture piégée en milieu de matinée contre un véhicule blindé léger italien sur l'une des artères les plus fréquentées de la capitale afghane. Selon le Ministère de la défense, 52 civils ont également été blessés dans l'explosion.

La déflagration s'est produite sur une route très fréquentée par les forces étrangères, non loin du quartier diplomatique du centre de Kaboul.

L'attentat est le quatrième du genre à Kaboul au cours du mois écoulé. Ce nouvel attentat contre les forces étrangères survient alors que les fraudes apparemment massives qui retardent les résultats de l'élection présidentielle du 20 août embarrassent les Occidentaux.

2009 est déjà de très loin

l'année la plus meurtrière en huit ans de guerre pour les troupes étrangères, confrontées à l'insurrection de plus en plus violente des talibans. L'Italie compte elle-même 3250 militaires dans le pays.

Les gouvernements occidentaux ont du mal à expliquer à leurs opinions publiques pourquoi ils continuent de soutenir, même du bout des lèvres, un régime miné par la corruption et les alliances avec des chefs de guerre au passé sanglant.

Peu avant la spectaculaire attaque d'hier, le chef de l'Etat sortant Hamid Karzaï, largement démenti qu'il y ait eu des «fraudes massives» comme l'assurent l'opposition et les observateurs étrangers.

«La presse a évoqué des fraudes massives, elles n'étaient pas si nombreuses que cela. S'il y a eu des fraudes, elles sont mineures, cela arrive dans le monde entier», a plaidé le président, installé il y a huit ans par la coalition militaire internationale emmenée par les Etats-Unis qui venait de chasser les talibans du pouvoir. /ats-afp

En bref

■ **DROITS DE L'HOMME**

La Russie condamnée à Strasbourg

La Cour européenne des droits de l'Homme a condamné hier la Russie pour la disparition de deux Tchétchènes aux mains de soldats russes et pour la mort d'un Ingouche tué vraisemblablement par l'armée. Les juges estiment que la Convention européenne des droits de l'Homme a été violée. /ats-afp

■ **ISRAËL**

Confirmation de la visite secrète à Moscou

Un responsable politique israélien a confirmé hier une visite secrète du premier ministre Benjamin Netanyahou début septembre à Moscou. Il a averti qu'une livraison de missiles russes à Téhéran pourrait pousser Israël à attaquer préventivement des sites nucléaires iraniens. /ats-afp

■ **GAZA**

Deux médecins norvégiens témoignent

Deux médecins norvégiens, qui avaient été les seuls praticiens occidentaux présents dans la bande de Gaza pendant l'offensive israélienne, ont lancé hier à Oslo un livre. Ils y racontent leurs expériences au cours de l'opération «Plomb durci». Les Israéliens «avaient tout sous contrôle», a déclaré Mads Gilbert hier. «Un million et demi de personnes, dont la moitié d'enfants, ont été bombardées jour et nuit sans possibilité de fuir», a-t-il dit à la chaîne TV2 Nyhetskanalen. /ats-afp

■ **ÉTATS-UNIS**

Un suspect arrêté dans l'affaire Annie Le

La police de New Haven a annoncé hier avoir arrêté et inculpé un technicien de laboratoire de l'université de Yale. Il est soupçonné d'avoir assassiné Annie Le, une étudiante en médecine dont le corps a été retrouvé derrière une cloison dimanche. Raymond Clark, 24 ans, a été arrêté après que la police eut comparé ses empreintes génétiques à celles retrouvées dans son laboratoire. /ats-afp

Immobilier à vendre

BÔLE, Beauvallon 3, magnifique appartement 6½ pièces, 165 m², séjour, salle à manger avec cheminée, 4 chambres, 2 salles d'eau avec WC + WC séparé, luxueuse cuisine agencée séparée, grand balcon, 2 garages, 1 place de parc. Renseignements Ogefi Sàrl. Tél. 079 324 93 00.

MÔTIERS, villa mitoyenne moderne, 4 chambres à coucher, 3 salles de bains, grand jardin, garage. Tél. 079 447 46 45

TERRAIN A BATIR, région Saint-Imier. Tél. 079 648 96 00

SAVAGNIER, appartement de 4 pièces, 94 m², cuisine agencée, balcon, galetas, cave, 2 garages individuelles, proximité écoles et transports publics. Renseignements Ogefi Sàrl, tél. 079 324 93 00.

MAGNIFIQUE 6 PIÈCES. 120 m² + véranda + cheminée, 2 WC, bains, douche, cave, garage, lessiverie, chauffage à distance. Idéal pour famille, quartier des Arêtes. Fr. 659 000.— Calme, dégagement, commodités. 0041 79 506 88 60

Immobilier à louer

BOUDRY, appartement 2 pièces 55 m², cuisine agencée, bains, balcon. Loyer Fr. 750.— charges comprises. Pour fin octobre 2009. Tél. 079 481 49 16.

LA CHAUX-DE-FONDS, 3½ pièces, rénové, 75 m², cuisine agencée, rez-de-chaussée, proche centre-ville, colocation autorisée, libre de suite ou à convenir. Fr. 660.— + Fr. 220.— de charges. Tél. 079 324 93 00.

LA CHAUX-DE-FONDS, 4½ pièces, cuisine agencée, salle à manger, salon, 2 chambres. Fr. 1482.— charges comprises garage. Fr. 150.—. Tél. 078 808 85 09.

LA CHAUX-DE-FONDS. Urgent. Industrie 22, grand 4 pièces, 3^e étage, cheminée dans la cuisine. Fr. 1000.— charges comprises. Libre au 1^{er} octobre. Tél. 079 701 30 34

LA CHAUX-DE-FONDS, Rue Jacob-Brandt 65, appartement 5 pièces, 1^{er} étage, complètement rénové, libre de suite. Loyer: Fr. 1400.— charges comprises + garage Fr. 140.—. Renseignements et visite: CCAP, tél. 032 727 37 72.

COLOMBIER, appartement 4½ pièces, cuisine agencée, 2 salles d'eau, WC, cave, balcon, près du centre. Pour date à convenir. Tél. 079 623 14 44

COUVET, 2½ pièces, agréable, duplex, cuisine agencée, WC bains, place de parc, libre 01.12.09, Fr. 765.— charges comprises. Tél. 032 863 24 28

DOMBRESSON, magnifique appartement 3½ pièces mansardé. Garage, jardin. Loyer Fr. 1520.— + charges. Tél. 079 666 65 62, le soir.

HAUTERIVE, cachet, ancien 4½ pièces, confort. Fr. 1850.—. Tél. 079 778 71 38.

HAUTERIVE, grand local, grand cachet. Fr. 1200.—. Tél. 079 778 71 38.

HAUTERIVE, 3 pièces rénové, cuisine agencée, balcon, Fr. 1300.— charges comprises. Libre dès le 1.10.2009. Tél. 079 710 79 42.

LE LANDERON, beau 3½ pièces, 2^e avec ascenseur, 2 WC, balcon, cuisine entièrement équipée, vue, jardin ombragé commun, garage couvert. Fr. 1600.— / mois charges comprises. Libre à convenance. Tél. 032 757 21 64

LE LOCLE, appartement de 4 pièces entièrement refait à neuf, cuisine agencée, grand séjour, salle de douche, WC séparés, galetas. Libre de suite ou à convenir. Loyer: Fr. 1 000.— charges comprises. Tél. 032 913 45 75

NEUCHÂTEL, Av. des Alpes 5, 3 pièces, balcon, Fr. 1 050.— + charges. Tél. 076 503 24 67 entre 18 h et 20 h.

NEUCHÂTEL CENTRE, proche gare, place parking Fr. 215.—. Tél. 079 778 71 38.

NEUCHÂTEL, petit ou grand appartement meublé, agencé, éventuellement avec garage. Tél. 078 827 16 23

NEUCHÂTEL, Fbg de la Gare 21, rez, 4 pièces, cuisine agencée, cave-galetas, parcelle jardin. Fr. 1247.— charges comprises. Tél. 032 913 22 65.

NEUCHÂTEL, Rue de la Côte, dans villa avec jouissance jardin, appartement résidentiel de 6½ pièces, 2 salles d'eau, cheminée de salon, cuisine agencée, grand balcon avec vue exceptionnelle. Libre fin septembre. Fr. 2900.— + charges Fr. 300.—. Tél. 079 658 38 49 ou mrt@1868.ch

NEUCHÂTEL CENTRE, Seyon 21, beau 2½ pièces. Fr. 960.— charges incluses. Libre 1^{er} novembre ou plus tôt à convenir. Tél. 078 724 22 09

NEUCHÂTEL CENTRE-VILLE, 2 pièces. Fr. 990.—. Tél. 079 778 71 38.

NEUCHÂTEL CENTRE-VILLE, vaste 3 pièces. Fr. 1600.—. Tél. 079 778 71 38.

NEUCHÂTEL CENTRE, divers studios, confort. Dès Fr. 620.—. Tél. 079 778 71 38.

NEUCHÂTEL EST, petit local/chambre. Fr. 480.—. Tél. 079 778 71 38.

NEUCHÂTEL, Clos-de-Serrières 31, 1½ pièce, cuisine agencée, salle de bains, WC, cave. Libre à convenir. Loyer de Fr. 560.— + charges. Tél. 032 729 09 59.

NEUCHÂTEL, APPARTEMENT 1 PIÈCE plus cuisine très bien agencée. Tranquillité, proche TN et forêt. Fr. 730.— + charges. 078 629 43 04.

PESEUX, rue de Neuchâtel 11a, appartement neuf de 3½ pièces, cuisine agencée avec lave-vaisselle, séjour avec grand balcon, salle de bains/WC. Loyer Fr. 1200.— + charges. Tél. 032 729 09 59.

SERRIÈRES, ancienne usine Suchard, studio 31 m², cuisine, WC, bains. Libre de suite ou date à convenir. Fr. 690.— charges comprises. Tél. 032 730 60 40/079 652 27 49.

A LOUER À ST-AUBIN Joli 3½ pièces de 88 m² neuf, cuisine agencée ouverte Fr. 1350.— + charges 078 633 77 03

VAL-DE-RUZ, grand local pour camping-cars, caravanes, ou stockage. Tél. 032 857 23 38

Cherche à acheter

ACHÈTE TOUTES ANTIQUITÉS, pour petit châteaueu, mobilier du 17^e au 19^e siècle, tous tableaux du 17^e au 20^e siècle et toutes sculptures du 17^e au 20^e siècle + achat d'or. Bassins et pendules, accordéons Schwytzoise de 1920 à 1950, etc. Tél. 079 301 24 52.

A vendre

PARIS, vend 2 billets TGV Paris - Neuchâtel pour le 4 octobre, Fr. 90.— train de 17h. Contact heures de bureau. Tél. 032 723 63 79.

20 TV COULEURS Philips, état neuf, grand écran plat 67 cm, télécommande, un an de garantie. Fr. 100.— à Fr. 350.— /pièce. Tél. 026 668 17 89 - tél. 079 482 23 05.

Erotique

CHX-DE-FDS, belle blonde, sexy, douce, poitrine XXL, toute spécialité. 7/7. Tél. 078 815 28 58.

CHX-DE-FDS New privé discret, séduisante femme, mince, chaude, 69, jeux érotiques, rapports de A-Z, 3^e âge OK. 7/7. Tél. 079 777 65 15.

CHX-DE-FDS. Belle espagnole patiente, sexy, douce, vrai massage et plaisir. Hygiène et discrétion. 3^e âge bienvenu. 7/7. 079 351 70 58

KELLY TOP TRANSEXUELLE, Brésilienne, belle rouquine, très féminine, 1.90 m. grosse poitrine. www.keilyts.ch. Rue de l'Écluse 60, au 1^{er} étage à droite. Tél. 079 717 61 12.

NEUCHÂTEL, Femme âge mûr, embrasse, rapport complet. Tél. 079 467 64 15.

NEUCHÂTEL, massage détente, gros seins, sexy, coquine, pour votre plaisir. Tél. 079 682 69 10.

NEUCHÂTEL, New jolie brune pulpeuse, 27 ans sexy, j'embrasse, l'amour. Tél. 079 720 11 40.

Vacances

CHALET À MONTANA, 10 personnes, tout confort. tél. 079 378 34 54.

Demandes d'emploi

DAME 32 ANS cherche place dans hôtel, restaurant, bar ou discothèque pour le 1^{er} novembre. Sympa et dynamique. Tél. 079 653 44 89.

JEUNE HOMME 25 ANS cherche place comme employé de cuisine ou autre. Dynamique et motivé. Libre 1^{er} novembre. Tél. 079 885 52 27.

Offres d'emploi

HÔTEL À HAUTERIVE cherche de suite une femme de chambre en extra, du lundi au vendredi. Tél. 032 753 42 42.

Véhicules d'occasion

A BON PRIX ACHÈTE AUTOS, BUS. Paie cash. Etat indifférent. Rapidité. Tél. 079 240 45 45.

A BON BON PRIX, ACHÈTE voiture, bus état indifférent, paiement comptant. Tél. 078 638 98 03.

Divers

À VENDRE POMMES-DE-TERRE Agria Victoria Bintje 30 kg Fr. 15.— à venir chercher au marché de La Chaux-de-Fonds sur commande au 079 481 90 02

ARTISAN RÉALISE VOS PEINTURES, crépis, plâtreries, pose de plafond, doublages, cloisons et différents revêtements de sol. Tél. 079 476 52 24.

ATLANTIC DÉMÉNAGEMENT, débarras et nettoyage, devis et cartons gratuits, assurance, qualité. M. Peltier. Tél. 078 765 45 45.

COMPTABILITE, IMPÔTS, ANALYSES, CONSEILS. Tél. 079 211 59 60.

DÉMÉNAGEMENTS TRANSPORTS MARWIL. Débarras, nettoyages. Tél. 079 830 01 01.

DÉMÉNAGEMENTS SERVICES, déménagements-débarras-nettoyages. Devis gratuit. Tél. 079 263 04 53

ACHAT BIJOUX OR + 12,5% jusqu'au 30.9.09, super offre de rentrée! Bureau d'achat de bijoux usagés en or. Gold & Cash, confiance - sécurité - professionnalisme. Av. L.- Robert 15 - La Chaux-de-Fonds / Pl. des Halles 8 - Neuchâtel - Tél. 0800 339 900 - www.gold-cash.ch

LES BISCUITS VOYAGEURS seront au marché du Jardin anglais à Neuchâtel les samedi 19 et dimanche 20 septembre.

MASSEUR EXPÉRIMENTÉ propose à Neuchâtel massages personnalisés. Première séance offerte. Rabais AVS-AI. 076 581 63 73.

PARENTS-INFORMATION: des préoccupations, des questions d'ordre éducatif et familial? Tél. 032 725 56 46. www.parents-information.ch

PRIVES ET PROFESSIONNELS: tests de personnalité et de motivation proposés par un site internet. Restitution par graphiques très explicites et d'autres documents, dont des textes générés par des programmes Informatisés. Différentes approches: ennéagramme, typologie de Jung, échelles professionnelles, DSM-IV, mesure de la cohérence, etc. Pour la passation, mot de passe et autres renseignements: Tél. 032 751 58 78

SOS ABD SERVICE PROFESSIONNEL EXPRESS, déménagements, débarras, nettoyages. M. Beuchat / Tél. 078 893 77 53.

Cherchez le mot caché!

Arbrisseau ornemental, un mot de 9 lettres

La solution de la grille se trouve en page 29

Les mots cachés paraissent chaque lundi, mercredi et vendredi

A	T	O	N	E	N	I	B	M	O	C	E	D	R	E
N	R	E	V	O	L	I	T	E	Y	N	E	F	R	O
O	G	E	G	A	S	U	F	R	I	H	T	E	X	R
Y	A	I	G	U	G	I	I	P	E	B	T	S	N	M
A	R	N	X	Y	O	R	O	E	T	S	E	Z	Y	T
R	E	U	R	A	E	R	U	T	A	N	V	R	L	A
B	N	I	B	K	M	E	L	E	N	N	I	C	I	R
R	N	Y	E	S	E	U	I	A	D	A	F	I	O	S
E	E	O	E	T	O	C	R	M	D	R	I	V	E	E
A	B	S	I	M	T	F	V	E	E	O	A	A	E	T
D	V	U	E	X	E	O	A	C	X	S	S	L	D	T
U	N	E	G	N	I	D	L	O	H	T	Q	E	E	E
L	H	I	N	R	E	A	R	A	N	Z	U	U	P	V
E	A	E	I	U	M	G	P	T	C	Z	E	R	I	A
R	C	E	N	E	E	R	G	I	K	A	E	R	B	N

- | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|-----------------------------------|---|--|-----------------------------------|---|
| A Aduler
Arbre
Ardeur
Atone
Avenue
Avril | B Bengali
Benne
Bipède
Brayon
Break | C Calotte
Cèdre
Coati
Combine
Drive | E Etoc
F Fennec
Fiasque
Fioul
Fosbury
Garenne | G Genèse
Green
Gyrin | H Holding
I Ibéris
Ivette
L Lover
Lynx
M Maxi
Mesquin | N Naïade
Nature
Navette
Noix
Nuitée
O Onze
Opiné
P Paix
R Ranz
Réclame
Ricin
Rouget
S Serti | M Mout
Murex
Myriade | T Tarse
Thym
Toison
U Usage
V Valeur
Voirie
Y Yak
Yéti
Z Zeste |
|--|--|--|--|-----------------------------------|---|--|-----------------------------------|---|

Immobilier demandes d'achat

DE PARTICULIER À PARTICULIER, recherchons propriétés, appartements, terrains, commerces, entreprises. Tél. 021 320 70 71.

URGENT! Cherche à acquérir pour l'un de nos clients, sur le littoral, appartement 2½ ou 3½ pièces. Décision rapide. Tél. 079 240 24 60, www.laface.ch

Animaux

PENSION POUR CHATS et petits animaux au Landeron. Tél. 078 850 24 53



15

VOTRE QUOTIDIEN EN VERSION ÉLECTRONIQUE POUR 1 MOIS



Pour vous abonner, rendez-vous sur <http://aboweb.arcinfo.ch>

Cette prestation est gratuite pour les abonnés à la version «papier» de L'Impartial (inscription nécessaire sur <http://abo.arcinfo.ch>)

District de La Chaux-de-Fonds

RÉFORMÉS

CULTE DU DIMANCHE 20 SEPTEMBRE

Saint-Jean
Di 9h45, culte unique du Jeûne fédéral, Terre Nouvelle, sainte cène, M. Morier, garderie d'enfants. Partage de la tarte aux pruneaux que les paroissiens auront apportée, à l'issue du culte

Farel
Di 18h, prière commune œcuménique cantonale, chants de Taizé

Radio suisse romande, Espace 2
Di 10h, culte radiodiffusé du Temple du Lignon (GE), B. Barral et J.-M. Perret

Deutschsprachige Reformierte Kirchgemeinde
(Temple-Allemand 70), Bettag, 9.45 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl, mit Frau E. Müller

CATHOLIQUES ROMAINS

Sacré-Cœur
Sa 14h, messe de la mission portugaise; 18h, messe italienne et française. Di 10h30, messe

Notre-Dame de la Paix
Sa 17h30, messe. Di 9h, messe; 18h, messe

CATHOLIQUES CHRÉTIENS

Saint-Pierre
(Chapelle 7). Di 10h, célébration œcuménique cantonale à la Basilique Notre-Dame à Neuchâtel; pas de messe à St-Pierre

ÉVANGÉLIQUES

Armée du salut
(Numa-Droz 102). Ve 20h, ouverture Update.vie au poste de Neuchâtel. Sa 10h, Update.vie au poste de Neuchâtel. Di 10h, Update.vie au temple du Bas, programme pour les enfants, garderie. Ma 9h15, cœur à cœur, partage biblique pour dames; 19h45, préparation du thé-vente. Me 9h, prière au foyer. Je 14h, club d'automne

Eglise évangélique libre
(Paix 126). Di 9h45, culte

Eglise évangélique de Réveil
(Rue du Nord 116). Di 9h30, culte avec une équipe de Jeunesse en Mission; 15h, baptêmes. Du 21 au 25 septembre, semaine des groupes de maison. Me 15h, rencontre des aînés

Mennonite - Chapelle des Bulles
Di 10h, culte, Jeûne fédéral, sainte cène, offrande missionnaire mensuelle. Lu 20h, réunion de prière et d'information mensuelle

Évangélisation populaire
Chapelle du secours, Jaquet-Droz 25. Di 9h45, culte; 11h, école du dimanche. Dernier vendredi de chaque mois, réunion de prière à 18h30, répétition du cœur mixte à 19h.

Eglise ouverte Stadmission
(Musées 37). Sonntag, 9.45 Uhr, Gottesdienst. Dienstag 20h15, Haustreff Le Locle. Donnerstag 14h30, Ziitlupe-Nachmittag

Jura bernois

RÉFORMÉS

Courtelay/Cormoret
Di 10h, culte commun à St-Imier, Jeûne fédéral

La Neuveville
Di 10h, culte de district à Mon Repos

Saint-Imier
Di 10h, culte commun du Jeûne fédéral à la Collégiale, accompagné d'un chœur formé pour l'occasion. Le culte sera suivi d'un verre de l'amitié. Pasteur officiant, Philippe Nussbaum. Offrande: USBJ

Tramelan
Di 9h30, culte

Renan
Di 10h, culte commun du Jeûne fédéral à St-Imier

Sonvilier
Di 10h, culte commun du Jeûne fédéral à St-Imier

La Ferrière

Di 10h, culte commun du Jeûne fédéral à St-Imier. Service auto: 032 961 15 81

Villeret
Di 10h, culte œcuménique du Jeûne fédéral à St-Imier

CATHOLIQUES ROMAINS

Paroisse catholique du Vallon
Sa 18h, messe à Courtelay. Di 10h, célébration œcuménique du Jeûne fédéral à la Collégiale

Tramelan
Sa 17h30, messe dominicale

La Neuveville
Di 10h, messe

CATHOLIQUES CHRÉTIENS

Saint-Imier
Eglise Saint-Paul, rue des Roses. Di 10h, célébration œcuménique à la Collégiale de St-Imier

Jura

CATHOLIQUES ROMAINS

Le Noirmont
Di 10h, Jeûne fédéral, messe

Les Bois
Sa 18h30, messe

Montfaucon
Sa 18h, messe

Saignelégier

Di 10h, messe, installation équipe Saulcy
Sa 18h, messe

RÉFORMÉS

Saignelégier
Di 10h, culte

District du Val-de-Ruz

RÉFORMÉS

Fontainemelon
Di 10h, culte régional du Jeûne fédéral, Corinne Mariani-Méan

CATHOLIQUES

Cernier
Sa 18h, messe

Les Geneveys-sur-Coffrane

Di, pas de messe

ÉVANGÉLIQUES

Cernier, Centre Chrétien Le Cap

Di 9h45, culte

District du Locle

RÉFORMÉS

Paroisse des Hautes Joux

Le Locle
Di 10h15, culte, sainte cène, R. Tolck. Garderie pour les enfants à la cure

Les Brenets

Di 8h45, culte, sainte cène, R. Tolck

La Brévine

Di 8h45, culte, F. Caudwell

Les Ponts-de-Martel

Di 10h15, culte, F. Caudwell

CATHOLIQUES ROMAINS

Le Locle

Sa 17h30, messe. Di 10h15, messe en

italien et français

Les Brenets

Sa 19h, messe

Le Cerneux-Péquignot

Di 10h, messe

ÉVANGÉLIQUES

Eglise apostolique évangélique

(Le Locle, Chapelle 5). Du 18 au 20 septembre, week-end d'église à Vercel (F) avec Bob Cole et l'église de Maïche

Les Ponts-de-Martel - Armée du salut

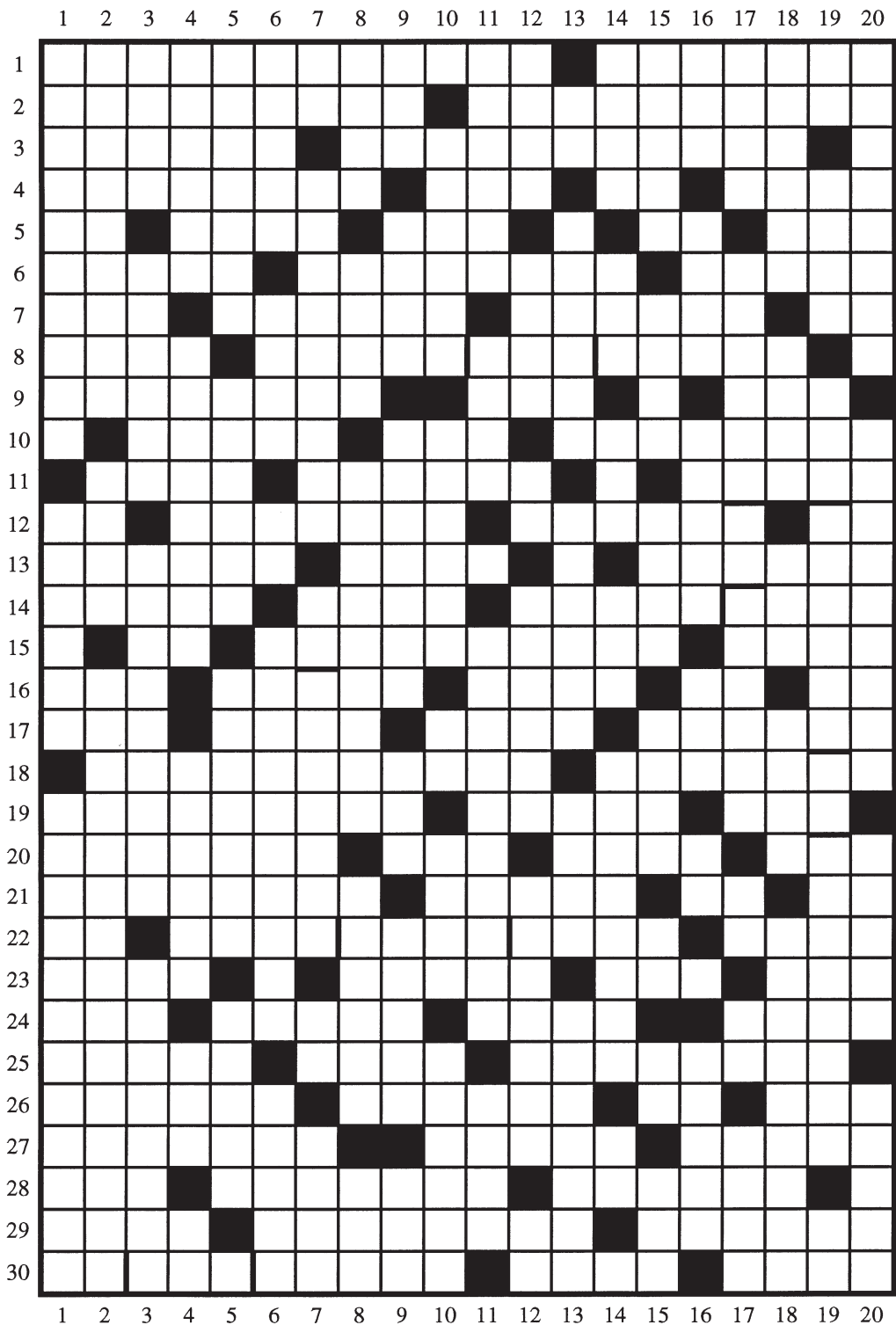
Di 9h45, culte. Me 12h, repas communautaire. Tous les 2 jeudis, à 19h30, groupe féminin. Ve 20h, prière. Ve 9h30, baby Song à Travers



LE TEMPLE SAINT-JEAN, À LA CHAUX-DE-FONDS.

RICHARD LEUENBERGER

LES MOTS CROISÉS DU VENDREDI



Horizontalement: 1. Fait d'un homme un ours. Moment. 2. Dont le prix est lourd. Bafouille. 3. Obtient d'une manière illégitime. Cri du crocodile ou du lièvre. 4. Caractère d'un lieu désert. Pièce étayer de vers. Pronom. Régions humides d'Afrique du Nord. 5. Connu. Fruit noir. Façon de se représenter les choses. Personnel. Magnat. 6. Ville d'Allemagne. Morceau. Grand filet de pêche. 7. Ce qu'il y a de plus mauvais. Elargit en dedans (une baie). Marquée de bandes foncées. Symbole. 8. Maison de bois. Etoiles des marins. 9. Un des royaumes de la Gaule mérovingienne. Détérioré peu à peu. Gendarme de la paix. 10. Ivan IV et ses successeurs. Support de l'information génétique. Invitation à vider les lieux. 11. Hymne en l'honneur d'Apollon. Sis. Ville de Normandie. 12. Symbole. Formule (une plainte) devant la justice. Ouvrage de littérature rabbinique. Lettre grecque. 13. Défaite écrasante. Refus de donner son assentiment. Cheval de couleur fauve. 14. Affiche. Est sous les armes. Celui qui promet qu'un tiers ratifiera le contrat conclu pour son compte. 15. Note. Pays dont dépendent des territoires extérieurs. Divisé en parcelles. 16. Ville d'Allemagne. Ce que fait un navire par gros temps. Point d'attache. Onomatopée. Privatif. 17. Prénom masculin. Fleuve d'Europe centrale. Couleurs dominantes. Maréchal allemand. 18. Murmure. Meuble à tiroirs. 19. Gaspillée. Ruminant des Pyrénées. Suite de systèmes. 20. Qui n'est pas régulière. Etat d'Europe. Formation aérienne. Défense antiaérienne. 21. Insecte qui cause des dommages aux fourrures. Monnaie d'échange. Le Nil Blanc en sort. Préfixe. 22. Bande de papier peint. Totale. Parti qui s'oppose à un autre. 23. Fleuve d'Europe centrale. Compositeur français. Bruit sec. Ville de Belgique. 24. Place forte commandant un accès. Sert à appeler. Maître des Vents. Constructeur automobile italien. 25. Coiffure d'apparat. Se dit d'un vin qui n'est pas fait. Vin blanc sec. 26. Reptile muni d'une crête épineuse. Sans l'aide d'autrui. Lettres de crédit. Institution de l'audiovisuel. 27. Tumeur végétale. Sables mouvants. Peintre néerlandais. 28. Divinité marine. L'orme en est une. Motif. 29. Les premiers furent frappés sous Saint Louis. Haut commandement militaire. Homme d'Etat autrichien. 30. Parler sans cesse. Célèbre maison princièrè. Principe vital.

Verticalement: 1. Etoffe très fine et transparente. Ecrivain français. Chez lui discuter est un art. 2. Rebelle. Sans rien qui le relève. Fait mauvais ménage. 3. Sans réplique. Fait ses premiers pas. Sorte de ragout. Bon nombre. 4. Fixe solidement (une charge). Harcelé. Qui a du nez. Trait de lumière. Abréviation juridique. 5. Planète. Mélange de divers vins. Comme est mort Saddam Hussein. 6. Assassin. Exprime une sensation de frisson. Pronom. Espagnols. Ville d'Israël. 7. K. O. Qui n'a donc plus de faux plis. Tombent en désuétude. Sur des cadrans. Prénom féminin. 8. Est dans la lune. Barbe. Enracinée. Fortement surpris. Apparence générale. 9. Fut audacieux. Récipient. Abat. Des flots. Indigne. Mouvement de protestation. 10. Sortes de ciseaux. Petit morceau de musique. Règle plate. Echec. Ville de Madagascar (ancien nom). 11. Au même

endroit. Tas de grains. Partie de la médecine qui étudie les troubles de la voix. Poisson voisin du merlan. 12. Anneau en cordage. Suites de printemps. Un stère. Certains sont cardinaux. De quoi étayer des navires en construction. Exclamation méridionale. 13. Vieux mot. Comme une tomate. Iles annulaires. Personne dotée de toutes les qualités. Étroits galons d'ornement. 14. Le même. Train. De peu de valeur. Brame. Se dit d'une plaie imprégnée de sang. Possessif. 15. Circonscriptions administratives de la Grèce. Dit des choses déraisonnables. Sans éclat. Vagabonde. Possessif. Aire de vent. Fureur poétique. 16. Rend de l'humidité. Lieu de délices. Pas de danse. Titre. Préposition. Sans aspérités. 17. Ne fléchit pas. Renouveau d'activité ou de passion. Particule. Onomatopée. Accents. 18. Change en mal. Poseur. On y entend toutes sortes de cris. Se laisse prendre. Propre aux grisons. 19. Sur le calendrier. Pièce de théâtre. Film de Jean Renoir. Au bas d'une adresse. 20. Format de papier. Jette de l'éclat par intervalles. Peut être une amorce. Répare.

Solution du problème de la semaine précédente

Horizontalement: 1. Valentino. Confiance.- 2. Amélioration. Inondés.- 3. Têtu. Ur. Errements. St.- 4. Ir. Dérager. Giro. Ouse.- 5. Cités. Dé. Egal. Mauser.- 6. Ici. Teintée. Lierre.- 7. Nard. Le Tellier. Ides.- 8. An. Ecurie. Antenais.- 9. Tic-tac. Tic. Nu. Le.- 10. Islamisée. Toge. Mêlas.- 11. Œil. Dante. Greco. Emu.- 12. Pédante. Ane. Hiron.- 13. Sep. Etc. Lami. Vi. Amui.- 14. Ténuité. Lithine. Ur.- 15. Arrêtoirs. Couguars.- 16. Li. Renom. Na. Soir. Soi.- 17. Epair. Nicolas. Sabord.- 18. Sen. Ointe. Enée. Tance.- 19. Tannée. Asti. Hostie.- 20. Eperons. Au. Intimide.- 21. Inermie. Orbec. Oc. Léré.- 22. Ne. Œils-de-chat. Mis.- 23. Sûrs. Tamerlan. Bécote.- 24. Hameçon. Arasés. Rat.- 25. Otage. HS. Et. Pensée.- 26. La Belle et la Bête. Siam.- 27. Ili. Ai. Saines. Vielle.- 28. Délasse. Notation. Lin.- 29. Enlissement. Tellement.- 30. Stèle. Sue. Gesses. Ses.

Verticalement: 1. Vatican. A les reins solides.- 2. Américanisé. Etripe. Pneu. Talent.- 3. Let. Tir. Clipper. Antée. Rhabelle.- 4. Elude. Détale. Neri. Arrosage. Ail.- 5. Ni. Est. Cam. Deutéronome. Mielasse.- 6. Tour. Elucidation. Innéité. Lise.- 7. Irradier. Sanctionnés. Lâche. Ems.- 8. Na. Gentiment. Ermite. Osmoses. Eu.- 9. Otée. Tee. Etel. Ce. Arden. Tanne.- 10. Irréel. Ai. Nô. Auber. Eliot.- 11. Cor. Gelait. Amicales. Eclatant.- 12. Omega. Incognito. Antichar. Béate.- 13. Millet. Gré. Hussein. Anapestes.- 14. Fier. Irénée. Vige. Tô. Set. Iis.- 15. Innomé. Nu. Chinois. Hic. Bénévole.- 16. Dot. Aria. Moi. Euratom. Mess. Inès.- 17. En sourdine. Ra. Basiilic. ESE.- 18. ND. Usées. Les murs ont des oreilles.- 19. Cesse. L'Amour sorcier. Ta. Aline.- 20. Esters. Désunie. Idée. Etêtements.

Adresses RÉGION

- **Alcoolisme**
La Croix-Bleue, 032 725 02 17
SOS Alcool 24h/24, 0848 805 005
- **ANAAP (psychiatrie)**
Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi: Neuchâtel, Plan 19; La Chaux-de-Fonds, Beau-Site 29. Groupes d'entraides, groupe des proches, 032 721 10 93
- **ANPP (psychologie)**
Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes: 032 767 93 03. E-mail: info@anpp.ch
- **Asloca - Neuchâtel**
Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, répondeur, 724 54 24, fax 724 37 26
- **Aspedah**
Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention. Lu 9-12h, je 14-16h. 021 703 24 20
- **Association Alzheimer**
032 886 83 59; tj 8h-11h30/14h-16h30, sauf ve am. Groupes de contact, lieux de rencontre, présence à domicile, séminaires, groupe d'entraide pour jeunes proches, www.az.ch/ne
- **Association boulimie anorexie ABA**
Antenne neuchâteloise, av. de la Gare 39. Permanence téléphonique: lu 19h30-21h30, me 9-12h, ve 13-15h, 032 725 05 82
- **Association Dyslexie**
Antenne neuchâteloise. Permanence ve ma 032 725 38 92
- **Association Antenne Handicap Mental**
Numa-Droz 68, La Chaux-de-Fonds. Aide et conseil aux personnes handicapées et leurs proches. 032 914 10 10 - www.antenne-handicap.com
- **Association lecture et compagnie.**
Lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution. Case postale, 2035 Corcelles. 032 731 70 41 ou 751 57 57
- **Assoc. neuch. de services bénévoles**
Rue Louis-Favre 1, Neuchâtel, tél. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30; information, formation dans les domaines des visites, transports.
- **Assoc. suisse maladie de Parkinson**
Groupe neuchâtelois. 3e jeudi tous les 2 mois. 032 753 10 61. Parkinfont: ligne gratuite 0800 80 30 20 ouverte

chaque 3e mercredi du mois de 17h à 19h

- **Autorité de conciliation**
En matière de santé. Difficultés entre patients et soignants. Rue du Château 12, Neuchâtel, 032 889 51 41. Demandes à adresser par écrit
- **Cancer.**
Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lu-ve 8-11h30 ou sur rendez-vous, 721 23 25. Vivre comme avant, cancer du sein: d'anciennes opérées à votre écoute. Visite sur demande. 032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19
- **Caritas Neuchâtel**
Service social et administration. Vieux-Châtel 4, Neuchâtel, 032 886 80 70
- **Cartons du cœur**
Littoral et VDR 032 731 48 38. Montagnes 032 964 17 27. VDT 032 861 30 30
- **Centre psycho-social neuchâtelois**
La Chaux-de-Fonds, consultations, rue Sophie-Mairet 29, 032 967 20 61, lu-ve 8-12h/14-18h, sa 8-12h, di médecin de service et hôpital. Neuchâtel, Verger-Rond, 032 722 12 21
- **Centrevue**
Interventions sociales et réadapt. pour personnes handicapées de la vue. Rue de Corcelles 3, 2034 Peuseux, 032 731 46 56 sur rdv. Expos articles, ma 14-17h.
- **Chambre immobilière neuchâteloise**
Association de défense des propriétaires, sur rendez-vous, 729 99 90, fbg du Lac 2, Neuchâtel
- **COLIN**
Centre d'examen des orthophonistes /logopédistes indépendants neuchâtelois. 079 336 17 45. www.lecolin.ch
- **Croix-Bleue**
032 725 02 17
- **Espace des Solidarités**
Lieu d'accueil et repas à domicile. Louis-Favre 1, Neuchâtel, 032 721 11 16
- **Insieme Neuchâtel**
Association de parents de personnes mentalement handicapées. Av. L.-Robert 128, La Chaux-de-Fonds, 032 926 85 60. Fermé le mercredi. Hôtel des Associations, rue Louis-Favre 1, Neuchâtel. 032 544 40 16. Lu 8h30-

12h. Ma 7h30-11h30. www.insieme-ne.ch info@insieme-ne.ch

- **Job Service**
Serv. public gratuit, spécialisé dans l'insertion professionnelle des jeunes. Quai Philippe-Godet 18, 2000 Neuchâtel, 032 725 35 55
- **Ligue neuchâteloise**
Contre le rhumatisme, Conseil social, c/o Pro Infirmis, rue de la Maladière 35, tél 032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif et cours 032 913 22 77
- **MédiaNE**
Association de médiation. Permanence, je 17h30-19h. Hôtel des Associations, L.-Favre 1, Neuchâtel. 032 725 18 18. www.medialogue.ch mediane@mediane.ch
- **Mouv. de la condition paternelle**
Conseils dans les cas de séparation et divorce, CP 261, 2034 Peuseux
- **Pro Senectute Arc Jurassien**
Au service des aînés: conseil social, 032 886 83 40; service des repas, 032 886 83 30
- **Sages-femmes à domicile**
Pour tout le canton, les Franches-Montagnes et le Jura bernois tous les jours de 8h à 20h, 079 280 46 28.
- **Sclérose en plaques**
Centre romand, Lausanne, 021 614 80 80; lu-ve 8-12h/14-17h
- **Serei**
Service d'entraide pour handicapés, lu-ve, Ronde 30, La Chaux-de-Fonds, 032 886 81 00, fax 032 722 07 44 ou 032 426 13 65 Bassecour
- **Savc**
Service pour les auteurs de violence conjugale, 032 886 80 08.
- **Solidarité-femmes**
032 968 60 10
- **SOS Racisme**
0800 55 44 43.
- **TIM**
Ton infirmière à la maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence 24h/24h, 079 476 66 33
- **Vivre sans fumer**
Prévention et aide à l'arrêt. 032 724 12 06, lu-ve 8-12h/13h30-17h

ADRESSES UTILES

URGENCES

- Urgences sanitaires et ambulance: 144
- Urgences pédiatriques (enfants jusqu'à 16 ans) 032 713 38 48
- Police: 117
- Feu: 118
- Intoxication: 145

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Pharmacie de garde**
Pharmacie de la Gare, place de la Gare. Lu-sa jusqu'à 19h. Di et jours fériés 9h-13h/15h-19h. En dehors de ces heures, le 144 renseigne
- **Dépannage eau, gaz, électricité**
032 843 90 00
- **Bibliothèque de la ville**
Service de prêt, discothèque et salle de lecture, lu 13h-20h, ma 10h-20h, me et je 10h-19h, ve 13h-19h, sa 10h-16h
- **Bibliothèque des jeunes I**
Ronde 9. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h
- **Bibliothèque des jeunes II**
Président Wilson. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h
- **Ludothèque**
lu/je 15h30-18h; ma 15h30-19h
- **Bibliothèque chrétienne**
«Le Papyrus». Jardinière 90, ma, je 16h-18h30
- **Piscine des Arêtes**
Lu 9h-16h, ma 9h-20h, me 9h-21h, je 9h-18h, ve 9h-21h, sa 10h-12h/14h-20h, di 9h-18h
- **Contrôle des champignons**
Service d'urbanisme et de l'environnement. Rocher 1, lu-ve 11h-12h/16h-17h; sa-di 19-20h

LE LOCLE

- **Pharmacie de garde**
Sun Store, Bourmot 33, jusqu'à 19h30, en dehors de ces heures: 144
- **Dépannage eau, gaz, électricité**
032 843 90 00
- **Bibliothèque de la ville**
Lu-ma-me-ve 14h30-18h30, je 14h30-20h, sa 10-12h
- **Bibliothèque des jeunes**
lu-ve 13h30-18h, sa 10-12h
- **Ludothèque**
lu /ma/je/ve 15h30-17h30, sa 9h-11h
- **Contrôle des champignons**
Local de la société mycologique des Montagnes neuchâteloises, Côte 35, sa-di 17h45-18h30; ma 20h30-21h30

JURA BERNOIS

- **Médecins de garde**
de La Ferrière à Péry, tél. 032 941 37 37; Tramelan, tél. 032 493 55 55
- **Pharmacies de garde**
Saint-Imier. Pharmacieplus du Vallon, 032 942 86 86

Tramelan, Schneeberger, 032 487 42 48

- **Ludothèque**
je 16-17h30
- **Médiathèque**
CIP, lu/me 14-20h, ma/je 14-18h, ve et veilles de jours fériés 14-17h
- **Patinoire des Lovières**
Patinage pour le public: Di 13h30-16h. Hockey pour le public: Ve 17h45-19h15

SAINT-IMIER

- **Bibliothèques**
Bibliothèque régionale, section jeunes et section adultes. Je/ve 9h-11h, me/je/ve 14h-18h
- **Mémoires d'ici**
Saint-Imier, place du Marché 5, lu/je 14-18h ou sur rendez-vous au 032 941 55 55
- **Ludothèque**
me/ve 15-18h.

SONVILIER

- **Bibliothèque communale**
lu 17h30-19h30, me 16-18h

RENAN

- **Bibliothèque communale**
lu 17h30-19h, ma/je 15h30-17h

VILLERET

- **Bibliothèque communale**
lu 18h-19h, ma 9h-10h/15h-16h, je 18h-19h

CORMORET

- **Bibliothèque communale**
ma 17h30-18h30, je 17h-18h

COURTELARY

- **Bibliothèque communale**
lu/me 9h30-10h30, ma 19-20h, je 15-16h. Tramelan: bibliothèque communale, lu 17-19h

LA NEUVEVILLE

- **Bibliothèque communale**
lu-je 16-18h, sa 9-11h
- **Ludothèque**
ma/je 16-18h, sa 9h30-11h30.

JURA

- **Pharmacies**
Saignelégier. Pharmacie des Franches-Montagnes, tél. 032 951 12 03.
Le Noirmont. Pharmacie Saint-Hubert, tél. 032 953 12 01
- **Dépannages**
Centrale, tél. 032 955 14 12.

SAIGNELÉGIER

- **Ludothèque**
(Hôtel de ville): ma 15h15-17h30, et le dernier jeudi du mois 18-19h
- **Piscine**
Centre de Loisirs: lu 13h30-21h, ma-ve 10h-21h, sa 10h-20h, di et jours fériés 10h-20h

LE NOIRMONT

- **Bibliothèque**
7-19h, ma 14-17h, ve 8h30-11h30
- **Ludothèque**
(Nouveau collège): ma 15h-17h

LES BOIS

- **Ludothèque**
(Ancien bureau communal): le 1er lundi du mois, 15h-17h et le premier mardi du mois, 19h-20h

LES GENEVEZ

- **Ludothèque**
(Ancienne bureau communal): le premier jeudi du mois, 16h30-19h

LES BREULEUX

- **Ludothèque**
(Ecole primaire): le 4e mardi du mois 19h30-20h et le 4e mercredi du mois, 13h30-16h30

NEUCHÂTEL

- **Pharmacie de service**
de la Gare, jusqu'à 20h30, (en dehors de ces heures, le 144 renseigne)
- **Bibliothèque publique et universitaire**
Di et lu fermée. Lecture publique: ma 10h-19h, me 12h-19h, je 10h-19h, ve 12h-19h, sa 9h-17h. Fonds d'étude: ma-ve 10h-12h/14h-19h, sa 9h-12h. Salle de lecture: ma-ve 8h-22h, sa 8h-17h. Salle Rousseau: ma, je, ve sur demande; me, sa 14h-17h

- **LITTORAL-OUEST**
■ **Pharmacie de garde**
le numéro gratuit 0800 832 800 renseigne
- **Médecin de garde**
079 387 21 00. Je-sa-di 8-8h. Lu-ma-me-ve 12h-14h/18h-8h

LITTORAL-EST

- **Pharmacie de garde**
0900 501 501 (2.-fr./min)

VAL-DE-RUZ

- **Hôpital de Landeueux**
032 854 45 45. Polyclinique chirurgicale: lu-ve 8h-18h30
- **Pharmacie de service**
Pharmacie du 1er Mars, Les Geneveys-sur-Coffrane, 032 857 10 09, dès 18h30
- **Médecin de garde**
Cabinet de Fontainemelon, 032 853 49 53, 18h-8h

VAL-DE-TRAVERS

- **Médecin de garde**
032 888 90 00
- **Pharmacie de service**
032 888 90 00

Adresses LA CHAUX-DE-FONDS

- **Accompagnement**
des personnes en fin de vie. Service bénévole. 079 483 73 93
- **Accueil familial de jour**
Région des Montagnes, CP 2317. Permanence 032 968 27 48
- **Alcoolisme**
CENEA, Centre neuchâtelois d'alcoologie, Parc 117, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 889 62 11. Alcooliques anonymes, C.P. 14, 2301 La Chaux-de-Fonds, 0848 848 846. Groupe familial Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques, 0848 848 833, tarif interurbain, (24h/24h)
- **Amicale des malentendants**
et des devenus sourds. Séances de lecture labiale, Lysiane Wicky, C.P. 1557, 2301 La Chaux-de-Fonds, fax 968 21 36
- **Avivo.**
Association suisse des rentiers AVS-AI, et préretraités, La Chaux-de-Fonds, 032 926 01 75
- **Caritas Neuchâtel**
Espace des Montagnes. Collège 11, La Chaux-de-Fonds. Programme d'insertion et lieu d'accueil. Lieu d'accueil: lu et me 14h-17h. 032 886 80 60. Epicerie. Collège 13. Lu-ve 8h30-12h/13h30-18h. Sa 8h30-16h. 032 964 12 70
- **Centre social protestant**
Consultations sociales, juridiques, conjugales. Temple-Allemand 23, lu-ma-je-ve 8-12h/13h30-17h30, 032 967 99 70. Boutiques du CSP (Habillerie, Bouquiniste, Vieux-Puits), Puits l'angle Versoix-Soleil, 032 968 18 19, lu-ve 15h-18h
- **Centre d'Animation et de Rencontre**
Renseignements et inscriptions aux activités: secrétariat, 032 967 64 90, lu-ve 8h30-11h30
- **Chômeurs**
Association pour la défense des chômeurs, rue du 1er Mars 15, lu-ve 9h-12h; ma 13h-18h, 032 913 96 33, info_cdf@adc-ne.ch
- **Club des loisirs**
Pour personnes du 3e âge, 968 16 72 ou 968 15 22
- **Centre de consultations Lavi**
Aide aux victimes d'infractions, Av. Léopold Robert 90, 032 889 66 52 ou La main tendue (143) ou la police (117)
- **Centre de consultation**
et informations sociales. Bureau du délégué aux étrangers, Av. Léopold-Robert 90. Tél. 032 889 74 42 pour rdv. Ma-me-je 14-17h30 sans rdv.

- **Centre de santé La Comète**
Rue du Pont 25. Ligue pulmonaire neuchâteloise, 032 886 82 60. Pro Senectute, 032 886 83 00, repas à domicile 032 886 83 30. SGMD Croix-Rouge, lu matin, ve matin 032 886 82 35. Centre d'ergothérapie, 032 886 82 70
- **Nomad**
Rue du Pont 25. Aide et soins à domicile, 032 886 82 10, lu-ve 8h-12h/14h-18h. Stomatologie, 032 886 83 50, lu-ve
- **Consultations conjugales**
032 886 80 10.
- **Consultations juridiques**
Serre 62, je 16-19h
- **Crèches.**
Arc-en-Ciel, Charrière 4, 032 968 99 85. De l'Amitié, Manège 11, lu-jeu 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 968 64 88. Beau-Temps 8, lu-je 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 926 87 77. La Farandole, Numa-Droz 155, lu-ve 6h 30-18h, 913 02 01
- **Croix-Rouge**
Paix 71, 913 34 23. Service de garde de malades, baby-sitting, transports, 8-11h30. Vestiaire, vente de vêtements 2e main, Paix 73, me-je 14h-18h, dernier samedi du mois, 9h30-11h30. Consultations nourrissons (puériculture): ma/je/ve 13h-16h30, perm. tél. 8-9h. 032 886 82 35. Formation et promotion de la santé, 032 886 88 61
- **Ecole des parents**
Jardinière 15. Inscriptions pour garde-rie ma/ve: 914 53 07
- **Groupe de maintenance**
Cardio-vasculaire, 032 853 33 14 ou 079 347 34 87.
- **Habits du cœur**
Serre 79, lu-ve 8h30-12h/13h30-17h30. Tél. 032 913 18 19
- **Information diabète**
Paix 75, secrétariat lu-ve 14-17h, 913 13 55
- **Intégration des migrants**
Conseils et informations. Service de la cohésion multiculturelle. Av. L.-Robert 90, 032 889 74 42 pour rdv. Ma, me, je 14h-17h sans rdv
- **Ligue neuch. contre le rhumatisme**
Conseil social, c/o Pro Infirmis, Marché 4. Secrétariat administratif et cours, 032 913 22 77
- **MCPJN**
Mouvement de la condition parentale du Jura neuchâtelois. Aide en cas de séparation ou de divorce. C.P. 992, 2301 La Chaux-de-Fonds. Ma 18h45-20h, Collège 9, rez-de-chaussée

- **Médiation familiale**
(Association neuchâteloise). Rue du Collège 11, 032 886 80 15
- **Parents anonymes**
Groupe d'entraide pour parents, 032 926 89 94
- **Planning familial**
Sophie-Mairet 31, lu 12-18h, ma/ve 15-18h, me 15-19h, 967 20 91
- **Prévention pour jeunes et adultes**
La Balise. Accompagnement, soutien et écoute en matière d'addictions. Daniel-JeanRichard 5, La Chaux-de-Fonds. Lu, ma 17-19h. Me 14-18h. 032 913 12 28 ou 079 520 02 52
- **Procacp**
La Chaux-de-Fonds, rue du Vieux-Cimetière 5, tél. 032 968 00 33. Permanence téléphonique: lu, ma et je 14-17h. Entretiens et conseils en matière d'assurances sociales uniquement sur rendez-vous
- **Pro Infirmis**
Marché 4, lu-ve 8h-12h/14h-17h. Service social régional sur rendez-vous, 032 967 86 20
- **Samaritains**
Jacob-Brandt 78, La Chaux-de-Fonds. Cours sauveteurs, inscriptions, 032 968 92 79. Pour tout autre renseignement, 032 913 83 66
- **Sida**
Groupe sida Neuchâtel: tests anonymes, sur rendez-vous au 032 737 73 37
- **Société protectrice des animaux**
rue de l'Est 8, 032 968 64 24, lu-ve 8h45-11h30, ma 14h15-17h15, me 16h30-18h, sinon sur rendez-vous
- **SOS Futures mamans**
Numa-Droz 181, 24/24h, 079 772 16 90
- **Toxicomanie**
Centre de prévention et de traitement de la toxicomanie, Hôtel-de-Ville 27, lu-ve 8-12h/14-18h, 967 86 00. Urgences: s'adresser au médecin de service. Le Seuil, Industrie 22, lieu d'accueil pour toxicomanes, 968 52 42. Permanences, lu 10-15h, ma 10-21h, me 10-14h, je 10-14h30, ve 10-16h. Soupe à midi du lundi au vendredi
- **La trotinette**
Espace de rencontre parents et enfants (0-4 ans), Serre, 24. Lu 15h-17h, ma/je 9h30-11h30. Contact: 914 52 60
- **Violences - Solidarité femmes**
Violences conjugales. Rue du Marché, 8, La Chaux-de-Fonds. Tél. 968 60 10.

Adresses LE LOCLE

- **Alcoolisme**
CENEA, Centre neuchâtelois d'alcoologie, France 14, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 931 28 15
- **Avivo**
931 76 27 et 931 57 30
- **Crèche**
Les Diabolotins, Albert-Piguet 10, 931 18 52, lundi au vendredi de 6h30 à 18h
- **Croix-Rouge**
Envers 1, centre de puériculture: ma 14-17h30, perm. tél. le matin 8-9h, 032 886 82 35. Service des transports, 8h-11h30, 032 913 34 23
- **Club des loisirs**
Pour personnes du troisième âge, 032 931 57 80
- **La Girandole**
(Centre d'accueil), Grand-Rue 21, 1er étage, 931 01 71. Ma 10-15h, me 15-21h, ve 10-14h. Soupe le mardi et le vendredi
- **Nomad, Le Locle et environs**

- **Aide et soins à domicile.** Pour le district du Locle et la commune de La Sagne: Grand-Rue 16, 2400 Le Locle. 032 933 00 00. Pro Senectute: 032 933 00 04, lu/ve 8h-11h30, 14h-16h
- **Samaritains**
Cours, renseignements et inscriptions: 032 931 41 70. Pour toutes autres informations: 032 931 57 50
- **Société protectrice des animaux.** 032 931 63 62 et 931 80 03

IMPRESSUM

RÉDACTION EN CHEF
Rédacteur en chef: Nicolas Willemin
Rédactrice en chef adjointe: Françoise Kuenzi
redaction@l'impartial.ch
Tél: 032 910 20 01
redaction@lexpress.ch
Tél: 032 723 53 01

Montagnes: Léo Bysaeth (resp.), Sylvie Balmer, Nicolas Heiniger, Claire-Lise Droz, Robert Nussbaum montagnes@l'impartial.ch
Jura & Jura bernois: Gérard Stegmüller (resp.), Delphine Willemin. jura.bernois@l'impartial.ch jura.canton@l'impartial.ch
Sports: Emanuele Saraceno (resp.) Julian Cervino, Emile Perrin, Patrick Turuvani, François Treuthardt sport@lexpress.ch

Horizons-Culture: Jean-Luc Wenger (resp.), Dominique Bosshard, Catherine Favre, Claude Grimm, Yann Hulmann magazine@lexpress.ch; forum@lexpress.ch
Secrétariat de rédaction (Suisse/monde/région): Jacques Girard (resp.), Michel Merz (resp.), Nicolas Bringolf, Dominique Bosshard, Claude Grimm. redaction@lexpress.ch
Berne: François Nussbaum fnussbaum@lexpress.ch

Littoral & Vallées: Alexandre Bardet (Val-de-Ruz), Ana Cardoso, Sylvia Freda, Fanny Noghéro (Val-de-Travers), Jean-Michel Pauchard, Florence Veya littoral@lexpress.ch vallees@lexpress.ch

Tous les droits sont réservés sur l'ensemble du contenu de la publication. Toute réimpression, reproduction, copie de texte rédactionnel ou d'annonce ainsi que toute utilisation sur des supports optiques ou électroniques est soumise à l'approbation préalable de l'éditeur. L'exploitation intégrale ou partielle des annonces par des tiers non autorisés, notamment sur des services en ligne, est expressément interdite. /SNP

SOCIÉTÉ ÉDITRICE: SNP Société Neuchâteloise de Presse SA

L'ÉPHÉMÉRIDE

18 septembre 1981: abolition de la peine de mort en France

L'abolition de la peine capitale est votée le 18 septembre 1981 par l'Assemblée nationale française; le projet de loi sera adopté par le Sénat le 30 septembre suivant. La sinistre guillotine sera donc remise pour de bon et le bourreau mis au chômage. Depuis l'arrivée au pouvoir de François Mitterrand au mois de juin précédent, aucune exécution capitale n'avait eu lieu en France.

2002 – La Cour d'appel de Paris décide de remettre en liberté Maurice Papon, 92 ans, en raison de son état de santé jugé incompatible avec un maintien en détention. L'ancien fonctionnaire de Vichy

purgeait depuis octobre 1999 une peine de dix ans de réclusion dans la déportation de 1600 Juifs vers les camps de la mort nazis entre juin 1942 et août 1944.

1999 – Décès de Leo Valiani, ancien chef de la Résistance italienne durant la Seconde Guerre mondiale, à l'âge de 90 ans des suites d'un cancer.

1992 – Le juge Miriam Rocio Velez Perez, âgée de 38 ans, est abattue par quatre tueurs, alors qu'elle se rendait à son travail à Medellin, en Colombie. Elle s'appêtait à faire condamner le baron de la cocaïne en fuite, Pablo Escobar, pour avoir ordonné en 1986 l'assassinat du rédac-

teur en chef d'un journal de Bogota engagé dans la lutte contre les fabricants de drogue. Elle faisait partie de ce que l'on appelle en Colombie «les juges sans visage», des magistrats dont l'identité est tenue secrète pour leur sécurité.

1980 – Suite à la publication du rapport Malouf, des accusations de fraude sont portées contre Régis Trudeau, Gérard Nidding et Claude Rouleau, en rapport avec des dépenses effectuées lors des travaux de construction des installations olympiques.

1970 – Jimi Hendrix est retrouvé mort dans son appartement de Londres. Le guitariste a succombé à une surdose de barbituriques.

1961 – Le secrétaire général des Nations unies Dag Hammarskjöld, en poste depuis 1953, perd la vie dans l'écrasement de l'avion qui le transportait en Rhodésie. Il avait reçu le prix Nobel de la Paix au cours de l'année.

1931 – La Mandchourie est annexée par le Japon.

1851 – Le quotidien «New York Times» est publié pour la première fois.

Le mot caché

SOLUTION

Le mot caché à former de la grille avec les lettres inutilisées est:

FORSYTHIA

En bref

■ LA CHAUX-DE-FONDS

Deux jeunes hommes renversés: conducteur recherché et appel aux témoins

Hier vers 9h, le conducteur du véhicule de couleur verte qui, à l'intersection de la place du Marché et de la rue Guillaume-Ritter, a entraîné la chute de deux jeunes hommes à trottinette et blessé l'un d'entre eux, ainsi que les témoins de cet accident, sont priés de prendre contact avec la Police neuchâteloise au tél. 032 889 66 90. /comm

■ DELÉMONT

Cycliste heurté par une auto

Hier vers 20h35 à Delémont, une automobiliste désirait quitter le Centre A16 en direction de l'autoroute. En s'engageant, elle n'a pas remarqué un cycliste qui venait sur sa gauche depuis Courtételle. L'avant de la voiture heurta le flanc droit du cycliste et ce dernier chuta sur la chaussée. Blessé, il a été conduit à l'hôpital du Jura au moyen de l'ambulance. /comm

Délai jusqu'à 19 heures

Remise des textes:

jusqu'à 17 heures du lundi au vendredi:

PUBLICITAS

tél. 032 910 20 50 - fax 032 910 20 59

dès 17 heures, week-end et les jours fériés:

BUREAU DU JOURNAL

tél. 032 723 53 97 - fax 032 723 53 09

e-mail: carnet@l'impartial.ch



**S'IL M'APPELLE, JE LUI RÉPONDRAI,
JE SERAI AVEC LUI DANS LA DÉTRESSE;
JE LE DÉLIVRERAI ET LE GLORIFIERAI.**

PSAUME 91 : 15

SUDOKU N° 797

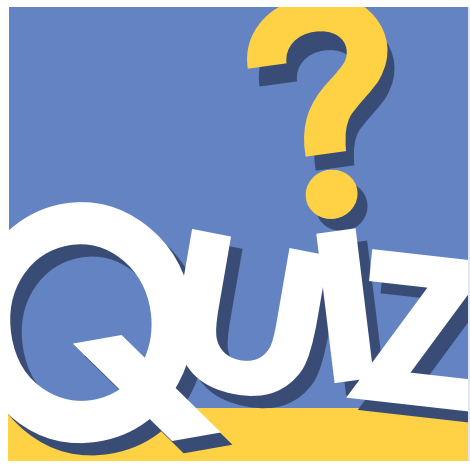
Difficulté moyenne

		8				5			
		3	9		4	1			
1					8				6
	6	7	3		9	2	8		
	8	9	7		5	4	3		
8					9				7
		2	6		1	8			
		5				9			

La règle du SUDOKU est on ne peut plus simple. Le but est de compléter la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9 et en tenant compte que chaque ligne, colonne et carré contient tous les chiffres une seule fois.

4	5	8	7	6	1	2	9	3
9	2	7	4	8	3	6	1	5
6	1	3	5	9	2	4	7	8
1	6	2	9	4	5	8	3	7
5	7	4	2	3	8	9	6	1
3	8	9	1	7	6	5	4	2
7	3	6	8	5	4	1	2	9
8	9	1	6	2	7	3	5	4
2	4	5	3	1	9	7	8	6

Grilles de fabrication Suisse
WWW.SU-DO-KU.CH



- Quelle technique narrative le roman *Ulysse* de James Joyce met-il en œuvre ?
A. La mise en abyme B. Le monologue intérieur
C. La focalisation externe D. Le récit à la deuxième personne
- Quelle vitesse maximale peut-on atteindre à l'épreuve de ski de vitesse ?
A. 100 km/h B. 130 km/h C. 200 km/h D. 240 km/h
- Qu'est-ce qu'un naucore ?
A. Un insecte carnivore B. Une plante carnivore
C. Un voilier D. Un mollusque céphalopode

Réponses
1. A : Roman prax de la modernité littéraire, Ulysse prend la forme du monologue intérieur, également appelé flux de conscience.
2. D : En ski de vitesse, l'athlète peut atteindre les 240 km/h après s'être élancé sur une longue piste.
3. A : Un naucore est un insecte carnivore des eaux stagnantes de l'Europe et du Proche-Orient.

Belles à en mourir

Cordelia Welson – Roman – Edition Ginette Briant / 21

Aucune des affaires qu'ils traitaient ensemble ne comportait un rapport quelconque avec cette jolie station

– Prévenez Georgina que vous serez absent quelques jours.

– Mais, chef, et le tueur du «Mirador», qu'en faites-vous ?

– L'affaire suivra son cours. J'en ai chargé Favier. Nous reprendrons les choses en main à notre retour.

Une telle désinvolture frisait l'inconscience, ce qui ne correspondait guère au tempérament bilieux de Broussard. «C'est donc qu'il a de bonnes raisons», pensa Robert.

Il s'était assis sur la chauffeuse que Georgina avait installée près du téléphone. Après avoir raccroché, il la regarda un instant mettre la dernière main à sa toilette.

– Tu es superbe, murmura-t-il malgré lui.

Elle remarqua que son regard s'était assombri.

– Je pars en mission demain matin.

– Ah? dit-elle sans s'en étonner outre mesure. Longtemps?

– Une semaine.

– Parfait. J'en profiterai pour aller voir mes parents.

– A Lille!

– Ils n'habitent pas ailleurs que je sache!

La sécheresse de sa voix coupait court à toute discussion. Pourquoi lui aurait-il interdit de quitter la maison? Elle ne l'eût pas écouté de toute manière.

Robert n'osait s'avouer combien il redoutait les séjours qu'elle faisait chez ses parents, parce qu'ils la rétrempaient dans une atmosphère de mondanités qu'il était incapable, personnellement de lui offrir.

Epouser la fille d'un riche industriel du Nord, ce n'était certainement pas ce qu'il avait fait de mieux et il ne lui restait plus qu'à s'en mordre les doigts. De toute façon, se disait-il pour se consoler, élevée comme elle l'avait

BELIER (21.3 - 20.4)

Amour : vos propos dépassent votre pensée et risquent de blesser plus que vous ne pourriez l'imaginer. **Travail-Argent** : sans avoir à fournir des efforts importants, vous réussirez à consolider votre position professionnelle. **Santé** : respectez une hygiène de vie simple.

TAUREAU (21.4 - 21.5)

Amour : votre partenaire vous donnera une belle preuve d'attachement et vous ne pourrez vraiment pas mettre son amour en doute. **Travail-Argent** : vous aurez la possibilité d'élargir votre horizon professionnel et de réaliser vos plus chères ambitions. **Santé** : prenez le temps de vous détendre.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

Amour : beaucoup de joies vous attendent, notamment avec les enfants. Célibataire, vous avez envie de vivre une grande passion. **Travail-Argent** : on pourrait vous proposer plus de responsabilités dans la société où vous travaillez. **Santé** : dynamisme.

CANCER (22.6 - 22.7)

Amour : vous doutez de l'amour que votre partenaire vous porte. Votre relation risque d'en subir les conséquences. **Travail-Argent** : vos responsables vous apprécient pour votre travail efficace et rapide. **Santé** : vous êtes épuisé, sachez être raisonnable dans ce que vous faites.

LION (23.7 - 22.8)

Amour : votre façon d'être est plus ouverte, amicale et tolérante que d'ordinaire. N'acceptez pas pour autant tous les compromis ! **Travail-Argent** : votre attitude compréhensive vous aidera à renforcer la cohésion de votre équipe. Ne travaillez pas seul. **Santé** : bonne.

VIERGE (23.8 - 22.9)

Amour : le bonheur pointe son nez. Amis, enfants, parents, vous vous sentez bien entouré et cela vous enchante. **Travail-Argent** : vous n'avez pas la tête à ce que vous faites. Essayez de vous concentrer le plus possible afin d'obtenir de bons résultats. **Santé** : manque de sommeil.

BALANCE (23.9 - 22.10)

Amour : vous allez adorer ce sentiment de paix qui vous habite, et qui vous permet de mieux vous pencher sur vos projets de couple. **Travail-Argent** : c'est votre bon sens qui vous permettra de résoudre une difficulté importante. Vous serez soutenu. **Santé** : décompressez.

SCORPION (23.10 - 22.11)

Amour : excellente ambiance affective faite de gentillesse et de gaieté. Votre charme sera très efficace. **Travail-Argent** : vous ne supporterez pas qu'on vous mette des bâtons dans les roues ou, pire, qu'on vous fasse de l'ombre. **Santé** : n'abusez pas des médicaments.

SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)

Amour : pensez-vous vraiment arrondir les angles avec votre attitude anti-conformiste, voire provocatrice ? **Travail-Argent** : vous aurez à faire face, dans les affaires, à un dossier particulièrement embrouillé ou hermétique. **Santé** : tonus.

CAPRICORNE (23.12 - 20.01)

Amour : il vous sera difficile d'être raisonnable, vous avez un intense besoin de passion. **Travail-Argent** : de bonnes

nouvelles financières ou administratives vous soulagent et vous redonnent le sourire. Il était temps ! **Santé** : vous serez au mieux de votre forme. Le moral remonte en flèche.

VERSEAU (21.1 - 19.2)

Amour : vous ne vous sentirez pas assez soutenu par votre conjoint. Bouder ne vous servira à rien ! Expliquez-vous. **Travail-Argent** : du concret, du solide, voilà ce dont vous aurez besoin aujourd'hui. Tâchez d'éviter les projets fumeux. **Santé** : fatigue.

POISSONS (20.2 - 20.3)

Amour : que vous arrive-t-il ? On dirait que vous cherchez absolument la solitude. **Travail-Argent** : vous éviterez au maximum les conflits, mais si certains de vos collègues vous provoquent, vous ne vous laisseriez pas faire pour autant. **Santé** : gare à l'intoxication alimentaire !



Belles à en mourir

Cordelia Welson – Roman – Edition Ginette Briant / 21

Aucune des affaires qu'ils traitaient ensemble ne comportait un rapport quelconque avec cette jolie station

– Prévenez Georgina que vous serez absent quelques jours.

– Mais, chef, et le tueur du «Mirador», qu'en faites-vous ?

– L'affaire suivra son cours. J'en ai chargé Favier. Nous reprendrons les choses en main à notre retour.

Une telle désinvolture frisait l'inconscience, ce qui ne correspondait guère au tempérament bilieux de Broussard. «C'est donc qu'il a de bonnes raisons», pensa Robert.

Il s'était assis sur la chauffeuse que Georgina avait installée près du téléphone. Après avoir raccroché, il la regarda un instant mettre la dernière main à sa toilette.

– Tu es superbe, murmura-t-il malgré lui.

Elle remarqua que son regard s'était assombri.

– Je pars en mission demain matin.

– Ah? dit-elle sans s'en étonner outre mesure. Longtemps?

– Une semaine.

– Parfait. J'en profiterai pour aller voir mes parents.

– A Lille!

– Ils n'habitent pas ailleurs que je sache!

La sécheresse de sa voix coupait court à toute discussion. Pourquoi lui aurait-il interdit de quitter la maison? Elle ne l'eût pas écouté de toute manière.

Robert n'osait s'avouer combien il redoutait les séjours qu'elle faisait chez ses parents, parce qu'ils la rétrempaient dans une atmosphère de mondanités qu'il était incapable, personnellement de lui offrir.

Epouser la fille d'un riche industriel du Nord, ce n'était certainement pas ce qu'il avait fait de mieux et il ne lui restait plus qu'à s'en mordre les doigts. De toute façon, se disait-il pour se consoler, élevée comme elle l'avait

été dans le respect de la religion et des convenances, elle ne le tromperait jamais. Rassuré à cette pensée, il se joignit à elle pour accueillir les quelques couples-amis qu'ils recevaient de temps à autre pour ne pas être en reste avec eux.

Vers une heure du matin, constatant que la soirée risquait de se prolonger jusqu'à l'aube, il tenta de dire à Georgina d'y mettre un terme.

– Pourquoi? Juste comme nous nous amusons enfin!

– Je t'ai dit que je parlais en voyage.

– Ce n'est pas une raison pour mettre nos invités dehors. Tu n'as qu'à aller te coucher.

Il ouvrit la bouche pour protester, y renonça et fit comme elle le lui suggérait. Au bout d'un moment, lorsque quelqu'un songea à demander ce qu'il était devenu, Georgina répondit en riant :

– Le pauvre chéri tombait de sommeil. J'espère que vous lui pardonnez. (A suivre)

LOTERIES

Tirages du 17 septembre 2009

BANCO ³⁶ 1 B																			
2	6	7	11	14	15	19	20	21	23	24	26	36	39	41	48	50	53	59	62
BANCO ¹⁵ 6 9 V 6 V R 6 10 V 10 D A																			
Seule la liste officielle des résultats de la Loterie Romande fait foi.																			

MOTS CROISÉS N° 1572

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

Horizontalement

1. Reprise des affaires. 2. Pour qui le temps n'est pas compté. Mauvaise langue. 3. Docteur. Rayon de la culture. 4. Elle en fit voir de toutes les couleurs à de Gaulle. En colonie au bord de la mer. 5. A flanc de montagne. Plante aux fleurs décoratives. 6. Il est toujours présent au rendez-vous. Etoile des toiles. 7. Nom pour le Baba. Buvez, éliminée. 8. Avoir des problèmes d'articulation. Caractères bernois. 9. Dans tous ses états. 10. Souffle le chaud sur le froid. Cri d'assaillants.

Verticalement

1. Casse-gueule. 2. Cause de bourdon chez nos aïeux. 3. Souvent dans la bouche des Marseillais. L'opossum en est une. 4. On y va pour la cure ou les bains de mer. Le cérium. 5. Comme les doigts de la main. Conduite avec des coudes. 6. En quatrième position chez les Grecs. Donne du chic à la bergère. 7. Grande île canadienne, proche du Groenland. 8. Elle a le poil piquant. Mœurs particulières. 9. Réveiller ou endormir. Elle vient agrandir le cercle familial. 10. Convient à un intérieur. Victimes du temps qui passe.

Solutions du n° 1571

Horizontalement 1. Cadenasser. 2. Abot. Ruade. 3. Samovar. Is. 4. Stèle. Rats. 5. OT. Errer. 6. Lut. Tendon. 7. Es. Senau. 8. Sisal. Si. 9. Tout. Régir. 10. Entend. Ira.

Verticalement 1. Cassolette. 2. Abattus. On. 3. Dôme. Sut. 4. Etole. Site. 5. Vertes. 6. Ara. Renard. 7. Surrénaie. 8. Sa. Ardu. Gl. 9. Edit. Sir. 10. Ressentira.

PMU On parie que vous allez gagner

www.pmur.ch

Aujourd'hui à Vincennes, Prix Direct Matin

(trot attelé, Réunion III, course 2, 2850 mètres, départ à 20h20)

No	Cheval	Dist.	Driver	Entraîneur	Cote	Perf.
1.	QuessyDu Cap Vert	2850	A. Laurent	A. Laurent	71/1	7a5a2a
2.	Qualité Du Faroult	2850	P. Levesque	P. Castel	9/1	Dm1aDa
3.	Qualityfina	2850	JM Bazire	JM Baudouin	5/1	Da2a1a
4.	Quasia Du Taillis	2850	B. Piton	E. Planchenault	51/1	0a2a8a
5.	Quadra De Villers	2850	G. Beaufils	H. Beaufils	35/1	Da2a2a
6.	Quiromantica	2850	J. Verbeeck	M. Izaac	14/1	Da4aDa
7.	Qualina Des Hayes	2850	MG Baron	MG Baron	13/1	4a3a8a
8.	Quessy DeCourtis	2850	F. Ouvrié	N. Dromigny	45/1	2a0a0a
9.	Quicelea	2850	A. Thomas	A. Thomas	17/1	Dm3a0a
10.	Quena Josselyn	2875	M. Abrivard	H. Le Bec	39/1	9a0a7m
11.	Qualie De Bouteau	2875	L. Verva	P. Verva	7/1	2a5a5a
12.	Queen Of Love	2875	B. Marie	B. Marie	27/1	Da0aDa
13.	Quela Rive	2875	D. Locqueneux	R. Donati	4/1	4a5a4a
14.	Quilabamba	2875	P. Vercausse	P. Daugeard	19/1	3a6a6a
15.	Quiétude Censerie	2875	S. Delasalle	S. Michel	43/1	5a6a0a

Notre opinion: 2 - Mais elle n'est pas de tous les jours. 13 - Ses moyens sont indéniabiles. 7 - Impossible de l'écartier. 3 - La forme et l'effet Bazire. 11 - Vraiment rien à lui reprocher. 9 - Une intéressante limite du recul. 6 - Un jour oui, un jour non. 12 - Capricieuse mais adorable.

Remplaçants: 5 - Si elle veut bien rester sage. 10 - C'est une possibilité crédible.

Notre jeu: 2* - 13* - 7* - 3 - 11 - 9 - 6 - 12 (*Bases)

Coup de poker: 12

Au 2/4: 2 - 13

Au tiercé pour 13 fr.: 2 - X - 13

Le gros lot: 2 - 13 - 5 - 10 - 6 - 12 - 7 - 3

Les rapports
Hier à Vincennes, Prix Bernard Le Quellec
Tiercé: 14 - 11 - 5
Quarté+: 14 - 11 - 5 - 9
Quinté+: 14 - 11 - 5 - 9 - 8

Rapport pour 1 franc: Tiercé dans l'ordre: Fr. 121.-
Dans un ordre différent: Fr. 24.20
Quarté+ dans l'ordre: Fr. 693.60
Dans un ordre différent: Fr. 86.70
Trio/Bonus: Fr. 5.20.-

Rapport pour 2,50 francs: Quinté+ dans l'ordre: Fr. 24.500.-
Dans un ordre différent: Fr. 490.-
Bonus 4 sur 5: Fr. 16.50
Bonus 3 sur 5: Fr. 3.75

Rapport pour 5 francs (2 sur 4): Fr. 27.50

VIVEZ LES COURSES EN DIRECT !

A La Chaux-de-Fonds

Le Cortina

On parie que vous allez gagner

Le Terminus

L'Aéroport

www.pmur.ch

TSR1



20.40 Desperate Housewives

- 7.55 Plus belle la vie
- 8.25 Dolce vita
- 8.50 Top Models
- 9.15 Sauveur Giordano Film TV.
- 10.45 EuroNews
- 11.10 Les Feux de l'amour
- 11.50 Le Rêve de Diana
- 12.15 Plus belle la vie
- 12.45 Le journal
- 13.20 Toute une histoire
- 14.15 Louis la Brocante
- Film TV. Drame. Fra. 1998.
- 15.55 7 à la maison
- 16.40 Shark
- 17.25 Dolce vita
- 18.00 Le court du jour
- 18.05 Top Models
- 18.30 Le Montreux Festival du Rire fête ses 20 ans
- 19.00 Couleurs locales
- 19.30 Le journal
- 20.10 Le passager
- Invité: Jean-Pierre Coffe.

20.40 Desperate Housewives Série. Drame. EU. 2 épisodes. Avec : Frances Conroy, Lily Tomlin, Doug Savant, Felicity Huffman. Susan souhaite que sa relation avec Jackson Braddock reparte sur de nouvelles bases.

- 22.10 Nouvo
- 22.25 Turner et Hooch
- Film. Comédie policière. EU. 1989. Réal.: Roger Spottiswoode. 1 h 45. Avec : Tom Hanks, John McIntire, Mare Wingham. Un policier méticuleux et vaguement maniaque fait équipe avec un chien pour retrouver les assassins du maître de l'animal.
- 0.10 Le journal
- 0.20 The Grudge
- Film.

TSR2



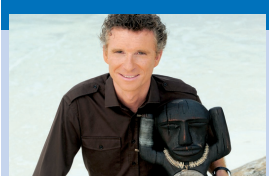
21.05 Les Experts : Manhattan

- 6.30 Mabule
- 9.20 Les Zozios
- 10.05 tsrinfo
- 10.55 Objectif aventure
- 11.55 Italie/Suisse Tennis. Coupe Davis. Groupe mondial. Match de barrage. Les deux premiers simples. En direct. A Gênes (Italie). Défaite logiquement par les Etats-Unis en mars dernier lors du premier tour de Coupe Davis, l'équipe de Suisse joue son maintien dans le Groupe mondial face à l'Italie. A l'évidence, l'issue de la rencontre dépend fortement de la participation - ou non - de Roger Federer.
- 18.05 Beverly Hills
- 18.55 Malcolm
- 19.30 Le journal
- 20.00 Banco Jass
- 20.10 Faune d'Europe

21.05 Les Experts : Manhattan Série. Policière. EU. 2 épisodes. Avec : Gary Sinise, Melina Kanakaredes, Carmine Giovinazzo, Hill Harper, Mac Taylor, Danny Messer et le docteur Hawkes enquêtent sur le décès soudain d'un mannequin.

- 22.35 Sport dernière
- 23.20 Ce que je vous dois
- Film. Court métrage. Fra. 2006. Réal.: Olivier Bouffard. 25 minutes. Avec : Michael Lonsdale, Edith Scob, Pascal Elso, Marilynne Canto. Paul vit reclus dans une maison de retraite depuis des années. Ce jour-là, il s'apprête à passer la journée en famille.
- 23.55 Maurus, Nadia, Flurina
- 0.45 Nouvo

TF1



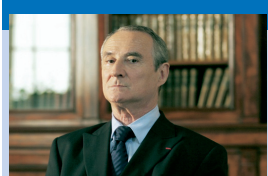
20.45 Koh-Lanta

- 6.05 Dr. Dog
- 3 épisodes.
- 6.45 TFou
- 8.30 Téléshopping
- 9.20 Alerte Cobra
- Prise d'otages.
- 10.10 10H le mag
- 11.05 Secret Story
- 12.00 Attention à la marche!
- 13.00 Journal
- 13.53 Trafic info
- 13.54 Euro Millions
- 13.55 Les Feux de l'amour
- 14.50 Le Jeu de la vérité
- Film TV. Drame. Can. 2007. Réal.: Nell Scovell. 1 h 45.
- 16.35 Las Vegas
- Sans queue ni tête.
- 17.25 Ghost Whisperer
- La dernière illusion.
- 18.20 Secret Story
- 19.10 La roue de la fortune
- 20.00 Journal

20.45 Koh-Lanta Divertissement. Prés.: Denis Brogniart. 1 h 25. Episode 4. Les Rouges, emmenés par Freddy, semblent avoir le feu sacré: ils ont ainsi gagné un kit complet de pêche et l'épreuve d'immunité, signant leur quatrième victoire.

- 22.10 Secret Story
- Télé-réalité. Prés.: Benjamin Castaldi. En direct. 1 h 30. Inédit. La demi-finale. Après trois mois de jeu, ils ne sont plus que sept à pouvoir prétendre l'emporter: Jonathan, Sabrina, Bruno, Didier, Cindy et François-Xavier.
- 23.45 Sans aucun doute
- 1.20 Trafic info
- 1.25 50mn Inside
- 2.20 Enquêtes et révélations

France 2



20.35 René Bousquet ou...

- 6.00 Les z'amours
- 6.30 Télématin
- 9.04 Dans quelle éta-gère
- Inédit. «Le Club des incorrigibles optimistes», de Jean-Michel Guenassia (Albin Michel).
- 9.05 Des jours et des vies
- 9.30 Amour, gloire et beauté
- 9.55 C'est au programme
- 11.00 Motus
- 11.30 Les z'amours
- 12.05 Tout le monde veut prendre sa place
- 13.00 Journal
- 14.00 Toute une histoire
- 15.10 Un cas pour deux
- 2 épisodes.
- 17.15 Rex
- 18.00 Côté match du jour
- 18.10 En toutes lettres
- 19.00 N'oubliez pas les paroles
- 20.00 Journal

20.35 René Bousquet ou le grand arragement Film TV. Biographie. Fra. 2006. Réal.: Laurent Heynemann. 1 h 40. Inédit. Avec : Daniel Prévost, Ludmila Mikaël, Philippe Magnan. René Bousquet est accusé d'avoquer orchestré la rafle du Vel d'Hiv'.

- 22.20 Groupe Flag
- Série. Suspense. Fra. 2008. Réal.: Michel Hassan. 55 minutes. 3/6. Avec : Sophie de La Rochefoucauld, Patrick Fierry. Promenade de santé. Pour obtenir des informations, le groupe Flag accepte de laisser sortir un détenu.
- 23.15 Vous aurez le dernier mot
- 1.00 Journal de la nuit
- 1.15 Au pays du nucléaire

France 3



20.35 Thalassa

- 6.00 EuroNews
- 6.45 Toowam
- 8.50 C'est pas sorcier
- 9.15 Plus belle la vie
- 9.45 Lassie
- 10.15 Cathédrale éternelle
- 11.10 Côté cuisine
- Inédit. Carottes au caramel demi-sel.
- 11.40 12/13
- 13.00 La liste gagnante
- 13.35 Inspecteur Derrick
- 14.50 Perry Mason
- Film TV. Policier. EU. 1988. Réal.: Ron Satlof.
- 16.35 30 millions d'amis collector
- 17.10 Un livre, un jour
- 17.15 Des chiffres et des lettres
- 17.50 Questions pour un champion
- 18.30 18:30 aujourd'hui
- 18.45 19/20
- 20.00 Tout le sport
- 20.10 Plus belle la vie

20.35 Thalassa Magazine. Mer. Prés.: Georges Pernoud. 1 h 50. L'expédition: Tanger (Maroc). Au sommaire: Tanger, la métamorphose d'une ville. - Carnet de route au Maroc. - Autour du Déroit: le Maroc vu du ciel. - La petite mer du Rif.

- 22.28 La minute épique
- 22.30 Soir 3
- 22.55 Tout le sport
- 23.05 Vie privée, vie publique, l'hebdo Magazine. Société. Prés.: Mireille Dumas. 1 h 5. Invités: Kad Merad, Hervé Chabalier. «Vie privée, vie publique» fait sa rentrée dans une nouvelle formule hebdomadaire. Mireille Dumas reçoit deux invités.
- 0.10 Toute la musique qu'ils aiment...

M6



20.40 NCIS

- 6.30 M6 boutique
- 7.05 M6 Kid
- 7.45 Absolutment stars
- 9.05 M6 boutique
- 10.00 Absolutment stars, la suite
- 11.20 Docteur Quinn, femme médecin
- 12.10 Ma famille d'abord
- 12.45 La vie en direct
- 12.50 Le 12.50
- 13.05 Ma famille d'abord
- 13.40 L'amour frappe toujours deux fois
- Film TV. Sentimental. All. 2008. Inédit.
- 15.30 Au coeur de la forêt
- Film TV. Drame. EU. 2005.
- 17.25 Le Rêve de Diana
- 17.50 Un dîner presque parfait
- 18.50 100% Mag
- 19.45 Le 19.45
- 20.05 Malcolm

20.40 NCIS : enquêtes spéciales Série. Policière. EU. 4 épisodes. Avec : Mark Harmon, Tim DeKay, Susan Floyd, Michael Weatherly. Gibbs est contacté par un ami qui s'est reconverti dans la politique et occupe le poste de sénateur.

- 23.50 Scrubs
- Série. Comédie. EU. 4 épisodes. Avec : Zach Braff, Sarah Chalke, Donald Faison, John C. McGinley. Au moment des fêtes de Thanksgiving, John Dorian se rend à l'hôpital car il ressent une vive douleur au ventre. Elliot l'examine et diagnostique très vite une appendicite, JD refuse que ce soit Turk qui l'opère.
- 2.30 M6 Music

F5 ARTE



20.45 Vitus, l'enfant prodige

- 6.50 Debout les zouzous
- 8.55 Les maternelles
- 10.05 Allô Rufo
- 10.10 Cyclades du Nord : bleu, blanc, bleu
- 11.10 L'armée des dauphins
- 12.05 Midi les zouzous
- 13.30 Le magazine de la santé
- 14.25 Allô, docteurs!
- 15.00 Le clan des suricates
- Adieu l'ami.
- 15.35 A la conquête de la Lune
- Le tout-terrain lunaire.
- 16.25 La guerre de l'eau
- 17.25 C l'info
- 17.30 C à dire ?!
- 17.45 C dans l'air
- 19.00 Globalmag
- 19.30 Arte culture
- 19.45 Arte info
- 20.00 La France par la côte
- Inédit. Le tour de Corse.

20.45 Vitus, l'enfant prodige Film. Drame. Sui. 2006. Réal.: Fredi M Murer. 1 h 55. Inédit. Avec : Teo Gheorghiu, Fabrizio Borsani, Julika Jenkins. Dès son plus jeune âge, Vitus fait preuve de beaucoup de talent dans de nombreux domaines...

- 22.40 Mistresses
- Série. Drame. GB. 2008. Réal.: Peter Hoar. 55 minutes. 6/6. Inédit. L'heure des choix. Katie doit répondre des faits dont on l'accuse. Elle passe devant le conseil de l'ordre des médecins.
- 23.35 Tracks
- 0.25 Court-circuit
- Inédit. Le court métrage au Japon.
- 1.10 Arte culture
- 1.25 Les Yes Men refont le monde

TV5MONDE

18.00 TV5MONDE, le journal. 18.20 L'invité TV5MONDE. 18.40 Catherine. 19.05 Tout le monde veut prendre sa place. 20.00 Journal (TSR). 20.30 Journal (France 2). 21.00 Taratata. 22.55 TV5MONDE, le journal. 23.05 Le journal de l'éco.

TCM

17.50 Ben 10 : Alien Force. 18.15 Les supers nanas Zeta. 18.40 Floricianta. 19.30 Quoi de neuf, Scooby-Doo ? 19.55 La Légende des Supers Héros. 20.20 Batman. 20.45 Havana. Film. Comédie dramatique. 23.05 Mulholland Drive. Film. Thriller.

ZDF

17.15 Hallo Deutschland. 17.45 Heute heute. 18.00 SOKO Kitzbühel. 19.00 Heute. 19.25 Forsythaus Falkenau. 20.15 Der Alte. Inédit. 21.15 SOKO Leipzig. Inédit. 22.00 Heute-journal. 22.25 Politbarometer. 22.35 Die Vorleser.

RTPI

11.00 Verão total. 14.00 Jornal da tarde. 15.00 Amanhecer. 16.00 O preço certo. 16.45 Verão total. 18.55 Portugal em directo. Magazine. Société. 20.00 Vila Faia. 21.00 Telejornal. 22.00 Programa a designar. 22.30 Jogo duplo. 23.15 Pai à força.

TMC

13.35 Le Retour de Sherlock Holmes. 15.20 Hercule Poirot. 16.15 Les maçons du coeur : Extreme Makeover Home Edition. 18.00 Alerte Cobra. 18.50 Dawson. 20.40 Une femme d'honneur. Film TV. Policier. 0.00 L.A. Dragmet. 2.10 La Crim'.

RTL9

17.45 Total maison. 18.15 Top Models. 18.40 Les enquêtes impossibles. 19.35 Friends. 20.05 Friends. 20.35 Le Flingueur. Film. Policier. 22.20 C'est ouf!. 22.30 La Dernière Fille. Film TV. Erotique. 0.05 Drôles de jeux. Film TV. Erotique.

Canal Alpha

8.00 Boucle, Journal régional du lundi, mardi, mercredi et jeudi, Le Mini Mag 12.00 Boucle, l'œil de canal, Placebo, Comme chez vous, Passerelles 19.00 Journal régional: un suivi quotidien de l'actualité neuchâteloise 19.20 Météo régionale, Clin d'œil: images fortes de rencontres à travers le pays neuchâtelois, Baby agenda 19.30 Magazine d'actualité Antipasto 19.50 Rediffusion de la tranche 19h/19h50

EUROSPORT

9.30 FIA WTCC Inside. 10.00 Total Rugby. 16.00 Tour d'Espagne 2009. En direct. 18.30 Eurogoals week-end. 18.40 Eurogoals One to One. 19.55 Avant-match. 20.30 Montpellier/Nîmes. En direct. 22.30 Le magazine olympique.

RSI1

17.10 I Cucinatori. 18.00 Telegiornale flash. 18.10 Zerovero. 19.00 Il Quotidiano. 19.40 Contesto. 20.00 Telegiornale. 20.30 Meteo. 20.40 Attenti a quei due. 21.00 Criminal Minds. 22.35 Close to Home : Giustizia ad ogni costo. 23.20 Telegiornale notte.

RSI2

17.45 National Geographic. 18.35 Ultimo dal cielo. Falsa testimonianza. 19.25 Agente speciale Sue Thomas. 20.15 Doc. 21.00 I tuoi, i miei e i nostri. Film. Comédie. 22.30 Sportsera. 23.20 Matrimonio all'italiana. Film. Comédie.

RAI1

11.00 Occhio alla spesa. 12.00 La prova del cuoco. 14.10 Festa italiana. 16.15 La vita in diretta. 18.50 L'eredità. Variétés. Prés.: Carlo Conti. 1 h 10. 20.00 Telegiornale. 20.30 Affari tuoi. 21.10 I migliori anni. 23.15 TG1. 23.20 TV 7. 23.35 SuperStar.

SAT1

18.00 Das Sat.1 Magazin. 18.30 Anna und die Liebe. 19.00 Lensen & Partner. 19.30 K 11, Kommissare im Einsatz. 20.05 Sat.1 Nachrichten. 20.15 Yes We Can Dance. 22.15 Sechserpack. 22.45 Sechserpack. 23.15 Zack! Comedy nach Mass.

TVM3

15.30 TVM3 Cinéma. 16.00 TVM3 Music. 17.00 Météo. 17.05 Génération TVM3. 18.00 Moby dans Best of. 18.30 Altitudes + M3 Pulse en direct. 20.00 Les clefs de l'avenir. 22.00 Star People. 22.05 TVM3 Cool + M3 Love en direct.

CANAL+

18.15 Les Simpson(C). Parrain par interim. 18.40 Le JT de Canal+(C). 19.05 Le grand journal de Canal+(C). 19.55 Les Guignols de l'info(C). 20.10 Le grand journal, la suite(C). Invité: Mika. 20.45 Iron Man. Film. Action. 22.50 Spécial investigation.

SF1

18.40 Glanz & Gloria. 18.59 Tagesschau-Schlagzeiten. 19.00 Schweiz aktuell. 19.25 SF Börse. 19.30 Tagesschau SF bi de Lüt. 20.05 SF bi de Lüt. 21.00 Auf und davon. Stress und Ärger. 21.50 10 vor 10. 22.15 Meteo. 22.20 Arena.

SF2

17.20 Die Simpsons. 17.50 Scrubs : Die Anfänger. 18.15 My Name Is Earl. 18.45 Boston Legal. 19.30 Tagesschau. 20.00 CSI, Miami. 21.35 Life. 22.20 Sport aktuell. 23.05 Zodiac : Spur des Killers. Film. Thriller.

RAI2

18.10 Rai TG Sport. 18.30 TG2. 19.00 X Factor. 19.35 Squadra Speciale Cobra 11. L'ultima corsa. 20.30 TG2. 21.05 Senza traccia. Troppo amore. 21.50 Criminal Minds. 22.40 Anna Winter, in nome della giustizia. 23.30 TG2. 23.35 Stracult.

MTV

19.20 Mon incroyable anniversaire. 19.45 Room Raiders 2.0. 20.10 Punk'd. 20.40 Harvard à tout prix. Film. Comédie. 21.55 Pimp My Ride. Best of. 22.20 Les Lascars. 22.25 South Park. 22.55 South Park. 23.20 Les Girls de Playboy.

SWR

19.45 Aktuell. 20.00 Tagesschau. 20.15 Fröhlicher Weinberg. Invités: le Weinbergband, Ramon Chormann. 21.45 Aktuell. Magazine. Information. 15 minutes. 22.00 Nachtcafé. Magazine. Société. Prés.: Wieland Backes. 1 h 30. 23.30 Nachtkultur.

PLANETE

18.15 Des trains pas comme les autres. 19.15 Des nounou pour animaux. 19.45 Que le meilleur gagne ! 20.40 Ondes de choc. 21.30 Que le meilleur gagne ! 22.25 Crash tests : la vérité en cas de choc. 23.30 La 2CV : auto-portrait.

ARD

20.00 Tagesschau. 20.15 Utta Danella. Schokolade im Sommer. Film TV. Drame. 21.43 Die Parteien zur Bundestagswahl. 21.45 Tatort. 23.13 Die Parteien zur Bundestagswahl. 23.15 Tagesthemen. 23.30 Die Parteien zur Bundestagswahl.

TVE I

18.00 Noticias 24 horas Telediaro internacional. 18.30 Gente. 19.15 Calle del aire. 19.35 Cuentame cómo pasó. 21.00 Telediaro 2a Edición. 21.45 El tiempo. 21.50 Comando Actualidad. 22.45 Españoles sin fronteras. 23.40 La noche en 24 horas.

MEZZO

17.00 Jazz Collection. 18.00 Jazz Icons : John Coltrane live in the 60's. Concert. Jazz. 19.35 Divertimento. 20.30 Daniel Barenboim et le Divan Orchestra à l'Alhambra. Concert. Classique. 22.20 Violoncelles et symphonies romantiques. Concert.

BBC PRIME

16.00 Doctors. 16.30 EastEnders. 17.00 Saxonland. 17.30 Red Dwarf. 18.00 Antiques Roadshow. 19.00 The Weakest Link. 19.45 Doctors. 20.15 The Girl in the Cafe. Film TV. Drame. 21.45 Waterloo Road. 22.35 Love Soup. 23.30 Amazon Abyss.

RTL

17.00 Ritas Welt. 17.30 Unter uns. 18.00 Explosiv. 18.45 RTL aktuell. Nachrichten und 19.03 RTL aktuell, das Wetter. 19.05 Alles, was zählt. 19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten. 20.15 Wer wird Millionär ?. 22.15 Kaya Yanar, live & unzensuriert !.

RADIOS

La Première

5.06 Journal du matin 8.33 On en parle 9.30 Médialogues 10.06 Rien n'est joué 11.06 Les dicoteurs 12.06 Chacun pour tous 12.09 Les Zèbres 12.30 Journal de la mi-journée 13.03 Presque rien sur presque tout 14.06 Un dromadaire sur l'épaulé 15.06 Histoire vivante 16.06 Aqua concert 17.06 Impatience 18.00 Forums 19.06 Radio Paradiso 20.03 Devine qui vient dîner 21.03 L'histoire de Jack Rose 22.03 La ligne de cœur 23.30 Journal de nuit

Espace 2

6.06 Matinales 8.06 Boulevard des Indépendances 9.06 Musique en mémoire 10.00 L'île aux trésors 11.06 Entre les lignes 12.06 Dare-dare 12.30 Demandez le programme! 13.00 Journal de la mi-journée 13.30 Concert 15.00 Vocalises 16.30 A vue d'esprit 17.06 D'un air entendu 18.03 Histoire vivante 19.06 Entre les lignes 19.30 Les temps qui courent 20.00 Passé composé 22.30 Journal de nuit 22.42 JazzZ 0.03 Musique en mémoire 1.03 Les nuits d'Espace 2

AIR DU TEMPS
PASCAL HOFER



Maître Poncet sur un micro perché

Extrait choisi: «Comment ne pas être déçu par l'élection de Didier Burkhalter?» Le passage en revue de la presse romande, hier matin, n'a pas réjoui le Neuchâtelois que je suis. D'accord, pour qui ne le connaît pas, le nouveau conseiller fédéral ne donne pas envie de partir en vacances avec lui... Mais pour l'avoir vu à l'œuvre durant plusieurs années, je vous fiche mon billet qu'il fera grand bien au pays. Passons. Le summum a été atteint mercredi lors du «19:30» de la TSR.

Je cite: «Didier Burkhalter n'a aucune idée précise sur rien», a déclaré Charles Poncet. Mais oui, vous savez, ce modeste avocat genevois auquel la TSR et la RSR demandent son avis sur tout et n'importe quoi. Car il en sait des choses, «Carlo», comme l'appellent les bien-pensants du bout du lac (de Genève). Et c'est un beau parleur. La rhétorique et l'imparfait du subjonctif, ça le connaît. Soit. Mais pourquoi diable aller lui demander son avis à propos de quelqu'un dont il ne sait visiblement rien? Il en sait

moins, en tout cas, que son associé Christian Lüscher, qui a couvert Didier Burkhalter d'éloges. Ou alors, pourquoi diable ne pas avoir coupé ces propos ineptes lors du montage? C'est bien dommage. Car Charles Poncet en sait un bout sur bon nombre d'autres sujets. Il fait par exemple un excellent porte-parole du régime libyen. Cette dictature dont on dit qu'elle emprisonne – voire torture et exécute – les opposants. Et qui empêche toujours deux de nos compatriotes de rentrer au pays... Allô Carlo? Allô? Il a raccroché.

MÉTÉO

Vendredi
18 septembre 2009
Sainte Ariane

Ils sont nés à cette date:
Greta Garbo, actrice
Dimitri, clown

Lever: 7 h 14
Coucher: 19 h 38

Lever: 6 h 46
Coucher: 19 h 07
Nouvelle lune: 18.09

Clair puis obscur, les nuages arrivent

par Jean-François Rumley



Situation générale. Une sale habitude de dépression, celle de se faire pressante dès que votre congé approche. Elle a décidé «goutte que goutte» de passer le week-end au-dessus de vos têtes et même si elle a déjà beaucoup donné et versé, il y a de beaux restes. Vous n'y entendez que goutte, vous allez vite comprendre.

Prévisions pour la journée. Les éclaircies réjouissent le pèlerin ce matin entre des nuages pas méchants pour une goutte. Circulez, y a rien à voir si vous êtes en plaine, le stratus dort. Le pain noir est pour après avec l'arrivée en force des nébuleux puis des pluies alors que le mercure ne joue pas au marquois, 18 degrés.

Les prochains jours. Vous ne passez pas entre les gouttes, nuages et averse.

	Aujourd'hui	Demain	Dimanche	Lundi	Mardi
En montagne (1000 m)	19 / 9	18 / 8	17 / 9	15 / 8	15 / 10
En plaine (500 m)	18 / 13	18 / 13	18 / 12	17 / 13	17 / 13

HIER À 14 HEURES

En Suisse			En Europe			Dans le monde		
Bâle	très nuageux	16°	Sion	très nuageux	20°	Londres	très nuageux	16°
Berne	très nuageux	18°	Zurich	très nuageux	15°	Madrid	très nuageux	13°
Genève	beau	20°				Moscou	très nuageux	20°
Locarno	beau	22°	Berlin	très nuageux	19°	Nice	pluie	22°
Nyon	beau	20°	Lisbonne	beau	21°	Paris	très nuageux	16°
						Rome	beau	25°

INSOLITE

Caroline n'aurait pas fui

Le palais princier de Monaco a démenti les informations selon lesquelles la princesse Caroline aurait quitté le domicile conjugal où elle vivait avec son époux Ernst August de Hanovre pour revenir à Monaco. «Ces informations sont dénuées de tout fondement», a déclaré le service de presse du palais. Plusieurs hebdomadaires et sites internet publient depuis quelques jours des articles laissant entendre que la princesse serait sur le point de se séparer de son époux. «Paris-Match», l'hebdomadaire français ayant depuis des décennies des contacts privilégiés avec la famille princière de Monaco, met à sa

«une» cette semaine une photo de la princesse avec sa fille Alexandra, âgée de 10 ans, sous le titre: «Après un été sans Ernst, la princesse rentre seule à Monaco». Selon le magazine, la princesse, âgée de 52 ans, qui avait quitté la principauté en 1990 pour aller vivre à Fontainebleau, près de Paris, aux côtés de son époux, est revenue à Monaco le 4 septembre. «Leur dernière apparition officielle ensemble remonte à la fin du mois de juin et ils se sont à peine croisés pendant l'été», écrit «Paris-Match» (...) alors que Ernst August passait de plus en plus de temps en compagnie d'une «amie». /ats-afp

LA PHOTO DU JOUR



PAYS-BAS Au Parlement, Geert Wilders (extrême droite) se distrait durant le débat sur le budget. (KEYSTONE)

ROCK

Police ne se reformera pas



COPELAND Le batteur de Police ne devrait pas rejouer avec Andy Summers et Sting. (KEYSTONE)

L'ancien batteur de Police, Stewart Copeland, a assuré dans un entretien que le groupe britannique n'avait pas dans l'immédiat l'intention de se reformer à nouveau. Les rockeurs s'étaient retrouvés en 2007, après 20 ans de pause, pour une tournée qui a récolté un succès mondial. En sommeil depuis 1984, le trio composé de Sting au chant, Andy Summers à la guitare et Copeland, s'était reformé il y a deux ans pour une tournée mondiale marquant le 30e anniversaire de leur premier album. Cette tournée a mené le groupe en

Amérique du Nord et du Sud, en Europe, en Océanie et en Asie. «Nous avons passé d'excellents moments, c'était une tournée fantastique, c'était juste parfait», a déclaré le batteur américain, interrogé à l'occasion de la première mondiale, hier à Londres, de «Ben Hur Live», l'adaptation scénique du roman et du film «Ben Hur», dont il a composé la musique. «Nous avons pu apprécier notre musique d'une manière complètement nouvelle», a-t-il ajouté. Mais le groupe, qui n'avait jamais rompu

officiellement, souhaite en rester là de ces retrouvailles. Reforme Police? «Ça nous donne à tous des frissons rien que d'y penser», assure-t-il, sans toutefois fermer toutes les portes. «Qui sait pour l'avenir?», précise-t-il. Police avait sorti cinq albums entre 1977 et 1984, avec des tubes devenus des classiques comme «Roxanne», «Message in a bottle» ou «Every breath you take». Son cocktail de rock, pop et reggae lui avait ouvert les portes de la gloire, mais des tensions entre ses membres avaient abrégé l'expérience. /ats-afp

Index UV
(entre 12 h et 16 h)

Risque extrême
10
9
8
7
6
5
4
3
2
1
Risque faible

Les ultraviolets sont aussi discrets que les rayons et vous pouvez les compter sur les doigts de la main en plaine.

